



ГАЗЕТА  
ВЕРХОВНОЇ РАДИ  
УКРАЇНИ

# Голос України

## Сподівання

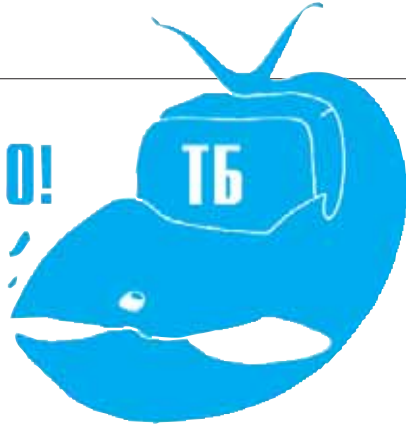
Увійти  
у двері,  
що не  
відчинилися  
з першого  
разу...

► СТОР. 6

## Голубий вогник

Програма  
телепередач  
на наступний  
тиждень

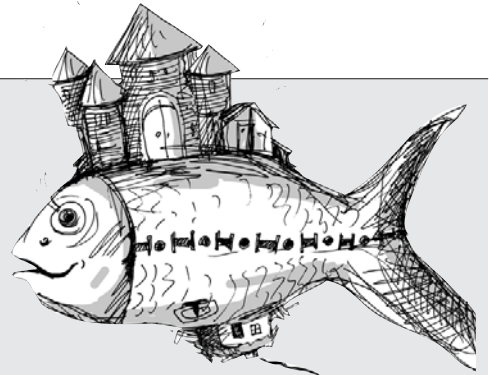
► СТОР. 13—20



## Сім'я

«Там  
я —  
бомж,  
а тут —  
людина»

► СТОР. 21



№ 14 (4764)

ЧЕТВЕР, 28 СІЧНЯ 2010 РОКУ

WWW.GOLOS.COM.UA



## У НОМЕР:

### ПОВІДОМЛЕННЯ

Відповідно до статті 83 Конституції України відкриття шостої сесії Верховної Ради України шостого скликання відбудеться 2 лютого 2010 року о 10-й годині у сесійній залі Верховної Ради України (Київ, вулиця М. Грушевського, 5).

Реєстрація народних депутатів України розпочнеться 2 лютого 2010 року о 9-й годині у кулуарах сесійної зали.

### 80 пріоритетів наблизять Київ до Євросоюзу

Україна і Європейський Союз визначили близько 80 пріоритетів на 2010 рік, які українська сторона зобов'язується виконати в рамках реалізації Порядку денного асоціації Україна—ЄС. Зокрема, йдеться про практичні кроки української сторони у здійсненні конкретних реформ у сфері боротьби з корупцією, адаптації законодавства, що регулює державні закупівлі, заходи фітосанітарного захисту, а також інші економічні та політичні питання, виконання яких повинні наблизити нашу країну до ЄС. Як передає УНІАН, про це повідомили директор Координаційного бюро з європейської та євроатлантичної інтеграції секретаріату Кабінету Міністрів Вадим Трюхан і директор з питань Східної Європи, Південного Кавказу та Центральної Азії генерального директорату Європейської комісії із зовнішніх відносин Гуннар Віганд. Посадовці провели у Києві перше засідання спільного комітету, мета якого — визначити пріоритети, які Київ зобов'язується виконати на шляху до підписання угоди про асоціацію з Європейським Союзом.

фото Сергія КОВАЛЬЧУКА (з архіву «Голосу України»).



Семен Торпан (Вишгородський район Київської області).

## Мистецтво лічити, або Дещо про статистичні звіти у хлівах і на ланах

Якщо вірити Міністерству економіки, за підсумками року в сільському господарстві зафіксовано зростання обсягів виробництва на 0,1%. Щоправда, як свідчить інформація Держкомстату, таку обнадійливу тенденцію забезпечили господарства населення. Виробництво продукції там збільшилося на 0,6%. Тоді як в агропідприємствах воно скоротилося знову—таки на 0,6%. Звісно, можна підняти келих за успіх АПК у цілому. Але, зізнатися, особисто у мене виникають сумніви щодо достовірності статистичних даних стосовно вирощеного і відгодованого на подвір'ях дядька Петра та тітки Килини. А ще варто задуматися над перспективами держави, де продовольчу безпеку гарантують ручна праця і вила.

► СТОР. 6

## ПОДІЇ

### На гофротарному комбінаті згоріло двоє людей

У результаті пожежі на Луганському гофротарному комбінаті загинуло двоє чоловіків. Це ті працівники, яких розшукували під час боротьби з вогнем. Особу одного із потерпілих поки що не встановлено: тіло дуже сильно обгоріло. За словами власника комбінату Вадима Седова, втрати величезні. Пожежа практично повністю зруйнувала виробничі й допоміжні приміщення на площі близько 8 тис. кв. м.

► СТОР. 4

### Середня зарплата зросла. Найбільші прибутки — у киян

У грудні минулого року середня заробітна плата по Україні збільшилася на 278 грн. порівняно з листопадом і на 1 січня 2010 року становила вже 2233 грн. За попередніми даними Держком-

стату, найбільше в останній місяць 2009 року заробляли у Києві (у середньому 3684 грн.) та Донецькій області (2436 грн.). Водночас, як відзначили в Держкомстаті, найнижчий рівень доходів — у жителів Волинської області (1,654 тис. грн.).

### Скільки у війську контрактників

Минулого року на військову службу за контрактом було прийнято майже 4,6 тисячі українців. Центри комплектування на військову службу за контрактом прийняли майже 4600 осіб, що становить 72 відсотки від запланованих показників. Із них 30 відсотків — військовозобов'язані, 53 — громадяни призовного віку, котрі не проходили строкової військової служби, і 17 відсотків — жінки. При цьому вже в січні 2010 року з територіальних центрів комплектування в навчальні військові частини та центри для проходження відповідного курсу підготовки було направлено майже 1000 кандидатів на військову службу за контрактом, передає УНІАН.

## КОРОТКО

□ Уряд планує надавати окремим регіонам статус територій перспективного розвитку.  
□ Через недотримання температурного режиму санепідемслужба Житомирської області тимчасово зупинила функціонування 18 дитсадків, не буде також занять у 123 загальноосвітніх школах, **повідомляє наш житомирський власкор Олексій КАВУН.**  
□ Чемпіона України із дзюдо Євгена Сотникова, котрий застрелив у кафе 18-річного юнака за відмову випити, судитимуть з усією суворістю закону, заявив прокурор Запорізької області Валерій Кулаков.  
За повідомленнями інформагентств і наших власних кореспондентів.

## Учора світ відзначав Міжнародний день пам'яті жертв Голокосту



## У НОМЕР

## На «Україні» запровадять жорсткіший режим

На державному підприємстві «Поліграфкомбінат «Україна»» запровадять жорсткіший режим. Таке повідомлення розмістили у вівторок на офіційному сайті Міністерства внутрішніх справ.

Як відомо, в понеділок РНБО ухвалила рішення про забезпечення охорони режимного об'єкту внутрішніми військами. На час, коли МВС оприлюднило свою заяву, за словами заступника міністра Олександра Савченка, в структурі проводилися підготовчі заходи для взяття «України» під охорону.

Водночас, ідеться в міністерському повідомленні, урядом опрацьовується питання про надання поліграфкомбінату «Україна» особливого статусу, відповідно до якого на підприємстві запровадять більш жорсткі режимні умови. Це має унеможливити самовільний доступ на територію цього об'єкта будь-яких осіб, у тому числі народних депутатів. Тим часом у вівторок деякі парламентарії все ще перебували на території комбінату, повідомив Департамент зв'язків з громадськістю МВС України.

Натомість учора на брифінгу керівник поліграфкомбінату «Україна» Валентин Музика заявив, що звернеться до СБУ з проханням надати йому додаткову охорону. Він поінформував, що на нього, як «на директора чиниться тиск» і що всі його «пересування проходять у супроводі одного й того ж джипа».

Валентин Музика визнав, що одна зі структур «ЄДАПС» постачає полікарбонатні сторінки для виготовлення закордонних паспортів. І повідомив, що бійка за зміну керівництва комбінату в понеділок коштувала підприємству 170 тисяч.

## Президент вніс кандидатуру члена ЦВК

Президент Віктор Ющенко пропонує призначити членом Центрвиборчкому Олександра Осадчука. Відповідне подання вже розміщено на сайті Верховної Ради.

У документі зазначається, що глава держави пропонує призначити членом ЦВК О. Осадчука з урахуванням пропозиції депутатської фракції «Блок Литвина».

Як відомо, 19 січня Верховна Рада звільнила члена ЦВК Анатолія Писаренка через досягнення ним граничного віку для перебування на держслужбі. А 21 січня Президент вніс у парламент кандидатуру заступника гендиректора Нацагентства з іноземних інвестицій та розвитку Валерія Карпунцова на посаду члена ЦВК. Однак депутати його не призначили.

## Кожен дитсадок отримає «Слуханку...»

Заступник Голови Верховної Ради України Микола Томенко під час робочої поїздки на Полтавщину зустрівся з викладачами та студентами природничого факультету Полтавського національного педагогічного університету ім. В. Короленка. Микола Томенко прочитав відкриту лекцію та презентував свої книги — «Історія української Конституції», «Теорія українського кохання», «Український романтик Микола Гоголь». До речі, остання з них розпочала свій шлях саме з Полтави 1 квітня минулого року — в день 200-річчя видатного письменника, яке урочисто відзначалося на його батьківщині. Заступник Голови Верховної Ради презентував молоді також диски «Головні пісні та мелодії України», «Слуханка для української малечі», «Живі голоси» (із серії «Класика української літератури»), «Лебеді материнства. Живий голос Василя Симоненка», які створені у рамках спільного проекту фонду «Справедлива Україна» та Національної телерадіокомпанії України.

Довкола цих проектів відбулася відверта розмова щодо проблем української мови з філологами навчальних закладів Полтави. А в Галереї мистецтв Микола Томенко зустрівся з керівниками дитячих садочків міста, які теж доволі високо оцінили унікальність «Слуханки...», яка складається з двох частин: у першій — українські народні казки, казки народів світу та так звані автор-

ські у виконанні професіональних акторів, а у другій — дитячі пісні, колискові, колядки, шедрівки та лічилки (всього диск складається з 77 творів). Віднині він з'явиться в усіх дошкільних закладах не лише Полтави, але й області. А разом з диском у полтавських дитсадках незабаром з'являться і... програвачі. Миський голова Полтави Андрій Матковський запевнив присутніх: про те, щоб в кожному дитячому садочку міста з'явився музичний центр, подбають депутати міської ради. Ідею тут же підтримав народний депутат України Вадим Петренко, який пообіцяв, що за власні кошти придбає п'ять музичних центрів!

— Наклад «Слуханки...» 15 тисяч примірників, — зазначив Микола Томенко. — Тож її одержать усі дошкільні заклади України. Але у нас в країні 23 тисячі шкіл, а дитсадків — 15 тисяч, отож бачте, який у нас «дефіцит» дошкільних закладів. Скільки нам тут ще



треба зробити... Час уже переходити від «теоретичного патріотизму» до патріотичних справ.

Віталій СКОБЕЛЬСЬКИЙ.  
Фото автора.

## ДУМКИ З ПРИВОДУ

## Парламентарії хочуть відправити у відставку головного міліціонера та змінити виборчий закон

Сьогодні на позачерговій сесії Верховної Ради депутати планують розглянути чотири питання. Два з них ініційовані Партією регіонів: проект постанови Верховної Ради про дотримання Конституції і законів України керівництвом Міністерства внутрішніх справ під час проведення виборів Президента України в 2010 році та проект змін до Закону «Про вибори Президента України» щодо організації роботи виборчих комісій. Натомість БЮТ наполягає на розгляді іншого проекту змін до виборчого закону, який урегулює процедуру голосування вдома, та проекту постанови про утворення тимчасової слідчої комісії Верховної Ради з питань перевірки законності передачі в оренду Віктору Януковичу урядової резиденції «Межигір'я». Ми поцікавилися думками народних депутатів України, чому зараз виникла потреба в проведенні позачергової сесії та чи зможе парламент ухвалити результативні рішення на позачерговій сесії.

Юрій МІРОШНИЧЕНКО, Партія регіонів:



— Наша фракція збрала необхідну кількість голосів, щоб провести позачергове засідання парламенту. Насамперед вимагатимемо притягнути до відповідальності міністра внутрішніх справ Юрія Луценка у зв'язку з недавніми подіями на поліграфкомбінаті «Україна». Що стосується внесення змін до закону

про вибори Президента України, то ми наполягатимемо на розгляді проекту закону в авторстві Олександра Лавриновича.

Андрій КОЖЕМ'ЯКІН, Блок Юлії Тимошенко:

— Існує невідкладна необхідність розгляду питання про вдосконалення законодавства про вибори Президента України. Законопроект, який пропонує фракція БЮТ, покинаний не допустити спотворення волевиявлення виборців України. Сподіваюся, парламент підтримає ініціативу фракції БЮТ, і під час другого туру президентських виборів буде забезпечено рівні можливості для всіх громадян, а нові положення закону про вибори Президента зроблять неможливим застосування масових фальсифікацій.

Іван СТОЙКО, «Наша Україна—Народна самооборона»:



— БЮТ і Партія регіонів продовжують практику проведення беззмістовних засідань Верховної Ради. Позачергові засідання повинні скликатися лише у випадку надзвичайних подій, коли без втручання парламенту не можна вирішити питання, яке має значний суспільний резонанс. Позачергове засідання скликалося влітку 2008 року, коли треба було допомогти людям, які постраждали від повені в західних областях. Зараз поза-

чергові засідання парламенту використовуються як майданчик для політиканства і безкоштовного піару. Практика показала, що на них нічого не вирішується, зате на проведенні засідань витрачаються мільйони бюджетних коштів. Проведення беззмістовних засідань веде до повної руйнації парламентаризму в Україні й дискредитації Верховної Ради як єдиного законодавчого органу.

Олександр ГОЛУБ, Комуністична партія:

— Приймаючи рішення щодо Ю. Луценка, ми повинні керуватися не тільки останніми подіями довкола поліграфкомбінату «Україна», а й заслухати його звіт про ситуацію в самій міліції та ефективність боротьби зі злочинністю. А вже тільки після цього голосувати про проект постанови.

Сергій ТЕРЕЩУК, Блок Литвина:



— Позачергова сесія буде безрезультатною. Бо політичне протистояння перед президентськими виборами в розпалі, потім розпочнеться життя, а поки що — нічого. Наша фракція визначатиметься щодо голосування зранку після обговорення.

Юліана ШЕВЧУК.

## Тиск на суд чи рядова перевірка?

Учора прес-служба БЮТ повідомила, що вранці 27 січня групою невідомих осіб захоплено приміщення Київського апеляційного адміністративного суду (КААС).

«Напад було здійснено під керівництвом членів Партії регіонів Валерія Бондика та Юрія Мірошниченка. Народні депутати проникли до кабінету голови суду Анатолія Денисова і зламали базу даних у його комп'ютері», — йдеться в повідомленні.

У такий спосіб, переконані бютівці, регіонали намагаються чинити тиск на КААС. Оскільки саме вчора представники Феміди мали розглянути позов Прем'єр-міністра Юлії Тимошенко проти ЦВК щодо реєстрації грузинських спостерігачів, а також скарги Віктора Януковича про начебто незаконну агітацію.

Сам регіонал Юрій Мірошниченко повідомив, що це була «абсолютно рядова перевірка». «Два народних депутати з профільних комітетів прийшли з'ясувати обставини, які впливають зі звернень громадян. Голова суду не зовсім адекватно сприйняв запитання, намагався погрожувати тим особам, які нас пропустили. Він справді підтвердив факт, що система не діє», — сказав народний депутат. І додав, що так і не зміг отримати в Київському апеляційному адміністративному суді відповідь щодо роботи суду.

У свою чергу голова Київського апеляційного адміністративного суду Анатолій Денисов звинуватив народних депутатів у блокуванні роботи суду. В інтерв'ю «Голосові України» він повідомив, що звернувся до Ради суддів України, Ради суддів адміністративних судів та до місії спостереження ОБСЄ у зв'язку з блокуванням роботи КААС.

## Юрій Кармазін — найактивніший

Центр соціальних та політичних досліджень «Соціс» та компанія «Мейнстрім комюнікейшн енд консалтинг» проаналізували діяльність наших парламентаріїв.

Серед чоловіків найактивнішими народними депутатами визнані: Юрій Кармазін («НУ—НС») — 828 виступів протягом цього скликання, Адам Мартинюк (КПУ) — 543 та Олег Зарубінський (Блок Литвина) — 437. А серед жінок попереду Катерина Вашук (Блок Литвина) — 166 виступів, Ганна Герман (Партія регіонів) — 159 і Ксенія Ляпіна («НУ—НС») — 116. Про це заявив на прес-конференції гендиректор Центру соціальних і політичних досліджень «Соціс» Микола Чурилов.

Він також розповів, що лідерами серед народних обранців за кількістю законодавчих ініціатив, які стали чинними актами, серед чоловіків визнано Сергія Підгорного (БЮТ) — 54, Олександра Єфремова (Партія регіонів) — 47, Сергія Терехова (БЮТ) — 33. Серед жінок це Ольга Боднар (БЮТ) — 20, Тетяна Бахтеєва (ПР) — 13 і Ганна Герман (ПР) — 11.

А головний редактор видання «Народний депутат» Василь Зоря зазначив, що з 450 народних обранців справді працюють менше 50. «У парламенті існує 50 «зірок», які відповідають на всі запитання, і близько 400 чоловік, які приходять і працюють у тіні та, власне, займаються своїми справами», — сказав він.

Сергій МЕЛЬНИК.



# Підприємцям пропонується принцип «мовчазної згоди»

У КАБІНЕТІ МІНІСТРІВ

Під час учорашнього засідання уряд вже вкотре обговорював питання розвитку та підтримки малого і середнього бізнесу. Між тим, незважаючи на численні декларації урядовців, експерти стверджують, що в Україні система контролю бізнесу є однією з найжосткіших серед країн СНД, не кажучи вже про країни Євросоюзу. Загалом Україна, маючи 85 контролюючих органів, за їх кількістю посідає одне з перших місць у світі. Приміром, у Російській Федерації таких органів 43, у Білорусі — 40, у Вірменії — 22, Сербії — 30, Словенії — 26, Литві — 16. Як наслідок, за даними Міжнародної фінансової корпорації, останнім часом в Україні кількість підприємців зменшилася в 3,5 разу. Зрозуміло, що ці цифри не є таємницею для уряду. А звідси й учорашні обіцянки Юлії Тимошенко запровадити в Україні європейську модель підтримки малого і середнього бізнесу. «Ми просто зобов'язані в найкоротші строки запровадити в Україні найкращі напрацювання Євросоюзу, які стосуються організації підтримки малого і середнього бізнесу, адже саме ЄС є батьківщиною середнього класу», — наголосила вона під час учорашнього засідання Кабміну. А це дасть змогу «говорити про побудову європейських правил і стандартів передусім в Україні, а потім вже — про рух України до Євросоюзу».

З цією метою на вчорашнє засідання було внесено 25 нормативно-правових актів, спрямованих на підтримку малого і середнього бізнесу. «Це комплексний підхід, який дає можливість зробити ще один крок до дерегуляції, до спрощення

усіх процедур, які пропонуються від влади малому і середньому бізнесу. В принципі, відкриває ще одне дихання для підприємств, які є перспективою України», — вважає Ю. Тимошенко. Ще одним стратегічним напрямком вона вважає законодавче закріплення спрощеної системи оподаткування для малого та середнього бізнесу з ухваленням усіх проблемних питань, адже запроваджена указом Президента спрощена система оподаткування має низку невизначеностей. Прем'єр також повідомила про наміри уряду ухвалити пакет рішень, необхідних для запуску принципу «мовчазної згоди» при отриманні дозвільних документів. «З прийняттям сьогоденного пакета постанов, якщо малому і середньому бізнесу потрібно буде отримати будь-який дозвіл, вони звертаються до владних структур, і якщо протягом визначеного проміжку часу немає необхідних дозволів та рішень, то це означає, що такий дозвіл вважається наданим автоматично», — наголосила Ю. Тимошенко. А щоб підприємці менше часу витрачали на «спілкування» з різними контролюючими органами, передбачається скоротити їх більш як удвічі. Таке само скорочення має зазнати перелік видів діяльності, які підлягають ліцензуванню. «Це той крок, який дозволяє не просто спростити систему всієї бюрократії, чиновництва, які оточують малий і середній бізнес, а й дати нову якість спілкування влади з малим і середнім бізнесом», — наголосила прем'єр. А голова Держкомітету з питань розвитку підприємництва Олександра Кужель уточнила, що при кожному



Фото Сергія КОВАЛЬЧУКА

органі центральної виконавчої влади діятиме лише один державний орган контролю. Принаймні такий підхід закладено до представленого нею законопроект про зміни до Закону «Про основні засади державного нагляду і контролю у сфері господарської діяльності». Вона ж повідомила, що сьогодні при деяких міністерствах існує до 12 таких контролюючих органів. Також учора уряд схвалив законопроект про внесення змін до законів «Про безпечність та якість харчових продуктів» та «Про захист прав споживачів», які передбачають скасування обов'язкової норми про маркування товарів позначкою «без ГМО». Як зазначив міністр економіки Богдан Данилишин, запровадження норми про обов'язкове маркування товарів без генно-модифікованих організмів лише додало складнощів виробникам продуктів харчування. «Як показала практика, запровадження такого маркування призводить до невинуватеної

втрати часу й коштів суб'єктів господарювання, що пов'язано з виготовленням нових етикеток і проведенням лабораторних досліджень навіть тих харчових продуктів, у яких ГМО на сьогоднішній день не може бути в принципі», — зазначив він. До того ж, за словами Б. Данилишина, запровадження маркування продуктів позначкою «без ГМО» не відповідає європейським стандартам. Натомість пропонується зберегти процедуру маркування лише тієї продукції, котра містить зареєстровані в установленому порядку ГМО або складові якої були виготовлені з продукції, що містить ГМО. На перший погляд, начебто все зрозуміло: маркуванню має підлягати лише продукція, що містить ГМО, а якщо ж такої позначки на продукції немає, то це означає, що вона таких організмів не містить. Та як про це достеменно дізнатися, якщо не буде проведено відповідного лабораторного дослідження?

Сергій ЛАВРЕНЮК.

## За рахунок чого латають загальнодержавні дірки?

Відповідь на це питання знають члени постійної комісії з питань бюджету, фінансів та податків Рівненської обласної ради

АКТУАЛЬНО

Оскільки не затверджено державний бюджет на 2010 рік, а відтак, немає можливості та законодавчої підстави затверджувати місцеві бюджети, Рівненщина у новому році працює згідно з тимчасовим розписом. Він, за словами начальника головного фінансового управління області Людмили Кушнер, уже зареєстрований у держказначействі і складений так, щоб повністю забезпечити виплати по захищених статтях видатків (це зарплати, розрахунки за енергоносії, транспорт, зв'язок), а також додаткові виплати медикам, освітянам, бібліотекарям, які передбачені постановою Кабміну.

Іншими словами, тимчасові розписи передбачають фінансування тільки захищених статей видатків, що може свідчити про суворий режим економії коштів або ж їх нестачу. Коли працюєш за тимчасовими розписами, не може бути й мови про фінансування капітальних (незахищених статей) видатків: бюджету розвитку, придбання обладнання, капітальних ремонтів тощо. Останнє вже має резонанс у вигляді позовів до судів. Адже підприємства, організації, з якими не розрахувалися місцеві бюджети, не можуть виплатити

своїм працівникам зарплати, розрахуватися по податках, платежах до Пенсійного фонду тощо. Тобто терплять великі збитки. Тож у позовах, крім погашення заборгованості перед ними, вимагають ще й відшкодування збитків.

Про це йшлося на засіданні постійної комісії з питань бюджету, фінансів та податків Рівненської обласної ради. Депутатів облради—членів цієї комісії дуже стурбували затримки у фінансуванні платіжних доручень розпорядників коштів обласного бюджету в останні міся-

ці 2009-го та січні 2010 року, які сягнули 11,8 мільйона гривень. Причина — казначейство не підкріплювало платіжні доручення реальними коштами.

Свою думку щодо цієї проблеми висловив член постійної комісії, депутат Рівненської обласної ради Юрій Благодир, який обіймає посаду першого заступника голови Рівненської ОДА й опікується саме економічними проблемами регіону:

— Чи не парадоксально виглядає ситуація, коли, маючи у місцевих бюджетах ресурс, тобто живі гроші, ми не можемо розрахуватися за найнеобхідніше. Чому? Та все через існуючий нині механізм проходження коштів через казначейство: розпорядники коштів місцевих бюджетів реєструють у територіальних органах держказначейства взяті зобов'язання, казначейство направляє у ДКУ відповідну заявку на здійснення підкріплення грошовим ресурсом і вже у столиці вирішують, чи дати добро під таку заявку. Судячи з проблем, які маємо з проплатами, можна припустити, що ресурс уже забраний. Така система була і у 2009 році, коли кошти місцевих бюджетів працювали на покриття загально-

державних дірок, і назад вони не повернулися. Тобто ситуація чимось нагадує ту, що не так давно була з банками: гроші клієнти вкладали, вони десь по банку пішли, тільки до споживача дійти не можуть.

— Якщо ми очікуємо (хоча й працюємо за тимчасовими розписами), що проблем із захищеними статтями видатків не повинно бути, то за незахищеними статтями вже є великі проблеми, — продовжує Юрій Благодир. — І не тому, що у нас немає ресурсу, а тому, що ми чисто фізично не можемо його використати. Це при тому, що наша область на початку року мала 100 мільйонів гривень з минулого на залишках. Зараз ми маємо 99 мільйонів гривень по місцевих бюджетах. Чесно кажучи, вперше стикаємось із ситуацією, коли кошти місцевих громад забираються і використовуються на інші цілі, а потім видаються столицею як подачки. Вперше дозволено кошти місцевих бюджетів залучати на покриття дірок у державі. Раніше такого не було. Як би суцужно не було з грішми у державі, а кошти громад ніхто не чіпав.

Олександра ЮРКОВА.

Рівне.

## Не підтримують жодного кандидата

Такі електоральні настрої відбивалися у вигуках молодих людей, які в День злуки на площі Ринок утворили живий ланцюг.

Та не лише молоді мешканці міста Лева мають такі наміри. Соціологи відмічають, що сумніви й недовіра до існуючого політикуму охопили душі й старших львів'ян. Галичани, як повідомляє наш власний ко-

респондент Ірина ЄГОРОВА, намагаються довести потребу в нових, здорових, демократичних політичних силах.

Голова Івано-Франківської облдержадміністрації Микола Палійчук також не підтримає в другому турі виборів жодного з кандидатів на пост Президента України. Своє рішення голова ОДА пояснив на брифінгу так: «Я не підтримую Віктора Януковича, бо був на Майдані. Я не підтримую Юлію Тимошенко, бо знаю, що

робиться з Держказначейством». Микола Палійчук заявив, що напише заяву про відставку одразу ж, тільки-но відбудеться інаугурація нового Президента. Водночас, як передає наш власний кореспондент Дарина НАЗАРЧУК, він уже не вперше наголосив, що братиме активну участь у виборах до місцевих органів влади, котрі мають відбутися у травні цього року. Глава регіону повідомив, що в його команди є план розвитку області на 3—5 років.

САМОВРЯДУВАННЯ

## Регіони опинилися у грошовому колапсі

Із різних регіонів України надходить невтішна інформація про стан місцевих бюджетів.

Зокрема, начальник департаменту фінансової політики Львівської міськради Олег Ішук заявив, що Державне казначейство не виконало фінансових зобов'язань перед містом на суму 132 мільйони гривень, повідомляє наш власний кореспондент Ірина ЄГОРОВА. Серед грошей, які Львів не отримав, чимало банківських відсотків, 100 мільйонів гривень позики на будівництво стадіону, облигації, випущені на ремонт доріг тощо. Сьогодні за наявності грошей на рахунку Львів не може оплатити харчування школярів, вихорів у лікарнях, медикаменти, енергоносії, одноразові виплати при народженні дитини, допомогу по догляду за дитиною до трирічного віку. З минулого року очікують своїх грошей і матері-героїні. Львівська міськрада подала позов до суду на головне управління Державного казначейства у Львівській області й передала матеріали в прокуратуру.

Чернігівський міськвиконком також готує позови до казначейства, оскільки не може належним чином користуватися власними бюджетними коштами, повідомляє наш власний кореспондент Сергій ПАВЛЕНКО. Досі не проплачено 1,2 мільйона гривень за тепло освітнім закладам, майже 300 тисяч гривень за виконані роботи з благоустрою у Деснянському районі, 80 тисяч видатків на придбання інсуліну. Загалом щойно міське казначейство повернуло назад бюджетні організації 270 платіжок на 2,6 мільйона гривень.

Із видатків загального та спеціального фондів місцевих бюджетів Івано-Франківської області не проведено фінансування на суму 18,9 мільйона гривень, повідомляє наш власний кореспондент Дарина НАЗАРЧУК. Окрім того, з Державного бюджету регіон недоотримав 5,1 мільйона гривень видатків стабілізаційного фонду та 8,4 мільйона — субвенції на пільгове перевезення окремих категорій громадян. На сесії Івано-Франківської обласної ради ухвалено звернення до Верховної Ради, Кабінету Міністрів та Міністерства фінансів про ці проблеми.

Водночас у зверненні вказано, що на рахунок головного управління регіонального розвитку та будівництва облдержадміністрації надійшли спонсорські кошти від підприємств, установ і організацій на фінансування соціально-економічного розвитку регіону в сумі 5,5 мільйона гривень. Однак їх не профінансовано головним управлінням обласного Державного казначейства в грудні 2009 року. Не проплачено зі скарбнички розвитку обласного бюджету й 3,4 мільйона гривень за виконані будівельні роботи, через що до місцевих бюджетів не надійшов податок з доходів фізичних осіб. Голова облдержадміністрації Микола Палійчук, який брав участь у роботі сесії облради, зауважив: «Кошти на наших рахунках були, але у нас ці кошти вкрали». За словами Миколи Васильовича, в Київ повернуто чотири мільйони гривень.



У Кривому Розі викрили підпільний цех, де протягом 2008—2009 років виробляли чоловіче та жіноче взуття під торговельними марками «Adidas» та «Ессо», *повідомляє наш кореспондент у Дніпропетровській області Тетяна КОЛЯДИНСЬКА*



Міністр закордонних справ України Петро ПОРОШЕНКО під час робочого візиту до Великої Британії візьме участь у Міжнародній конференції з питань врегулювання ситуації в Афганістані, яка проходить у Лондоні (*Укрінформ*)

У НОМЕР

► *ХМЕЛЬНИЦЬКИЙ*

Снаряд розірвався в руках

У Шепетівці вибухнув снаряд, від якого загинув 42-річний чоловік. Зі слів родичів та сусідів потерпілого, він заробляв на життя, збираючи металобрухт за допомогою металошукача. Іноді самостійно розбирав знайдені боєприпаси. Під час огляду експертами вибухотехнічної служби в помешканні було знайдено ще п'ять артилерійських снарядів часів війни, а також залишки боєприпасів, гільзи від патронів та сім корпусів від артилерійських снарядів.

Ірина КОЗАК.

► *ЛЬВІВ*

Суддя Зварич голодовкою хоче привернути увагу

Екс-голова Львівського адміністративного апеляційного суду Ігор Зварич ще 20 січня оголосив голодовку, однак про це стало відомо лише тепер. Як поінформувала прес-секретар адвокатів колишнього судді Тетяна Турчина, І. Зварич, зокрема, вимагає від Президента В. Ющенка публічних вибачень, а також відставки Генпрокурора О. Медведька, його заступників Р. Кузьміна та В. Щоткіна та голови СБУ В. Наливайченка. Крім того, екс-суддя вимагає відсторонення від розслідування справи і звільнення з роботи прокурора ГПУ І. Бабенка, начальника слідчого відділу ГПУ В. Жербицького, слідчого ГПУ С. Личика та розблокування у Львівському СІЗО скерованих І. Зваричем заяв до найвищих посадових осіб у суди та державні органи. Як уже повідомлялося, Генпрокуратура завершила досудове слідство, доведено вісім епізодів одержання хабара на суму понад 1 млн. грн. Термін утримання екс-судді під вартою продовжено до 9 березня. У Львівському СІЗО заявляють, що за здоров'ям бунтівного ув'язненого стежать, і наразі в нього лише трохи підвищився тиск.

Ірина ЄГОРОВА.

Боргам СРСР покладено край

Україна втратила останній шанс на активи Радянського Союзу

Фінансових зобов'язань перед Лондонським клубом у країні, якої не існує на карті, більше немає. Наприкінці минулого тижня російське міністерство фінансів виплатило останній транш на користь кредиторів, що становив усього мільйон доларів.

Після розвалу Радянського Союзу, наприкінці 1991 року, борг перед приватними й комерційними банками країн Західної Європи, США та Японії становив астрономічну суму в 81 мільярд доларів. Але й активи СРСР були теж величезні. Наприклад, тільки золотих злитків у Держсховищі в Москві лежало 259 тонн. А майно за кордоном, за оцінками експертів, оцінювалося в більш як 5 млрд. доларів.

Водночас, після Біловезької Пуші й підписання договору про поділ СРСР, частка України в загальносоюзних активах становила 16,37 відсотка, тобто 13,5 млрд. доларів і 2,8 млрд. перевідних рублів боргів, а активів — 12,1 млрд. доларів і 7,7 млрд. перевідних рублів. Крім того, Україні належало 42,1 тонни золота, а нерухомості за кордоном на 600 млн. рублів.

Але в грудні 1994 року прем'єр-міністр України Віта-

лій Масол підписав документ, що ввійшов в історію як «нульовий варіант». Ідея нульового варіанта прийшла із Заходу і виникла не в Росії й не в Україні. Значний внесок у підготовку угоди з нульового варіанта між колишніми радянськими республіками зробив нинішній голова Європейського центрального банку Жан Клод Тріше, тоді голова банку Франції та Паризького клубу кредиторів. Він тоді зробив кілька вояжів до Росії, України й інших країн СНД, де підготував і узгодив текст цього документа.

У результаті Росія за цим договором приймала зобов'язання з виплати частки зовнішнього боргу, а Україна передавала РФ частку своїх активів колишнього СРСР.

Нині, на початку 2010 року, ситуація така. Якщо протягом тривалого часу Україна могла хоч якось вимагати повернен-



ня тієї частини активів, що належала їй, то тепер, після погашення Москвою боргу, всі країни, що входять до Паризького клубу, вважають РФ єдиним законним правонаступником активів колишнього СРСР. У неодноразових заявах

російських офіційних осіб наголошується, що в питанні про «нульовий варіант» поставлено крапку й Росія Україні нічого не винна.

Віктор ТИМОШЕНКО.  
Москва.  
Мал. Олексія КУСТОВСЬКОГО.

Понад 20 мільйонів гривень

заборгували своїм працівникам 33 миколаївські підприємства. Більше половини цієї суми — за підприємствами державної форми власності: ДП «Суднобудівний завод ім. 61-го Комунара» не виплатило трудовому колективу понад 9 млн. грн., ДП «Ремонтно-механічний завод» — понад 4 млн., завод НДІ імпульсних процесів і технологій НАНУ — 70 тис., Південна академія підвищення кваліфікації кадрів Мінпромполітики — 42 тис. грн.

Як зазначив перший заступник міського голови Юрій Гранатуров, головуючи на засіданні тимчасової комісії з питань погашення заборгованості із зарплати, пенсій, стипендій та інших соціальних виплат, понад 12 млн. грн. (майже 61 відсоток) заборгували сім підприємств — активних банкрутів, у тому числі ДАХХ «ЧСЗ» і ДП «Суднобудівний завод ім. 61-го Комунара». Висять борги й на обласному комунальному підприємстві «Фармацевтична фабрика» і міському «Миколаївелектротрансі» (через невилплату компенсації з держбюджету за перевезення пільгових категорій пасажирів).

Галина ПОРФИРЬЄВА.

Миколаїв.

На гофротарному комбінаті згоріли двоє людей

ПОДРОБИЦІ

ПОЧАТОК НА 1-Й СТОР.

Не постраждали тільки два офісні приміщення, що розташовані окремо, та котельня. Як свідчать очевидці, вогонь з'явився в кімнаті, де стоїть гофропрес. До цього приміщення за спеціальною системою повітровідводів надходять відходи з усіх верстатів комбінату, тут їх пресують і відправляють на переробку. Скупчення матеріалу на той момент було велике. Коли виник вогонь, працівники намагалися загасити його самотужки, але не змогли.

Як стверджують свідки, на момент загоряння в цеху перебували

99 осіб. Їх вчасно евакуювали. Прибулі рятувальники-пожежники МНС почали боротьбу з вогнем, але їхня робота ускладнювалася віддаленістю гідрантів, оскільки найближчий з них знаходився на відстані 1,5 кілометра. Крім того, складнощі спричиняла та обстановка, що матеріал, з якого споруджено будівлі комбінату, оплавився. Вогонь був сильний, він перекинувся з цеху, де сталося загоряння, на адміністративний будинок і склади з легкозаймистою продукцією. Остаточно пожежу вдалося загасити тільки в годину ночі 27 січня, через 14 годин після її виникнення.

Алла АНТИПОВА.

Луганськ.

Морози в цифрах

За останні дні від тридцятиградусних морозів постраждали близько десятка прикарпатців. У Тлумачькому районі від переохолодження помер 46-річ-

ний чоловік із села Гончарів. У Калуському районі біля залізничного переїзду в селі Голинь знайшли 35-річного мешканця села Тужилова з відморожени-

ми кінцівками, який через дві години помер у центральній районній лікарні, так і не опритомнівши. З діагнозами «загальне обмороження», «обмороження нижніх і верхніх кінцівок» різного ступеня шпиталізовано шістьох мешканців області. Загалом з початку року на Прикарпатті внаслідок переохолодження померли 3 особи, 14 людей травмовані — *передає наш власний кореспондент Дарина НАЗАРЧУК.*

У понеділок опівночі в Ковелі перехожі побачила під мостом через річку Турія чоловіка, який нерухомо лежав на льоду. На місце пригоди негайно прибули рятувальники. Ситуацію ускладнювало ще й те, що чоловік лежав на краю проталини і крига була тонка. А глибина річки в тому місці становить шість метрів. Згодом з'ясувалося, що одяг потерпілого примерз до льоду і зрушити його з місця не так просто. Проте рятувальникам вдалося визволити чоловіка з крижаного полону і доправити на берег. Там уже чекала карета «швидкої допомоги», яка й доставила потерпілого в лікарню. У прес-службі головного управління МНС у Волинській облас-

ті повідомили, що врятований почувається добре, а ось згадати, як потрапив нічної пори на кригу, не може. Тепер можна сказати, що народився він у сорочці, бо тієї ночі в Ковелі було 25 градусів морозу — *повідомляє наш власний кореспондент Микола ЯКИМЕНКО.*

Тим часом на Хмельниччині діє центр реабілітації безпритульних «Промінь надії». Тим, хто перебуває в ньому на обліку, щодня видається обід. Окрім того, раз на тиждень соціальні працівники виїжджають у район залізничного вокзалу, де також роздають гарячі обіди та одяг. Оскільки в центрі відділення нічного перебування розраховано лише на 24 особи, за рахунок благодійних надходжень було додатково облаштовано пункт обігріву — *передає наш власний кореспондент Ірина КОЗАК.*

А в Донецькій області без збоїв працюють усі 2013 котельних. Через морози на два дні було припинено навчання учнів початкових класів у майже 400 школах області, а в 426 школах дозволили залишитися вдома і старшим учням. Крім того, через карантин не відвідують уроки майже 5000 школярів — це трохи більше одного відсотка від загальної кількості учнів в області — *повідомляє наш власний кореспондент Ліна КУЩ.*

ФОТОФАКТ

У Південному мікрорайоні Запоріжжя на вулиці Гаврилова рятувальники гасили пожежу на теплотрасі. За однією з версій, загоряння могло статися через багаття, розведене бездомними в колекторі.

Фото Дмитра СМОЛЬЄНКА (Укрінформ).



«Підбили»... танк Т-80

Дивна пригода трапилася у Лубенському районі — на 196 кілометрі автодороги Київ—Харків.

Близько першої години ночі під час руху вантажного автомобіля «МАЗ», який належить приватному підприємству Львівщини, загорівся двигун. Коли на місце прибули пожежники, вогонь встиг знищити передню частину вантажівки, однак подальші події нагадували обстановку на фронті. Адже пожежники вступили в бій з вогнем», рятуючи танк Т-80. Саме такий незвичний вантаж і перевозила вантажівка. За свідченням рятувальників, бронемашина, яка належить Львівському ремонтному бронетанковому заводу, не постраждала. Віталій СКОБЕЛЬСЬКИЙ.  
Полтавська область.



## Час отримати не обіцянки, а готелі

Донецьку, як одному з міст, яке прийматиме Євро-2012, потрібно докласти ще багато зусиль, щоб виконати гарантії з підготовки інфраструктури, надані УЄФА. Про це заявив під час засідання обласного оргкомітету з підготовки та проведення турніру голова облради Анатолій Близнюк. Цього року пріоритетними об'єктами стануть аеропорт, готелі і система наземного транспорту. Ситуація ускладнюється тим, що бюджетно-фінансова система країни наблизилася до стану колапсу, зазначив керівник області. Крім того, гарантії приватних інвесторів, які пообіцяли спорудити готелі, також потребують постійного контролю за виконанням. Підприємці гарантували УЄФА 2044 номери категорій п'ять, чотири і три зірки в об'єктах, що споруджуються чи реконструюються. Якщо терміни порушать, здатність Донецька розмістити всіх учасників чемпіонату поставлять під сумнів.

Щодо одного з основних об'єктів — аеропорту, то вже наступного місяця повинна надійти передплата за його будівництво, а наприкінці жовтня польоти повинні переключитися на нову штучну злітно-посадочну смугу. Якщо ж будівництво відставатиме від графіка, у травні буде прийнято рішення облаштовувати тимчасові термінали.

Для організації ефективної роботи наземного транспорту передбачено реконструкцію залізничного вокзалу в обласному центрі та будівництво нового приміського вокзалу. Крім того, в державній цільовій програмі підготовки і проведення Євро-2012 передбачено будівництво автошляхів, але, за словами А. Близнюка, програма фактично не виконується.

Ліна КУЩ.

## Робітники взяли завод під свій контроль

В акціонерному товаристві «Лисичанська сода» триває конфлікт між адміністрацією й трудовим колективом. Не довіряючи керівникам, робітники взяли під свій контроль весь виробничий процес. Зокрема, вони запобігли вивезенню з території «Лиссоди» 14 вагонів з готовою продукцією. Під час обідньої перерви працівники цехів заблокували залізничний виїзд і зупинили переправлення вагонів з лугом «на той бік» заводу, де працює приватне виробництво колишнього генерального директора «Лисичанської соди».

За інформацією голови незалежної профспілки Світлани Тополю, на продукцію немає накладної і її намагаються вивезти лише за перепусткою. Робітники вважають: якщо продукція покине територію підприємства, то «грошей завод не побачить, і з ними ніхто не розрахується». Запевненням заступника гендиректора ВАТ «Лисичанська сода» з комерційних питань Андрія Плахотіна про те, що продукцію відправляють на розфасовку для її реалізації, люди не вірять. Лідер незалежної профспілки запропонувала пікетникам удатися до рішучих заходів. За її відомостями, з 1 лютого «ЛЕО» має намір припинити поставку електроенергії на содовий завод через великі борги.

Непохитні й чиновники компанії «Газ України». «Лиссоді» пропонується погасити свій багатомільйонний борг за спожиту пару банківським векселем або працювати за давальницькою схемою. Ці умови поки що неможливо виконати. Учасники переговорів роз'їхалися погоджувати подальші дії зі своїм керівництвом. Як запевняє міський голова Лисичанська Сергій Дунаєв, він «не дасть спокою ні «Газу України», ні російському власникові «Лисичанської соди» доти, доки ситуація не зміниться на краще».

Алла АНТІПОВА.

Луганськ.

## Венеціанська комісія не радить змінювати виборче законодавство між першим та другим туром виборів

У Страсбурзі триває сесія Парламентської асамблеї Ради Європи. «Голос України» вже повідомляв про те, що ПАРЕ у понеділок схвально оцінила проведення першого туру виборів в Україні. Єдине зауваження, що висунули спостерігачі, стосувалося недосконалого законодавства.

Учора виконуючий обов'язки секретаря Венеціанської комісії Томас Маркерт роз'яснив, що саме не задовольняє європейців у Законі «Про вибори Президента України».

— Венеціанська комісія отримала цей проект надто пізно, у жовтні. Ми критикували деякі його позиції. Президент Віктор Ющенко представив проект закону, який враховував наші зауваження. Цей проект пройшов перше читання, але його не підтримали під час другого. Тому гадаємо, що Закон «Про вибори Президента України» недосконалий. Але, з другого боку, зараз його не варто змінювати. Ми стурбовані тим, що з'явилися ініціативи внести поправки до цього документа між двома турами голосування. Внесення поправок може зробити проведення виборів ще проблематичнішим. Перший тур



«Беркутівець», старшина міліції Роман Гайдаєнко представляє пресі нове поліцейське спорядження і прилади, передає українським правоохоронцям Послом ФРН в Україні Гансом-Юргеном Гаймзютом в рамках допомоги у підготовці до Євро-2012.

Фото Сергія КОВАЛЬЧУКА.

був проведений дуже коректно, але ми всі знаємо, що справді вирішальним стане другий. Тому дуже стурбовані ініціативою внести зміни до закону зараз.

Серед тем, які розглядали парламентарії під час сесії, були також дві надзвичайно важливі для України — «Протидія торгівлі людьми» і «Дискримінація за сексуальною орієнтацією та гендерною ідентичністю». Під час дебатів представник Великобританії Майкл Хенкок заявив: «У нашої організації не повинна з'являтися необхідність у таких доповідях. Права людини закріплені в основоположній Конвенції Ради Європи, і всі країни, які до нас приєднуються, беруть на себе зобов'язання їх дотримуватися». Однак, за словами доповідача з питань торгівлі людьми ПАРЕ Гізели Вурм, у Європі жертвами торгівлі людьми вже стали 800 тисяч дітей та жінок. В Україні ж лише за 2009 рік було заведено 279 кримінальних справ проти осіб, які сприяли продажу людей, з яких 42 стосувалися торгівлі дітьми. Проте, на думку юриста центру «Ла

Страда» Маріанни Євсюкової, ці дані — лише вершина айсберга. Насправді жертв набагато більше.

Не краща ситуація в Україні і з гендерною рівністю. Зокрема, за даними Міністерства у справах сім'ї, молоді та спорту, чоловіки у нас живуть на 12 років менше за жінок. Але в нашому суспільстві досі домінують чоловіки. Свідчать про це такі дані: заробітна плата жінок становить близько 69% зарплати чоловіків. У Верховній Раді шостого скликання представниць слабкої статі лише близько 8%. Проте позитивна тенденція усе-таки є: в четвертому скликанні 2002 року їх було 5,5, а в першому, 1990-го, — лише 3 відсотки. За міжнародними нормами, держава, яка не подолала 10-відсоткового бар'єру присутності жінок у парламенті, вважається країною третього світу. А загалом, за даними Ради Європи, кількість жінок-політиків і жінок-керівників в Україні не перевищує 10 відсотків.

Тетяна ПАСОВА.

Страсбург.

## Так назад і не повернулися

З полиць тернопільських магазинів почала зникати олія, деякі круп, не всюди є цукор. Ажіотажу поки що немає, але народ у передчутті підвищення цін потроху скуповується. Хоч подорожчання продуктів і так суттєве: вони як зросли у ціні напередодні свят, так назад і не повернулися. Більше того, в січні продовжували рости. Зокрема, на гречку, рис, живу і морожену рибу, особливо різко — на молоко, сметану, сир, масло. Ціни на ці харчі та свинину і яловичину, птицю, яйця, борошно, макарони, деякі види хліба є вищими, ніж у середньому по Україні. І це при найнижчому в державі рівні середньомісячної зарплати. За кілограм цукру на ринку вже просять 11 гривень, у магазинах — трохи менше, але там він не завжди є.

Між тим, торік Тернопільщина виробила 134 тисячі тонн цукру при річному споживанні 43 тисячі тонн. Однак цей продукт чомусь завозять із

Дніпропетровської, Хмельницької, Чернівецької областей за вищими цінами, ніж їх декларують місцеві виробники. На спільному засіданні обласної робочої групи з урегулювання цінової ситуації на споживчому ринку та громадської експертної ради з питань індексації цін, що діє при облдержадміністрації, доручено управлінням агропромислового розвитку та економіки сприяти укладанню договорів між торгівлею і місцевими виробниками про пряму поставку цукру, що має врегулювати ціни на нього. Запаси цукру в області значні, тож дефіциту не повинно бути. Вирішено посилити контроль за формуванням цін на продукти і їхню якість. Крім цукру, перевірять правомірність підвищення цін на молокопродукти та олію. Посилають контроль і за формуванням тарифів на квартплату, комунальні послуги.

Любов ЛЕВИЦЬКА.

Тернопільська область.

## Столітні підручники — в музеї історії освіти Черкащини

Підручники з граматики та арифметики, датовані 1900 роком, каліграфічно, від руки, написані атестати випускників черкаських чоловічих та жіночих гімназій, парти, за якими сиділи учні на початку ХХ століття, — все це можна побачити в музеї історії освіти Черкащини.

Діє «профільний» музей на базі обласного інституту післядипломної освіти педагогічних працівників. В експозиції понад тисячу оригінальних реліквій, документів та матеріалів, котрі даються від XVI століття і до сучасності. Завідувачка закладу Наталя Степанова наводить під час екскурсії й такі цікавинки: у царській Росії учителі отримували близько 1 карбованця зарплати за навчальний день, а кваліфіковані робітники за свою денну роботу — 15—17 копійок.

Лідія ТИТАРЕНКО.

Черкаська область.

## СВІТ КОРОТКО

### ► ШВЕЙЦАРІЯ

## У Давосі обговорять перепланування світової економічної системи

Учора у швейцарському Давосі стартувала ювілейна (40-ва за рахунком) щорічна зустріч учасників Світового економічного форуму. Цього разу основною метою засідань буде пошук шляхів перепланування світової економічної системи. Однією з головних тем стануть останні дії президента США Барака Обами, спрямовані на обмеження свободи діяльності банків. Ці дії привели до падіння котировань акцій провідних американських і європейських банків, а тому напевно не залишаться без уваги. Сам Обама скористатися можливістю провести кілька днів у швейцарських Альпах не захотів і в Давос не приїде, так само не буде і голови уряду РФ Володимира Путіна, який минулого року відкривав тут форум.

### ► УКРАЇНА—ПОЛЬЩА

## Заявку на польську візу можна буде подати через Інтернет

Міністерство закордонних справ Польщі планує із квітня цього року запровадити у всіх консульських установах можливість подачі документів на одержання візи через Інтернет. Про це повідомляє УНІАН з посиланням на заступника директора консульського відділу польського МЗС Влодзімежа Здуновського. Як передбачається, у мережі розмістять інтерактивну форму, яку можна буде заповнити он-лайн і відразу визначити дату подачі документів безпосередньо в консульстві. За словами Здуновського, після цього документи можна буде здавати особисто або відправляти поштою. Він запевнив, що при особистій подачі українцям більше не доведеться стояти у черзі.

## Запалили свічки

## в пам'ять про холокост

У польських містах Освенцімі, Кракові та Варшаві відбулися урочистості з нагоди 65-ї річниці визволення нацистського концетраційного табору Аушвіц, який з 2005 року за рішенням Генеральної Асамблеї ООН відзначається і як міжнародний день пам'яті про холокост. Головні заходи із вшанування пам'яті жертв пройшли на території колишнього концтабору Освенцім II-Бжезінка за участю близько 150 його колишніх в'язнів та політиків, зокрема, президента Леха Качинського і прем'єр-міністра Дональда Туска, президента Європарламенту Єжи Бузека та прем'єр-міністра Ізраїлю Бен'яміна Нетаньяху. Ім передувала міжнародна конференція міністрів освіти «Освенцім — пам'ять, відповідальність, освіта» у Центрі діалогу та молитви Освенціма, а також служба божа за жертв та тих, хто вижив. Крім того, ввечері у вікнах багатьох поляків Польщі запалала свічка пам'яті, передає наш власкор Іван КОЗЛОВСЬКИЙ.

### ► МОП

## Сотні мільйонів осіб у світі — безробітні

В усьому світі кількість безробітних досягла 212 мільйонів осіб. Про це йдеться в новій доповіді Міжнародної організації праці (МОП) «Глобальні тенденції у сфері зайнятості». За прогнозами експертів, у розвинених державах і країнах ЄС кількість безробітних людей цього року збільшиться ще на три мільйони осіб.



В Одесі мешканці будинку в провулку Віце-адмірала Азарова, 13 зламали паркан, протестуючи проти самозахоплень землі в зелених зонах.

Фото Олексія КРАВЦОВА/УНІАН.



У ефірі Чернігівського обласного радіо стартував новий проект, присвячений Збройним Силам України: інформаційно-розважальна передача «Залп», спрямована, передусім, на військово-патріотичне виховання допризовної молоді (*Укрінформ*)



Міністр регіонального розвитку та будівництва Василь КУЙБИДА взяв участь у прес-конференції на тему «Трансформаторна співпраця: Україна—Польща», яка відбулась у Львові, інформує наш кореспондент Ірина ЄГОРОВА

# Мистецтво лічити, або Дещо про статистичні звіти у хлівах і на ланах

МАЙЖЕ ОФІЦІЙНО

ПОЧАТОК НА 1-Й СТОР.

Загалом у рослинництві Держкомстат побачив спад. За попередніми розрахунками, торік виробництво продукції у садах і на ланах порівняно з 2008-м зменшилося на 2,4%. Зокрема, в сільгосппідприємствах — на 5,8%. А от у господарствах населення знову-таки відбулося зростання — на 0,9%. Чому на селянському городі пшениця та ячмінь дали прибавку більшу, ніж на полях агроструктур, мені, приміром, зовсім не зрозуміло.

Цифри сповіщають, що у країні торік зібрано 46 мільйонів тонн зерна у вазі після доробки. З них збіжжя продовольчих культур — 22,3 млн. т, фуражу — 23,7 млн. т. Порівняно з 2008-м виробництво зерна впало на 13,7%, що зумовлено зниженням врожайності на 4,9 ц/га (на 14,2%).

Статистика свідчить: сільгосппідприємствами вироблено 35,8 млн. т зерна, господарствами населення — 10,2 млн. Водночас урожайність зернових в агропідприємствах (30,4 ц/га) вища, ніж у господарствах населення, на 2,8 ц.

Якщо брати по культурах, то торік гарно вродив рис — зібрано його 142,9 тис. т (у 1,4 разу більше, ніж у 2008-му).

Через зниження врожайності виробництво всіх інших культур зернової групи (крім кукурудзи) проти 2008 року знизилася: пшениці — на 19,3%, ячменю — на 6,2%, жита — на 9,3%, вівса — на 22,6%, гречки — на 21,6%, проса — на 36,9%.

Скорочення виробництва кукурудзи на зерно (на 8,5%) зумовлено зменшенням площ під цією культурою при зростанні середньої врожайності «качанистого» гектара з 46,9 до 50,1 ц.

Виробництво соняшнику впало порівняно з 2008-м на 2,5% і становить

6,4 млн. т. Сталося це за рахунок зменшення на 86,7 тис. га площ збирання (на 2%). Сільськогосподарськими підприємствами зібрано 5,2 млн. т соняшнику (на 2,1% менше) за середньої врожайності 15,7 ц/га, що майже на рівні показника 2008 року.

Виробництво ріпаку, згідно з даними Держкомстату, порівняно з попереднім сезоном скоротилося більш як на третину і становить 1,9 млн. т. Це зумовлено і зменшенням площ збирання (на 366 тис. га, або на 26,5%), і зниженням урожайності на 2,3 ц (на 11,1%).

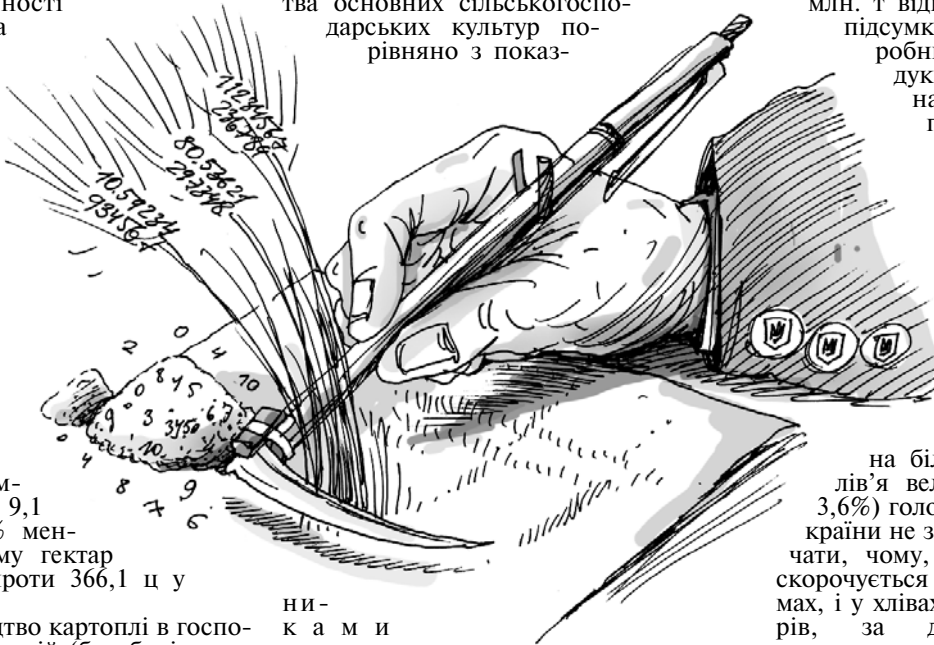
Валовий збір цукрових буряків (фабричних) також зменшився на 25,4%. Пояснюється це скороченням на 15,3% «солодких» гектарів. Істотно зменшилася — з 356,2 ц до 313,6 ц/га — врожайність. Усього було зібрано 10 млн. т цукрових буряків. Зокрема, сільськогосподарськими підприємствами накопано 9,1 млн. т (на 22,8% менше). У середньому гектар дав по 318,7 ц проти 366,1 ц у 2008-му.

А ось виробництво картоплі в господарствах усіх категорій (бараболі накопано 19,7 млн. т) збільшилось на 0,8%, овочів (заготовлено 8,3 млн. т) — на 4,2%. Позитивні показники зумовлені підвищенням урожайності цих культур відповідно на 0,6% та 4,7%.

Так само у плюсах виробництво плодоягідної продукції (1,6 млн. т) —

зафіксовано зростання на 7,2%, винограду (468,7 тис. т) — на 12,9%. Господарствами населення торік вирощено 97% загального врожаю картоплі, 87% — овочів, плодів і ягід, 22% — зерна, 19% — соняшнику, 9% — цукрових буряків (фабричних).

У Мінекономіки загалом оптимістично оцінюють ситуацію у вітчизняному агросекторі: «Незважаючи на кризові явища в економіці, за підсумком 2009 року в рослинництві спостерігалось зростання обсягів виробництва основних сільськогосподарських культур порівняно з показ-



ни-ка ми докризового періоду...

За попередніми даними, у липні—листопаді 2009/2010 маркетингового року Україна посідала III місце у світі з експорту зернових та зернобобових культур (11,3 млн. т проти 10,9 млн. т у липні—листопаді 2008/2009 маркетин-

гового року). У структурі експорту поряд з традиційними ринками збуту (Єгипет, Іран, Сирія, Туреччина, Бангладеш тощо), спостерігається диверсифікація експорту й у розвинуті країни (Японія, Південна Корея, Іспанія, Ізраїль та інші)».

«На розвиток виробництва у тваринницькій галузі, — зазначається у повідомленні прес-служби Мінекономіки, — справляв позитивний вплив значний врожай зернових та зернобобових культур у 2008 та 2009 роках (53,3 та 46 млн. т відповідно). Як наслідок, за підсумками 2009 року обсяг виробництва тваринницької продукції зріс на 4,2%, що є найбільшим показником, починаючи з 2006 року.

Станом на 1 січня 2010 року проти відповідної дати 2009 року поголів'я свиней збільшилося на 9,3%, овець та кіз — на 4,1%. Крім того, внаслідок збільшення поголів'я птиці в усіх категоріях господарств (на 7,3%) триває зростання виробництва яєць (на 9,1%)».

Про скорочення за рік на більш як 161 тисячу поголів'я великої рогатої худоби (на 3,6%) головне економічне відомство країни не згадує. Так само воліє мовчати, чому, приміром, дійна череда скорочується і на великотоварних фермах, і у хлівах населення. Зокрема, корів, за даними Держкомстату, поменшало на 98,8 тис. (на 3,5 %). У сільгосппідприємствах круторогих залишилося 604,4 тис. (мінус 19,9 тис. до січня 2009-го), в господарствах населення 2153,1 тис. (мінус 78,9 тис.).

У статистичні звіти вчитувалася Галина КВІТКА.  
Мал. Олексія КУСТОВСЬКОГО.

## Увійти у двері, що не відчинилися з першого разу...

Шість років тому компанія Аеробус і її дочірній консорціум EADS розпочали програму розробки і випуску спільного європейського військово-транспортного літака A400M. Такі машини мали замінити парк військових транспортників цього класу в семи країнах Старого Континенту — членах НАТО. Торік перші з них повинні були надійти замовникам. Але цього не сталося: A400M став фантомом, який літає лише на... екрані комп'ютера, а його розробники обіцяють запустити машини в серію не раніше 2012—2013 року.

### Надто дороге задоволення

Цікава передісторія створення A400M: коли в 90-ті роки низка провідних європейських країн—членів НАТО ініціювала організацію системи спільної безпеки, то стало зрозуміло, що їхня військово-транспортна авіація не відповідає сучасним вимогам. Тоді виникла ідея, яка здавалася як неможливою, так і цілком... реальною: військово-політичне керівництво цих країн оприлюднило намір розглянути можливість приєднання до російсько-українського проекту створення військової модифікації літака Ан-70.

Але не заладилося. Щоправда, деякі експерти вважали, що «антонова» використали в ролі лише «страшилки», щоб збити ціну з програми A400M, яку просили розробники, а інші — що Європа не захотіла віддавати 40 тисяч робочих місць українцям і росіянам. Навіть у супереччю тому, що, на думку фахівців, Ан-70 за технічними параметрами значно переважає європейця, до того ж значно дешевший від нього. Хоч як прикро, але розробники «антонова» в Європі не мали для цього потужного лобі.

### Європейський довгобуд

Новий військовий транспортник, за задумом розробників і замовників, має доправляти війська і вантажі у важкодоступні регіони військових конфліктів, приміром, Африку чи Афганістан, здійснювати їх десантування парашутним або посадковим методом у будь-яких метеоумовах — також і вночі з використанням непередбачених злітно-посадкових смуг, у тому числі ґрунтових. Крім того, машина має виконувати польоти на високій дозвуковій швидкості на малих висотах у складі групи та інші параметри. Вартість програми — 6 млрд. євро. Але виробники вже значно перевищили планований кошторис і відстають від графіка. Керівники EADS навіть заявили про можливе припинення програми, якщо до 31 січня учасники проекту — Бельгія, Великобританія, Франція, ФРН, Люксембург, Іспанія і Туреччина не нададуть відповідне фінансування.

Тим часом європейський довгобуд викликав невдоволення деяких країн — замовників транспортника. А міністр оборони ФРН Карл-Теодор цу Гуттенберг навіть заявив, що Німеччина та Франція очікують «фінансового жесту» від концерну Аеробус — скидок. Днями представники країн-учасниць проекту та концерну EADS збиралися у Берліні, щоб обговорити майбутнє транспортника. Німці, французи та інші замовники літака не відмовляються від участі в проекті, проте не будь-якою ціною, бо їхні бюджети теж переобтяжені боргами. Але оскільки під загрозою опинилися десятки тисяч робочих місць, а також з огляду на створення спільної політики європейської безпеки, урядовці сподіваються, що до кінця січня досягнуть компромісу.

Утім, критики проекту занепокоєні: його реалізація відстає на чотири роки, кошторис перевищив запланований на 7 млрд. євро, а конструктори й досі б'ються над розв'язанням деяких технічних проблем. Адже, як сказав в одній з дискусій генерал-лейтенант у відставці Гайнц Марзі, котрий донедавна обіймав посаду заступника інспектора військово-повітряних сил Бундесверу, деяку техніку, приміром, крани, у «череві» A400M не вдасться запхнути.

### Без нас не обійтися

Тим часом деякі німецькі експерти у галузі авіабудування сумніваються, що літак з такими заданими технічними параметрами і вантажопідйомністю узагалі зможе будь-коли злетіти. Але якщо навіть вони помиляються, то A400M усе одно не зможе розв'язати всі авіатранспортні проблеми європейських сил швидкого реагування. Тому фахівці дедалі більше згадують українсько-російський проект Ан-70, вважаючи, що ставку потрібно робити саме на нього. Тим паче що в перевагах «антонових» тутешні користувачі вже переконалися: упродовж кількох останніх років їх орендують з метою доставки вантажів у недоступні зони військових конфліктів. Тільки за шість місяців минулого року вони налітали понад 11 тис. годин і перевезли за цей час 67 тис. 800 т вантажів. Основні клієнти — Німеччина та Франція. Приміром, вартість лише одного перельоту з Німеччини до Афганістану, за даними газети «Берлінер цайтунг», становить приблизно чверть мільйона євро.

Про те, що потреби в таких машинах дедалі зростають, недавно йшлося під час дискусії військових фахівців і авіабудівників у Берліні. Жодна з європейських країн НАТО, за винятком Великобританії, вважають вони, не має можливостей для розв'язання стратегічних військово-транспортних завдань. Тож без українсько-російської участі європейську концепцію швидкого реагування реалізувати неможливо. Частка, приміром, ФРН — 14 тисяч вояків, яким належить уміти нести службу водночас у п'яти різних «гарячих точках» планети.

Саме тут може стати в нагоді український досвід: АНТК імені Антонова впродовж півстоліття розробляє такі літаки, а «Авіалінії Антонова», що є одними з головних експлуатантів Ан-124 («Руслан») та контролюють 40% світового ринку авіап перевезень, на 90% забезпечують фінансування проекту Ан-70. Тож добре відома у світі марка «Ан» знову привертає увагу Заходу. Можливо, двері, які не відчинилися в Європі з першого разу, відчиняться з другого?

Валентина ПИСАНСЬКА.



Споживач має право на отримання необхідної, доступної, достовірної і своєчасної інформації про продукцію, що забезпечує можливість її свідомого і компетентного вибору. Інформація повинна бути надана споживачу до придбання ним товару чи замовлення роботи (послуги).

(Закон України «Про захист прав споживачів», п. 1 ст. 15)

# Усе здорожчає ще до 8 Березня?

## ХТО БІЛЬШЕ

На відміну від «середньостатистичного» українського регіону севастопольські ціни піддаються впливу специфічного чинника. Поряд із «традиційними» злетами на Різдво, Великдень, Новий рік, першотравневі й тому подібні свята споживач у Севстополі звик до додаткового щорічного аргументу: «Таж курортний сезон почався!...».

Пояснення універсальне — його можна почути й на автозаправній станції, й від бабусь із транспарантом «Здам житло», й від продавців на продовольчому ринку. Більш аргументовано, але, по суті, так само, виправдовуються представники структур, що контролюють і перевіряють, та органів влади.

Аргумент, на думку споживачів товарів і послуг, страждає однобаччою логікою — після завершення сезону масових відпусток ціники ніхто не поспішає переписувати. У найкращому разі вони можуть залишитися незмінними до чергового свята...

## Що почім у Севастополі:

батон «Сімферопольський» — 2,75—3,05 грн.;  
молоко (літр) — 5—9 грн.;  
борошно (кг) — 3—3,5 грн.;  
масло вершкове (кг) — 30—50 грн.;  
сметана (літр) — 11 грн. (магазинна) — 40 грн. (домашня);  
сало (кг) — 25—30 (свіже) — 70 (копчений підчеревок);  
свинина (кг) — 30 (з кісткою) — 55 (ошишок на шашлик);  
яловичина (кг) — 28—45 грн.;

Дивну закономірність побічно визнає влада. На підсумковій за 2009 рік прес-конференції заступник голови Севастопольської міськдержадміністрації Олександр Климов, який курирує економічний блок, підтвердив, що ціни в Севастополі мають стійку тенденцію до зростання: «Індекс споживчих цін за рік — 112,9 відсотка». Останні новорічно-різдвяні свята вчергове підтвердили, що споживачеві краще звикати до тенденції: роздрібні ціни на сир твердий і сир м'який, м'ясо, копченості та деякі інші продукти харчування зросли де на третину, а де й на чверть.

Спроба отримати прогноз із приводу майбутньої цінової ситуації від реалізаторів овоців, фруктів і м'ясо-молочної продукції мала такий результат:

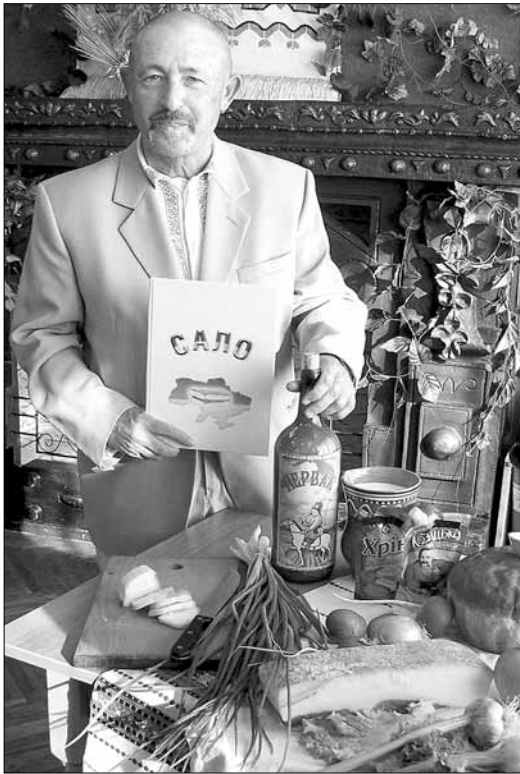
- а) «ціни на все зростуть значно раніше 8 Березня» — заявили 6 респондентів;
- б) «ціни на все зростуть напередодні 8 Березня» — 2 респонденти;
- в) «ціна зросте тільки на м'ясо для шашлику» — 1 респондент;
- г) «ціни не зростуть до травневих свят» — 1 респондент.

Микола МАГДИЧ.

Севастополь.

масло рослинне (літр) — 8—13 грн.;  
яйця (десяток) — 8,46 (у супермаркеті «Фуршет») — 15 (свіжі домашні на Центральному ринку);  
цукор (кг) — 7,40 (пісок) — 10 (рафінад);  
картопля (кг) — 2,60—5 грн.;  
морква (кг) — 5—7 грн.;  
бурак (кг) — 3,99 грн. (у супермаркеті) — 5 грн. (на овочевому ринку «Чайка»);  
яблука (кг) — від 4,5 грн. (кримські, супроводжувані порадою продавця: «Обріжете, а так дуже смачні!») до 25—30 грн. (добірні воєнні турецькі).

## ФОТОФАКТ



Автор науково-дослідницької публіцистичної книжки «Сало» севастополець Борис Нестеренко встановив стабільну ціну на свій твір — кілограм сала за екземпляр.

Фото Миколи МАГДИЧА.

## СТЕРЕЖИСЬ ФАЛЬСИФІКАТУ

### Продавали сумнівну горілку

Співробітники управління Державної служби боротьби з економічною злочинністю УМВС України в Івано-Франківській області виявили в торговельній мережі близько 40 тисяч пляшок горілки сумнівного походження, а також зафіксували факт її реалізації.

Як повідомили в ЦГЗ УМВС в області, на пляшках виявлено марки акцізного збору з явними ознаками підробки. Нині працівники міліції з'ясовують джерело походження фальсифікату. Адже вихідні дані на етикетках свідчать про те, що горілка виготовлена на одному з підприємств за межами області, а супровідні документи на перевезення і доставку горілкової партії до Івано-Франківська виписано відправником зовсім з іншого регіону. Зразки рідини, що міститься у пляшках з-під горілки п'яти найменувань, відправлено для експертного дослідження до науково-дослідного експертно-криміналістичного центру при УМВС в області.

Дарина НАЗАРЧУК.  
Івано-Франківська область.

## ТЕСТУВАННЯ

Фахівці незалежних споживчих експертиз «Тест» провели порівняльне тестування 10 марок шампанського «брют» (4 зразки) і червоного напісолодкого (6 зразків). Усі ігристі вина були вітчизняного виробництва.

Маркування експертів порадувало. Раніше склад вина на етикетках чомусь не вказували. Під час нинішнього тестування його виявили на всіх зразках. Крім виноматеріалу, у складі згадується сахароза і коньячний спирт, які додають перед шампанізацією. Крім того, в складі деяких вин була лимонна кислота або діоксид сірки, якими обробляють виноматеріал або сік для запобіган-

# Гра в келиху

ня псуванню. Багато виробників почали зазначати у складі навіть діоксид вуглецю ендеогенного (внутрішнього, природного) походження. Ще одне нововведення — позначка «Без ГМО», яку експерти помітили, приміром, на бріюти від «Київського заводу шампанських вин».

На жаль, не на всіх етикетках позначено сорти винограду, які використовували для виготовлення вин. Часом відсутні й рекомендації з уживання. У хорошому сенсі вирізнялися ігристі вина марки «Одесса»: на пляшці є спеціальний термознак, який прояв-

ляється, якщо вино охолодити до рекомендованої температури.

Як відомо, шампанське може бути білим, рожевим і червоним. Білі вина одержують бродінням білих сортів винограду, червоні — темних. До того ж у другому випадку сік бродить разом із кісточками і шкіркою, тому й колір вин насичений, а смак — терпкий. Рожеві вина одержують двома шляхами: змішують світлий і темний виноград або вже готові виноматеріали, отримані окремо з білого та червоного винограду. Залежно від кількості цукру шампанське називають солодким

(у ньому цукру — 10 відсотків), напісолодким (8), напісухим (5), сухим (3) або бріютом (0,3 відсотка цукру).

Під час шампанізації — другого бродіння — продукт насичується вуглекислим газом — CO<sub>2</sub>. Але не плутайте шампанське з газованими винами, які штучно «заправляють» CO<sub>2</sub>!

Більшість протестованих вин закривають корковими пробками, але виробники не завжди повідомляли про це на етикетці. А споживачеві важливо про це знати, адже в ідеальному варіанті шампанське з корковою пробкою потрібно зберігати в горизонтальному положенні.

У лабораторії перевірили міцність вина і масову концентрацію кислот, а в червоному напів-

солодкому шампанському — ще й кількість цукру. Фізико-хімічні показники у всіх зразках виявилися в нормі. Смакові особливості теж були на висоті.

Абсолютно всі вина отримали під час тестування хороші оцінки. Як повідомляє сайт [www.test.org.ua](http://www.test.org.ua), серед «відмінників» опинилися бріют Oreanda і «Одесса». У категорії червоних напісолодких вин до вже згаданих «п'ятирочників» Oreanda і «Одесса» додалося шампанське «Союз-Виктан». Інші вина одержали оцінку «добре»: «Золотая Балка» (в обох категоріях), «КЗШВ», «Ольвия» і «Французский Бульвар». Загалом якість шампанського виявилася досить високою, тож за любителів цього напою можна не хвилюватися.

# Натуральні продукти, як і сто років тому, — делікатес для обраних

Харчі-фальшивки, підробні етикетки, брехливі написи — все це має таку ж давню історію, як і сама продовольча індустрія. Бо завжди знаходився хтось готовий заробити на довірливості покупця. Краєзнавцю Сергію Єсеніну вдалося відшукати публікацію газети «Подолія» від 1908 року, в якій ішлося про масові продовольчі фальсифікації. Тож спробуємо порівняти, чим загрожував споживачу обман на початку минулого століття і сьогодні.

## А різниця в ціні — величезна

«Настоящее прованское масло — дорогой продукт. Вместо него во многих местах под видом прованского продают хлопковое масло... Оно очень нежное и замечательно похоже на прованское, но разница в цене огромная. Прованское масло ценится 40 рублей пуд, а хлопковое 5—6 рублей».

Якби нині хтось надумав купити в гастрономі хоча б мінімальний набір натуральних продуктів, навряд чи це було б легким завданням. У м'ясних відділах такі спроби видаються просто смішними. Хто може повірити у справжність сосисок, сарделенок чи вареної ковбаси вартістю від 30 до 40 гривень за кілограм, коли м'ясо на ринку в півтора разу дорожче?

Спокусилися бужениною чи баликом? Та кому не відомо, що з кілограма сирого м'яса тепер виходить не сімсот грамів печені, як колись, а майже два кілограми. Сучасні хімікати «розпушать» свинину чи яловичину так, що їхня маса збільшиться вдвічі.

Хочете молока? Де гарантія, що воно не створено на основі тих-таки хімічних домішок? Пригадую, як на одній із нарад сільських товаровиробників керівник господарства, де ще вдалося зберегти доволі потужну молочну ферму, навів таку статистику: у країні за рік морозива випускають більше, ніж заготовляють молока. То з чого те морозиво?

На упаковках молокопродуктів багато товаровиробників відверто зізнаються: до складу входять рослинні жири. От тільки що то за жири, дізнатися важче. Зрозуміло, що за нинішніх цін на соняшникову олію, котра вже в 3—4 рази дорожча за молоко, навряд чи хтось додаватиме її у свій продукт як здешевлюючий компонент. Інша річ — пальмове масло! І не біда, що жир цей розчиняється за температури, котра значно вище температури людського тіла, а отже, марно сподіватися, що така їжа буде перероблена і засвоєна! Головне, що ціна пальмового жиру навіть із доставкою, з розмитненням, з податками становить близько 4 гривень за кілограм. Чому ж не зробити його основним компонентом, скажімо, сиру, вартість якого вже разів у п'ятнадцять (!) вища?

## Хто вистежить фальсифікатора?

«Перець чорний фальсифицируется так: делают шарики из теста, по форме схожие на шарики перца, они окрашиваются в черный цвет, а затем покрываются перечной пылью. Будучи примешаны к настоящему перцу, они никакой разницы не составляют. Молотый перец фальсифицируется так: хлебные сухари промалываются с сухим красным перцем и черной пылью и идут в продажу».

Офіційно боротьбу з неякісними продуктами можуть вести до десятка державних установ і громадських організацій. Але в жодній немає набору сучасного устаткування, котре давало б можливість розкласти продукт на молекули, щоб з'ясувати його склад і вплив компонентів на людський організм. Тому, якщо ветеринарна служба і простежить за тим, чи є супровідні документи в імпортного м'ясного фаршу, то визначити частку шкіри, сухожиль та кісток у ньому вже не зможе. І хоча місцеві лабораторії СЕС дослідять присутність патогенної мікрофлори, проте визначити наявність більшості хімічних компонентів, які роблять продукт яскравим, з підкресленими смаковими якість і майже безкінечним строком зберігання, практично не в змозі.

Здебільшого їм доводиться зосереджувати увагу на неп-

равильному маркуванні та пакуванні. Бо ж показники жирності, вологості чи наявності крохмалю вже давно не є основними під час визначення якості продукту, як це було ще років десять тому. Невидимі оку, невідчутні за смаком, невідомі нашим лабораторним реагентам новітні складники набагато підступніші. Їх не можуть вловити контрольні служби, натомість вони дедалі настирливіше контролюють наш організм. І боротися з цим ні окремі служби, ні всі контролюючі державні органи разом не можуть.

Чи не хочуть? Якщо через кордони невинним потоком йде низькопробний продукт, а паралельно з ним тонни наповнювачів, добавок, розрихлювачів, заміників, значить, комусь вигідно заплішити на це очі.

## Винні гени...

Хотілося вірити, що з прийняттям закону, який зобов'язав товаровиробників указувати на присутність ГМО у продуктах, споживач буде убезпечений хоча б від цього. Але обіцяні штрафи і вилучення з продажу немаркованого товару, здається, нікого не злякали. Мені не вдалося знайти в магазині жоден продукт, на етикетці якого було б зазначено: виробник використав генно-модифіковані складники! Зате напис «Без ГМО» можна побачити. Та чи варто йому вірити? В області немає жодної лабораторії, котра могла б підтвердити чи спростувати це. До того ж у державних структур на такі дослідження немає грошей.

За законом, ми маємо право обирати: купувати продукти з ГМО чи ні, споживати їжу з консервантами, фарбниками, емульгаторами та стабілізаторами чи відмовитись від неї. Але насправді вибору в нас немає.

...Якщо когось це розрадить, то наостанок ще одна цитата столітньої давності:

«Молодого настоящего кофе почти нет в продаже. В мелких лавках под видом молотого кофе продается помол всяких отбросов».

Ірина КОЗАК.

Хмельницький.



# ДЕНЬ Що? Де? Почім?

ГОЛОС УКРАЇНИ № 14 (4764)  
ЧЕТВЕР, 28 СІЧНЯ 2010

## ПРОГНОЗНІ ЦІННИКИ ЛЮТОГО

Неприйняття держбюджету й відсутність остаточних результатів президентських виборів ускладнює короткострокові цінові прогнози на споживчому ринку, водночас уряд вважає, що інфляція 2010 року не перевищить 10 відсотків, а бізнес — що вона сягне за 15 відсотків (опитування НБУ). Як на мене, істина виявиться посередині (12 відсотків). На що очікувати в лютому?



**БЕНЗИН (ВИСОКООКТАНОВИЙ)** — подорожчання А-95 в середньому до 7,8 гривні за літр. **ДИЗПАЛЬНЕ** — подорожчання в середньому до 6,9 гривні за літр.

На кон'юктурі ринку позначиться цінова нестабільність на нафту в Європі, спричинена пожвавленням споживання внаслідок холодної зими, а також девальваційні очікування, сформовані в січні. Я не виключаю, що до посівної утримається саме такий масштаб цін, якщо тільки не втрутяться політичний чинник. Вибори, нагадаю, можуть справити безпосередній вплив і на валютний курс, і на вартість нафтопродуктів, а розрядки політичної напруги, як на мене, логічно очікувати не раніше другого півріччя.

**БОРОШНО** — зростання середніх цін на 5 відсотків.

Економічних передумов для зростання цін на борошно немає через пристойний врожай продовольчого зерна. Але ціни зростатимуть на потребі одержати маржу з торговельного обороту, покривати транспортні видатки, борги 2009 року тощо.



## ІНФОРМАЦІЯ ДО РОЗДУМІВ

На думку аналітиків, відновлення економічного зростання і завершення чергового виборчого циклу триватиме на тлі притоку боргового та інвестиційного капіталу, що стане неабиякою запорукою зміцнення гривні проти долара США. Але до того стануться цілком природні девальваційні процеси, спричинені появою нового глави держави й нового керівника правління Національного банку. Попри те, що курс на зміцнення гривні дуже бажаний з огляду на інфляційні очікування та стан банківського сектору, наприклад лютого готівковий коливатиметься біля позначки 8,5 грн./\$.



**ХЛІБ** — подорожчання на 2,5 відсотка.

Чимало хлібопекарських підприємств завершили рік зі збитками, що не дозволило підняти рівень заробітної плати в собівартості продукції вище за 10 відсотків. Щоб рівень зарплати відповідав законодавчим стандартам, її треба підвищити щонайменше на 25 відсотків. А це потягне за собою незначне зростання вартості реалізованої продукції. Як на мене, ціни на хліб підвищуватимуться адекватно зростанню інфляції.

**КРУПИ:** подорожчання кілограма гречаної крупи на 3 гривні, кілограма гороху — на 5 гривень.

Результат зумовить падіння врожаїв цих сільськогосподарських культур і природне бажання торгівлі відшкодовувати втрати від скорочення роздрібного товарообігу.



**М'ЯСО:** подорожчання кілограма яловичини на 8 відсотків, подешевшання кілограма свинини на 5 відсотків, подешевшання кілограма курятини на 5 відсотків.

Я виходжу з того, що подорожчання яловичини зумовить певний її дефіцит на ринку в зв'язку з подальшим скороченням поголів'я великої рогатої худоби й скороченням імпорту, а помірковане подешевшання свинини й курятини стане наслідком зниження закупівельних цін і збалансування приросту виробництва зі споживчим попитом.

## ІНФОРМАЦІЯ ДО РОЗДУМІВ

Товарообіг підприємств роздрібної торгівлі торік скоротився на 20,6 відсотка проти 2008 року. З огляду на інфляцію та імпорт-2009 продовольчий ринок постраждав значно менше, ніж ринки непродовольчих товарів, які більше залежать від зростання реальних доходів населення. Цьогоріч із доходами буде не краще, ніж 2009-го. Номінально доходи споживачів можуть піднятися на 15 відсотків, але в реальному вимірі не дотягнуть до відсотка. Повільніше, ніж обіцяється, триватиме стабілізація у банківському секторі. Не внутрішній, а зовнішній попит впливатиме на темпи економічного розвитку, а відтак на динаміку роздрібних ринків дедалі більший вплив справлятимуть промислові ціни.

## СЕЗОННЕ СПОСТЕРЕЖЕННЯ

Січень «порадував» споживачів (особливо південних регіонів) аномально швидким зростанням цін на картоплю. Сільгоспвиробники пояснювали такий феномен перевищенням попиту над пропозицією. І це зрозуміло: помічено, що на свята споживчий попит на картоплю зростає. Водночас це вказує і на те, що вичерпується пропозиція вітчизняних фруктів і овочів, що формує додатковий інфляційний подразник.



**МОЛОКО Й МОЛОКОПРОДУКТИ** — подорожчання в середньому на 5 відсотків.

Сир, молоко, вершкове масло за останні кілька місяців уже подорожчали на 20—30 відсотків унаслідок сезонного зростання закупівельних цін на сировину. На мою думку, після того, як усі виробники врахують подорожчання сировини в собівартості продукції, роздрібні ціни підвищаться щонайменше на 15 відсотків у першому кварталі цього року. Разом із тим навесні й улітку ми побачимо зворотне — подешевшання і закупівельних, і роздрібних цін.

**ЦУКОР** — подорожчання в середньому на 5—6 відсотків.

Високі світові ціни на цукор-сирець і неабиякий дефіцит солодких кристалів на внутрішньому ринку унеможливають наявність дешевого продукту й у гурті, й у роздріб.



**АЛКОГОЛЬ** — подорожчання горілки на 8 відсотків, вина — на 10 відсотків.

Я не бачу серйозних передумов для зростання роздрібних цін на горілку, окрім наміру держконцерну підняти відпускні ціни на етиловий спирт, котрі, як на мене, будуть реалізовані, попри те, що таке рішення економічно необгрунтоване. Я виходжу з того, що законопроекти, які підвищують ставки акцизних зборів, не пройдуть процедури затвердження в парламенті до кінця лютого.

**ОВОЧІ** — подорожчання на 10 відсотків, **ФРУКТИ** — подорожчання на 15 відсотків.

Зниження купівельної спроможності споживача істотно гальмує інфляційні процеси. Але зростання споживчих цін на плодово-овочеву продукцію опосередковано генерують і більш тривіальні чинники, як-от — посушливе літо, дефіцит сховищ або парникових площ, складна епідеміологічна ситуація в регіоні, або що. І перше, і друге, і третє змушує переключатися на більш дорогу імпортну продукцію, їсти замість червоних власних яблук дорогі європейські. Як на мене, в першому півріччі ми знову одержимо недостатню пропозицію овочів, а відтак — перманентне здорожчання.

**ЛІКИ** — подорожчання на 5 відсотків.

Я виходжу з того, що в першому кварталі (й це підтверджує січень) ми станемо свідками доволі чутливих курсових коливань на валютному ринку, а це спонукає дилерів імпортних медпрепаратів піднімати відпускні ціни. Але я відкидаю можливість чергових спекуляцій, які ми мали в ході боротьби з пандемією грипу.

**ТРАНСПОРТНІ ПОСЛУГИ** — подорожчання на 8 відсотків.

Я очікую чергового циклу подорожчання послуг на автотранспорті й на залізниці у зв'язку з потребою оновлювати рухомий склад, будувати інфраструктурні об'єкти до Євро-2012, покривати борги в зарплаті тощо.

**ЖИТЛОВО-КОМУНАЛЬНІ ПОСЛУГИ** — подорожчання на 5 відсотків.

На мою думку, нові ціни на природний газ та електроенергію для населення зростатимуть незалежно від результатів президентських виборів. Це — питання енергетичної самодостатності. Ясно, що прискорити динаміку зростання уряд не наважиться до того, як стануть відомі остаточні підсумки виборів.

**ТУРИСТИЧНІ ПОСЛУГИ** — подорожчання на 10 відсотків.

Обсяги туристичних послуг в Україні внаслідок кризи за рік скоротилися на третину. Знизився і попит на мандрівки в екзотичних напрямках. Я вважаю, що ціни на послуги лижних курортів цього року здебільшого відповідатимуть загальному рівню інфляції на товари й послуги.

**ОФІЦІЙНИЙ КУРС** — 8,1 гривні за долар США.

На мій погляд, Нацбанк зможе подолати девальваційні процеси в першому кварталі року.

Сергій ВЛАД.

## РЕГІОНАЛЬНИЙ МОНІТОРИНГ

### ХЕРСОНСЬКА ОБЛАСТЬ

#### Гіркий присмак солодкого

Удвічі зросла ціна кілограма цукру в торговельній мережі — вона перевищила 8 гривень. Гіркий присмак дорогого цукру призвів до того, що цей товар став залежуватися на полицях магазинів. Вартість продовольчих товарів на ринках області в грудні—січні підвищилася на 16 відсотків за скорочення обсягу продажів на 2,5 відсотка.

Продукція тваринництва (молоко, м'ясо, молочні вироби) додала в ціні на 16 відсотків, овочі та фрукти подорожчали на 9, а обсяги їхніх продажів упали на 7 відсотків. Загалом головне управління статистики відзначає зростання цін на рибу, масло, молоко, м'ясо, хліб, кондитерські вироби із цукру. Найнесподіваніший пірует зробили ціни на сир твердий — на центральному ринку Херсона можна купити кілограм сиру за 78 гривень, кілограм бринзи продають за 35 гривень, сир кисломолочний — за 28 гривень.

Є і несподівані цінові сюрпризи — подешевшали тваринні жири, яйця, фрукти; в середньому на 11 відсотків.

Середні ціни на продукти харчування: кілограм яловичини (м'якоть) — 40 гривень, свинини (м'якоть) — 45, капуста — 4 гривні, картоплі — 4, цибулі — 5, моркви — 4,95 гривні, часнику — 25, літр олії — 9,26 гривні...

### ОДЕСЬКА ОБЛАСТЬ

#### Споживчий кошик став «важчий»

На продовольчому ринку стався стрибок цін. Водночас подорожчали молоко, молочні вироби, яйця курячі, м'ясо, овочі, цукор, гречка, твердий сир, ковбаса, вершкове масло.

Якщо зростання цін на овочі можна ще виправдати морозами, що обрушилися на регіон, і проблемами стосовно зберігання картоплі, моркви та цибулі, то стрімкий стрибок цін на цукор пояснити важко. Картопля за тиждень подорожчала на півтори гривні, капуста й буряк — на гривню. Експерти передвіщають, що стійкі морози спровокують подальше підвищення цін на овочі.

Однак на ринках і в супермаркетах багатолодно. Не такими темпами, як раніше, але на прилавках молоко, сир, сметана, масло вершкове не затримуються. Сьогодні в торговельній мережі Одеської області з'явилися товари, ціни на які почали знижуватися. Йдеться про кефір, який подешевшав на 2,5 гривні, й апельсини (зниження становило 2,66 гривні за кілограм).

Ціни на основні види продовольства в Одесі (за 1 кг): свинина на ребрі — 45 гривень, яловичина на ребрі — 30, свиняча вирізка — 47, яловича вирізка — 43, ковбаса варена — 45, молоко (за літр) — 5,7 гривні, гречка — 5,12, рис — 12, олія (0,5 л) — 5,45, сир кисломолочний — 26, сир твердий — 65, картопля — 4, буряк — 5, морква — 5, капуста — 4,95 гривні.

В'ячеслав ВОРОНКОВ.

### ТЕРНОПІЛЬСЬКА ОБЛАСТЬ

#### Подешевшали тільки шампінйони

Ціни залишилися на досвятковому рівні. Подешевшали хіба що шампінйони: з 30 гривень до 22. Вражають ціни на молочну продукцію. Суттєво дорожчі порівняно з середніми цінами в Україні, молоко, сметана, кілограм масла коштує на 4 гривні більше. Дорожче пшеничне борошно вищого ґатунку, а відповідно — хліб із нього та житньо-пшеничний, макарони. За гречану, манну, рисову крупу також треба більше платити. У магазинах. Не відстають і ринки. Дорожчі від середньоукраїнського рівня яловичина та свинина, сало, птиця, курячі яйця, варена ковбаса. На одному рівні — цукор та олія. Дешевші лише картопля — на 3 коп. за кілограм та капуста — на 10. Морква та буряк дорожчі.

Заробітчани, котрі приїхали з різних куточків Європи відвідати родичів на Різдво, не ймуть віри нашим цінам. Кажуть, вони практично зрівнялися з європейськими, а на деякі продукти навіть перевищили їх. Середньомісячна зарплата в регіоні ось уже кілька років поспіль є найнижчою в Україні. Скажімо, у листопаді вона становила 1598 гривень.

Любов ЛЕВИЦЬКА.

### ВІННИЦЯ

#### Цукор доходить до покупця через десять руки

Значне подорожчання цукру — на ринках за кілограм солодких кристалів правлять 9,5—10 гривень — факіви пояснюють насамперед надмірною кількістю посередників, які постачають продукт від виробника до покупця.

— Цукром торгують здебільшого фізичні особи, тому з'ясувати в них походження товару практично неможливо, — каже заступник начальника Державної інспекції з контролю за цінами у Вінницькій області Михайло Ганзюк. — Жодних документів, ніякої бухгалтерії суб'єкти підприємницької діяльності не ведуть. Одне відомо — до покупця товар доходить через десять руки.

Щоб встановити солодкий «ланцюжок» і дізнатися, на якій з етапів і в яких розмірах «накручують» ціни, факіви названої інспекції звернулися з проханням до керівництва області сприяти в організації спільних рейдів. До участі в них пропонують залучити правоохоронців, працівників податкової, громадськість. На їхню думку, «облава» на цукрових спекулянтів дасть можливість встановити, хто зробив гірким цукор. Підставу вважати нинішню ціну спекулятивною дає те, що собівартість солодких кристалів, вироблених із буряків нового врожаю, становить у середньому 5—6 гривень. Хто «накручує» подвійну ціну на кристали, мають намір з'ясувати в регіоні.

Подорожчали в січні також молочні продукти. Підвищили заготівельні ціни — зросли роздрібні. Ще одна причина — припинення роботи Вінницького молокозаводу. Зупинку підприємства його власники пояснюють збитковістю виробництва. Молоко в магазини обласного центру завозять з інших регіонів. Затрати на доставку позначаються на його вартості. Найдешевша ціна літровою пакета — 5,5 гривні. Кілограм вершкового масла коштує 45—50 гривень, літр сметани — 14,1 гривні.

Віктор СКРИПНИК.



# «Діалог» із півмільйоном читачів, або Чи легко бути читабельними?



«...За два десятиліття ваше видання сміливо торувало шлях до сердець читачів і завойовувало їхню довіру та прихильність. Ви досягли цього завдяки високому професіоналізмові, об'єктивності у висвітленні подій, послідовній громадянській і патріотичній позиції. Переконаний, що ваш колектив і надалі обстоюватиме принципи демократії, своїм словом служитиме правді й українському народові...»

Із привітання Президента України  
Віктора Ющенка.

На жаль, 1993 року через фінансові негаразди обласних профспілок, фінансування популярного тоді видання з доволі істотним на той час тиражем (близько 10 тисяч примірників) було припинено. Урятували газету дієва ситуативна допомога тодішнього голови ради федерації профспілок області Якова Бондаря та творчому менеджersька діяльність головного редактора Анатолія Безтаки.

Згадуючи ті часи, обдарований досвідом і сивиною заслужений журналіст України Анатолій Безтака часто каже про те, що йому завжди щастило з журналістами. Перші серед них — Валерій Гончаренко, Анатолій Куманський, Марія Іванова... А ще він переконаний, що не обійшлося без Божого благословення і подарунків долі. Хоч і проливалися вони на життя його і газети суто об'єктивними речами — талановитими журналістами в колективі, власною унікальною редакторською інтуїцією... Подароване (чи набуте) чуття редактора Безтаки спонукало до дивних речей — з 1999 року тираж «Діалогу» став невпинно зростати. У 2000-му — 60 тисяч, у 2001-му — 77 тисяч, у 2002-му — 88 тисяч, у 2003-му — 100 тисяч! Тоді з та-

Рівно двадцять років тому, в січні 1990-го, будучи сьогодні майже ровесницею незалежності, а тоді — її передвісницею, на кіровоградських теренах з'явилась нова газета «Діалог». Біля її витоків стояли відомі на Кіровоградщині люди: Яків Бондар, тоді — голова федерації профспілок області, сьогодні — заступник голови обласної ради, і Станіслав Янчук — головний редактор Центрально-Українського видавництва. Очолював газету протягом перших кількох років Юрій Сердюченко, сьогодні — голова обласної спілки журналістів, заслужений журналіст України, керівник представництва Українського національного інформаційного агентства «Укрінформ» на Кіровоградщині.

ким вагомим досягненням видання привітали багато політиків з різних політичних таборів — В. Ющенко, Ю. Тимошенко, Л. Кравчук, П. Симоненко...

Вітання Віктора Ющенка (в ті часи — кандидат на посаду Президента України) колективу газети з п'ятнадцятирічним переросло в невеличке листування між ним та головним редактором газети з роздумами про майбутнє країни, що продовжувалося на сторінках «Діалогу». Провінційні журналісти навіть наважилися дати кілька порад майбутньому лідеру країни, до яких, як тепер уже зрозуміло, Президент не дослухався («Діалог», спецвипуск, січень, 2005 р.)...

Нині «Діалогу» заздять навіть у Харкові, Дніпропетровську, Донецьку, Одесі — містах-мільйонерах (не зрівняти з 250-тисячним Кіровоградом), де найтиражніші газети мають від 12 до 70 тисяч примірників. А загалом лише у трьох (!) регіонах України прописані власні «стотисячники» — в Києві (серед них і «Голос України»), у Львові і... в Кіровограді.

Розгадувати феномени — справа невдячна. Бо надто вже багато різних нюансів та обставин. Навіть наука частенько, замість пояснювати сутність процесу чи явища, обмежується констатацією певного факту. Тож нехай прискіпливий читач не осудить за спробу не зазирнути аж до дна, а тільки трішки підняти завісу над цим кіровоградським феноменом — всеукраїнською соціально-інформаційною газетою «Діалог».

У той час, коли тиражі різних, у тому числі і маститих, загальноукраїнських видань стрімко падають (пояснення цього — і навалний поступ телевізійно-інтернетного прогресу, і світова економічна криза...) стабільність любові читачів до «Діалогу» дивує і примушує по-доброму заздрити. Як тут не повірити в один із позитивних афоризмів, що знайшов своє місце біля назви видання: «Вірте: урешті-решт, усе буде добре!»?

Нині загальний місячний тираж усіх «діалогівських» видань становить близько

750 тисяч примірників! Наклад кожного з найтиражніших додатків, таких як «Домашня смакота», «Домашній адвокат», «Домашній лікар», «Друг пенсіонера», «Порадник...», — від тринадцяти до п'ятдесяти тисяч примірників. Ці видання читають жителі практично половини Кіровоградської області. І ще майже стільки ж за її межами й навіть у Росії, Казахстані та Молдові. Бо, виходячи українською і російською мовами, «Діалог» і його додатки мають своїх прихильників і в близькому зарубіжжі. Тут тобі й імідж рідним Кіровоградщині та Україні, й міжнародне спілкування, й державна інформаційна політика в дії...

У ці дні вийшов тисячний номер «Діалогу». До таких визначних ювілеїв газета прийшла з любов'ю сотень тисяч читачів, повагою колег-журналістів і, звичайно, з десятками найрізноманітніших нагород та відзнак. У 2003-му «Діалог» став переможцем у Всеукраїнській номінації із вдалого проєкту в умовах ринкової економіки (конкурс проводила Національна спілка журналістів України). За підсумками 2008-го потрапив до десятки кращих колективів ЗМІ України за престижності версії державного підприємства «Інформаційно-аналітичне агентство», а головний редактор Анатолій Безтака став кавалером ордена Слави Українського народного посольства (почесний голова — перший Президент України Леонід Кравчук).

Того-таки року національний бізнес-рейтинг відзначив «Діалог» сертифікатом «Лідер галузі-2008», а його головного редактора — статус-нагородою «Професіонал галузі»...

Що ж, сьогодні творять люди, яких не лякають кризи і негаразди. Як у вершину кута ставлять передусім служіння іншим. І тоді їх не обходять стороною ні Боже благословення, ні подарунки долі. Хай буде так!

Петро МЕЛЬНИК.

На знімку: головний редактор «Діалогу», заслужений журналіст України, депутат обласної ради Анатолій Безтака завжди у роздумах і нових планах.

Фото автора.

## ФАКТ

«Свіжий» тираж «Діалогу» (без додатків) станом на січень 2010 року становить 117350 примірників.

## Школярам — європейське молоко та масло

139 тисяч літрів молока випивають за рік школярі міста Кам'янця-Подільського.

Тутешня влада поставила собі за мету: подбати, щоб на шкільні кухні потрапляло лише якісне молоко. Бо ж відомо, що більшість випадків масових отруєнь у дитячих та шкільних закладах, в оздоровництвах найчастіше траплялися саме через недоброякісні молочні продукти. «Треба брати його в місцевих виробників, яких простіше контролювати, бо вони поруч. Довіряти будемо тим, хто й сам пильнує за якістю, має сучасну лабораторію і не женеться за довгою гривнею, а серйозно працює на імідж торгової марки, дбає про здоров'я споживача та його постійну довіру, — пояснює міський голова

Анатолій Нестерук. — Таким вимогам до постачальників відповідає відома виробнича фірма «Деметра», якою керує Анатолій Зелениця». Цю думку підтримали одноставно, бо кожен посадовець — і сам споживач, тож у місцевій продукції орієнтується.

У «Деметри» молоко не тільки від власних породистих корів, а й сертифіковане за європейським стандартом, який передбачає виробництво харчового продукту без контакту з руками людини. Під час апаратного доїння просто з корівників молоко потрапляє в цех спеціальним молокопроводом, належно охолоджується. «Деметра» запропонувала й найбільш прийнятні ціни. До речі, свою продукцію за досить помірною вартістю вона постачає не лише у школи міста, а й облаштувала в центрі міста

продаж молока на розлив для населення. Тут можна було часто й чергу побачити: для пенсіонерів, малозабезпечених важлива кожна копійка, а тут ціна за літр нижча аж на дві гривні.

Окрім молока, «Деметра» нині готується постачати в школи і твердий сир. Цей продукт виробничої фірми теж заслуговує на високу оцінку. Бо вже тричі завоював визнання на конкурсі «100 кращих товарів України». Торік дипломами було нагороджено «Едам» та «Російський», цьогоріч — «Мааздамер», який вважають елітним сортом. Його виробництво досить складне, тож на Хмельниччині цей сир майже ніхто не виготовляє. А «деметрівці», маючи власну сировину, можуть собі це дозволити.

Так само прискіпливо перевіряли вершкове масло, щоб відіб-

рати для дітей найкраще. З'ясувалося, що навіть торгові марки, які раніше славилися якісною продукцією, тепер додають до масла не менш як 18 відсотків соєвої чи пальмової олії. Деякі виробники зізнаються: нині їм не вистачає молочної сировини. «А може, бракує іншого — доброчесності?» — запитують споживачі. Миська влада все-таки відібрала масло, яке на сто відсотків є вершковим, а молокопереробникам готова сприяти в пошуках якісного молока. Тільки б вони більш відповідально почали ставитися й до споживачів. Тим часом батьки школярів Кам'янця-Подільського можуть бути спокійні, відправляючи до школи свою дитину: там її нагодують лише якісними молочними продуктами.

Віра ШПИЛЬОВА.

## ► КРИМ

Борги із зарплати: є привід для невеликого оптимізму

З початку року борги із зарплати в місті з майже восьми мільйонів гривень зменшилися на двісті тисяч.

Привід для оптимізму, вважають в управлінні праці й соцзахисту Севастопольської міськдержадміністрації, ще й у тому, що список підприємств-боржників останнім часом не поповнюється. А деякі змогли навіть повністю погасити заборгованість: ТОВ «Південний Севастополь», ПП «Моноліт», ВАТ «Ера», ТОВ «Екотех» та інші.

«Севморзавод», який був для міської влади стабільним «головним боєм» щодо зарплатних боргів, на початку року порадував, знизивши суму більш як на третину — до 911 тисяч гривень.

«Лідером» серед боржників залишається комунальне підприємство «Севелектравотранс» — понад три мільйони гривень. Найближчими днями тут обіцяли погасити борги із зарплати за жовтень минулого року.

Микола МАГДИЧ.

## ► ЛУТАНЩИНА

Підвищили тарифи на тепло

Майже 100 мешканців Северодонецька пікетували сесію міської ради. Учасники акції вимагали скасувати рішення виконкому про введення двоставкового тарифу. Северодонецьк — єдине місто в області, де користуються таким тарифом, за яким тепла енергія та інші послуги теплопостачальної організації оплачуються окремо. Для будинків, мешканці яких платять за тепловими лічильниками, нововведення призвело до збільшення платежів на 25—30 відсотків порівняно з тими сумами, які вони повинні були платити за лічильником. Депутати із фракції КПУ намагалися внести до порядку денного сесії питання про скасування двоставкового тарифу, але проти його розгляду виступили їхні колеги із групи «Союз лівих сил». За пропозицією лідера северодонецьких регіоналів Сергія Дядька сесія ухвалила компромісне рішення — перенести розгляд питання на наступну сесію.

Алла АНТИПОВА.

## ► ДОНЕЧЧИНА

Шахтар-«підпільник» опинився під завалом

До травматологічної лікарні Тореза госпіталізували мешканця міста, який отримав численні травми голови, грудної клітини, струс мозку. Співробітники міліції, яким про пацієнта повідомив диспетчер «Швидкої допомоги», встановили, що наприкінці минулого року потерпілий організував незаконну гірничу виробку на території міста. До того ж чоловік не мав досвіду роботи в шахті. Під час видобутку вугілля сталося обвалення покрівлі, а сам робітник опинився під завалом. Тепер йому загрожує відповідальність за незаконний видобуток корисних копалин. Крім того, лікування травм доведеться проводити за власний рахунок.

Загалом торік у Торезі зареєстрували 70 повідомлень про незаконний видобуток вугілля, за 16 повідомленнями порушені кримінальні справи.

Ліна КУЩ.



Міністерство закордонних справ Польщі планує з квітня цього року запровадити у всіх консульських установах в Україні можливість подачі документів для отримання візи через Інтернет (*Укрінформ*)



У Черкаській області, на території Канівського району, працівники водної міліції лінійного відділу міліції пристані «Канів» затримали бригаду мисливців-браконьєрів у складі 7 осіб. Для цього знадобилася навіть допомога спецпідрозділу «Беркут» (*Укрінформ*)

У НОМЕР

## У Сімферополі побили керівника «Крим Медіа Холдингу»

Голову ради директорів компанії «Крим Медіа Холдинг» Карена Барсеґяна жорстоко побили невідомі особи. Потерпілий перебуває у відділенні нейрохірургії республіканської клінічної лікарні імені Семашка.

Напад було скоєно 20 січня біля його будинку. Після роботи, залишивши машину, він шов до свого під'їзду. Назустріч підбігли двоє невідомих. В одного з них був пістолет у руках. «Вони приставили мені пістолет до голови і сказали: якщо тихо поводитимуся, то все буде нормально, що є людина, яка хоче зі мною поговорити», — розповів він журналістам.

Злочинці змушували його сісти в машину, але К. Барсеґян чинив опір і отримав удар рукояткою пістолета по голові. Йому погрозували вбивством і силою потягли до машини. У цей час з'явилася третя людина, у масці й каптурі. Зловмисник сів на переднє сидіння, а двоє інших — на заднє, посадивши між собою К. Барсеґяна. Так зловмисники поїхали в район села Живописне під Сімферополем. Після того як автомобіль зупинився, невідомі відвели К. Барсеґяна на відстань 30 метрів від машини. «Мені зв'язали руки й ноги скотчем, мішок на голові впакували і сказали: тепер він з тобою розмовлятиме. Після цього почали бити дуже жорстоко, били хвилин 20, наносячи удари в основному в голову. Та я не знепритомнів, може, їх це ще більше злило. Був момент, коли вони припинили бити, подумавши, що знепритомнів. Але я почав ворухитися, тоді вони повернулися й почали наносити удари знову. Потім сіли в машину й поїхали», — розповідає потерпілий.

Карену Барсеґяну вдалося розірвати скотч і звільнитися від мішка на голові. Очі його заплавили, він нічого не бачив. Тому попрямував в той бік, звідки чув, що виїхала машина, сподіваючись вийти до траси. Йому вдалося дійти до житлового будинку, звідти він зателефонував знайомим. Після чого був доставлений у лікарню. За словами лікарів, у К. Барсеґяна — перелом нижньої щелепи, перелом кісток черепа в районі очниця, струс головного мозку. Потерпілий не знає, хто був замовником нападу на нього й мотиви злочину. Однак зазначає, що зловмисники знали його ім'я й діяли чітко, злагоджено й професійно. За фактом розбійного нападу й нанесення тяжких тілесних ушкоджень міліція порушила кримінальну справу. Автомобіль потерпілого перебуває в розшуку.

Георгій ВЕРВЕС.

# Квартира для підполковника

### КОНФЛІКТНА СИТУАЦІЯ

*З позовом до суду щодо неправомірних дій чиновників Міноборони звернувся підполковник Вінницького льотного підрозділу Повітряних сил України Володимир Рудницький. За відстоювання свого права на отримання квартири йому погрожують звільненням зі служби. Принаймні про це стверджує офіцер.*

*Трохи більше року тому, першого грудня 2008-го, у підполковника Рудницького і ще двох офіцерів з його частини з'явилася надія на отримання нової трикімнатної квартири. Члени житлової комісії підтримали їхні кандидатури на внесення до списку тих, кому мали розподілити три службові квартири. Командир частини, на підставі рішення житлової комісії, видав наказ про розподіл службового житла. Документ, як і належить, узгодили з керівниками вищих інстанцій, зокрема, начальником Вінницького гарнізону, головою ради офіцерів гарнізону, головою гарнізонної житлової комісії. Далі передали до квартирно-експлуатаційного відділу для подальшого оформлення службових квартир сім'ям названих офіцерів. Однак згодом до списку претендентів на житло внесли зміни. З Києва до Вінниці прибув генерал-лейтенант. Не з інспекторською перевіркою. У нього була інша мета. Генерал повідомив особовому складу частини, що приїхав перевірити скарги на неправомірно розподілене житло.*

### Житло розіграли, як у лотерею

Як розповів підполковник Рудницький, знову зібрали засідання житлової комісії частини. Генерал, за словами підполковника, запропонував перерозподілити житло. Але його пропозиція не знайшла підтримки. Тоді військовий чиновник запропонував ще одну схему визначення претендентів — шляхом жеребкування. «Квартири стали розігрувати у лотерею, — каже підполковник Рудницький. — До того ж запросили на засідання усіх військовослужбовців, які перебувають у черзі на отримання трикімнатних квартир...» Утім, таку лотерею військові не схвалили. Гість зі столиці ще раз виступив перед особовим складом частини, повідомив, що, на жаль, не знайшов порозуміння у розподілі житла з командиром частини та членами житлової комісії. Перед від'їздом до Києва генерал поспілкувався з керівництвом квартирно-експлуатаційного відділу Вінницького гарнізону. Саме туди передали наказ командира частини про розподіл трьох службових квартир і список претендентів на їх отримання, погоджений і затверджений у згаданих інстанціях.

### Список «підкоректували»

Прокурорською перевіркою встановлено, що список з прізвищами офіцерів, яким мали надати службове житло, «підкоректували» у квартирно-експлуатаційному відділі. У зв'язку з цим прокуратура винесла припис про усунення порушень закону «Про соціальний і правовий захист військовослужбовців та членів їх сімей».

### ОФІЦІЙНО

«Вас безпідставно виключили зі списку на отримання житла», — таку відповідь отримав з військової прокуратури Вінницького гарнізону претендент на трикімнатну квартиру підполковник Володимир Рудницький.

Керівництво житлової групи квартирно-експлуатаційного відділу, грубо порушуючи вимоги Житлового кодексу, закону України «Про соціальний і правовий захист військовослужбовців та їх сімей», виключило із затвердженого списку розподілу службової житлової площі прізвища підполковника Рудницького та ще одного офіцера. Замість них до вказаного списку внесено інші прізвища — підполковника У. та молодшого сержанта Х. Для цього змінили записи у першому та п'ятому аркушах списку. Між тим посада підполковника У. виключає можливість за-



безпечення його службовим житлом. Ці факти встановлено перевіркою прокуратури Вінницького гарнізону, в результаті чого тимчасово виконуючий обов'язки прокурора виніс припис про усунення виявлених порушень.

У Головному управлінні військових прокуратур Генпрокуратури України вважають, що перевірка проведена поверхово. Військовій прокуратурі Центрального регіону дано доручення провести додаткову перевірку та усунути порушення житлового законодавства у Вінницькому гарнізоні. Про це йдеться у відповіді з Генпрокуратури України, яку отримав підполковник Рудницький.

— Але ж факт очевидний — сторінки переписали потайки від житлової комісії, — каже підполковник Рудницький. — Скільки б додатково не перевіряли, його все одно ніхто не спростує. Замість того, щоб той, хто зробив це, поніс відповідальність, відтягують час.

### Суд і судилище

Відстоювати своє право на отримання житла підполковник Рудницький вирішив у суді. Однак і там зіткнувся з непорозумінням. У Замостянському суді міста Вінниці його позовну заяву до Міноборони, квартирно-експлуатаційного відділу та ще трьох фізичних осіб спершу прийняли до розгляду. Але згодом повідомили про те, що позов має розглядати інший суд — адміністративний. Офіцер звернувся й туди. Минув час — і вже у Вінницькому окружному адмінсуді йому відповідають так само — позов не у компетенції їхнього суду. Після чого порадили звернутися до того самого Замостянського суду, який уже відмовив у розгляді. Позивач оскаржив такі рішення. Чекає роз'яснень з судових інстанцій зі столиці.

### НАША ДОВІДКА

*Підполковник Володимир Рудницький в армії 18 років. Службу розпочав після закінчення Харківського військового університету. Служив у ракетних підрозділах. Нині начальник зміни оперативної групи Повітряних сил України. Нагороджений трьома медалями, має приблизно 60 відзнак та заохочень за сумлінну службу.*

— Там свої суди, а на службі мені влаштували ще одне судилище, — каже підполковник. — Уже два рази викликали на розмову до Міноборони. До речі, ще один офіцер, який опинився в такій ситуації, як і я, після розмови в Києві забрав свою заяву із суду. Частіше стали перевіряти очолюваний мною підрозділ. Якщо за підсумками минулого року його визнали одним з кращих, то тепер мене, як командира, взагалі не атестували. На мене налетіла військова контррозвідка. Намагався потрапити на прийом до міністра оборони, але це мені не вдалося, хоча в приймальний провів майже весь день. Дивно було чути, коли навіть у приймальні мене постійно відмовляли від візиту до

міністра. При цьому нічого не говорили, чому не дають можливості поспілкуватися з міністром. Командир частини теж відчував на собі тиск. Зліг в лікарню. На лікарняному ліжку провів не один місяць. Після чого звільнився зі служби.

### КОМЕНТАР

**Наталія Бесараб, суддя Замостянського районного суду Вінниці:**

— Пан Рудницький звернувся не до того суду. У компетенції районного суду не передбачено розгляд таких позовів. Одним із відповідачів у справі за позовом підполковника Володимира Рудницького є Міністерство оборони. Це відомство представляє гілку влади державного рівня. Розглядом таких справ мають займатися в окружному адміністративному суді. Так передбачено чинним законодавством. Про це сказано в ухвалі суду і роз'яснено у письмовій формі позивачу.

З приводу того, що спочатку наш суд відкрив провадження у справі за позовом Рудницького до Міністерства оборони, а потім призначив слухання у справі, не могу нічого сказати, бо розглядала справу не я. Це було ще до того, як я отримала її у провадження.

А от якої думки прес-служба Вінницького окружного адмінсуду: «Справу Рудницького розглядала колегія суддів Вінницького окружного адмінсуду, прийнято рішення про закриття провадження. Виносячи таке рішення, колегія суддів в першу чергу керувалася існуючою практикою розгляду спорів даної категорії судами вищих інстанцій, оскільки в даному разі йшлося про те, чи є цей спір публічно-правовим. Як відомо, відповідно до п.1 ч.1 ст.3 КАС України справа адміністративної юрисдикції — це переданий на вирішення адміністративного суду публічно-правовий спір. Однак визначення публічно-правового спору у вітчизняному законодавстві немає (як, до речі, немає його і в законодавстві інших держав). Тому це питання у всьому світі регулюється переважно судовою практикою та теоретичним обґрунтуванням відмінностей публічно-правових спорів від приватно-правових.

Не є публічно-правовим спір за участю суб'єкта владних повноважень, з одного боку, та суб'єкта приватного права, фізичної особи, коли управлінські дії суб'єкта владних повноважень спрямовані на створення, зміну або припинення її цивільних прав.

У такому випадку це є спір про цивільне право, хоча однією із сторін у ньому виступає особа публічного права, а спірні правовідносини врегульовані нормами як цивільного, так і адміністративного права. У спірних правовідносинах в цьому випадку реалізується приватний, а не публічний інтерес.

Спір про захист права конкретної фізичної особи на одержання житла не є публічним, а приватноправовим. У Кодексі адміністративного судочинства України не передбачено винятків з установленого ЦПК правила, зокрема щодо розгляду забезпечення житлом військовослужбовців».

### Від автора

*Та підіб'ємо підсумки: уже півроку заяву Рудницького передають із Замостянського суду Вінниці до Вінницького окружного адміністративного суду, а звідти — знову до уже згаданого Замостянського районного суду. «З чиновниками воювати важко, — каже підполковник, — але мені відступати нікуди, у мене в сім'ї двоє малих дітей. Усі четверо тулимося в однокімнатній квартирі».*

*До речі, квартира, яка була розподілена підполковнику Рудницькому, нині під арештом. Кому ж вона дістанеться?*

Віктор СКРИПНИК.

Вінниця.

**На знімку: підполковник Рудницький переконаний, що кожен повинен нести відповідальність за свої вчинки.**

Фото автора.



# За вбитого червоноокнижного зубра — 2,5 тисячі гривень штрафу

Кримінальну справу за полювання на зубра, занесеного до Червоної книги, порушила прокуратура Чернівецької області. Про це стало відомо під час прес-конференції першого заступника прокурора області Віталія Поцілуйка та начальника Чернівецького міжрайонної природоохоронної прокуратури Івана Форгача. Йдеться про те, що на території Банилівського лісництва Сторожинецького держспецлісгоспу АПК у зоологічному заказнику місцевого значення «Зубровиця» 4 січня браконьєри застрелили 500-кілограмового зубра-самця. Єгер, обходячи угіддя, помітив свіжі сліди підводи та кров, а згодом знайшов рештки туші тварини без задньої частини. Він одразу ж викликав правоохоронців.

Провівши перевірку, місцеві міліціонери не виявили складу злочину і відмовили у порушенні кримінальної справи, мовляв, тварина загинула природно. Таке рішення доволі дивне, адже задня частина туші (будь-який мисливець скаже, що це найкраще м'ясо) була майже відсутня, а на рештках туші можна було побачити щонайменше чотири вогнепальні

поранення (два кульові та два картеччю). Після перевірки за справу взялася обласна прокуратура. Як стало відомо, до злочину причетні службові особи лісництва, де скоєно злочин. Виходить, замість того, щоб захищати тварин, вони самі організували незаконне полювання на них. Імена підозрюваних перший заступник прокурора не



назвав, але обіцяв зробити це найближчим часом. Також він припустив, що браконьєрське полювання вони організували не для себе, а для замовників. Віталій Поцілуйко пообіцяв, що покарання понесуть і замовники, і причетні до організації злочину. Крім штрафів та обмеження волі, їм доведеться відшкодувати збитки, завдані державі, хоча зараз за незаконно впольованого зубра треба сплатити всього лише 2,5 тисячі гривень. Щоправда, держава вже давно

збільшила суму відшкодування, але достеменно її не знають навіть у Чернівецькій екологічній інспекції. До слова, зубрів у області залишилося не більше 200, і їхня популяція щодня скорочується. Тому їй цікавляться ними хіба що браконьєри та зрідка чесні інспектори Українського товариства мисливців та рибалок. Якщо так піде і далі, то побачити «буковинських бізонів» можна буде хіба що у Червоній книзі.

Сергій СУЛИМА.

# Алкоголізм починається з пивної розминки

## АНОМАЛІЇ

*Україна вийшла на перше місце у світі за вживанням алкогольних напоїв серед підлітків. Близько 40 відсотків дітей віком від 14 до 18 років періодично вживають спиртне. Такі дані наводять у Всесвітній організації охорони здоров'я. Більшість українських фахівців звинувачують у цьому нерегульований продаж алкоголю. Нагадаємо, що в нашій країні продавати його особам до 18 років категорично заборонено. Утім, до цього часу це не стосувалося пива та інших слабоалкогольних напоїв. Вони не були визнані повноцінним алкогольним продуктом. Однак нещодавно парламент виправив цю ситуацію, заборонивши продавати їх підліткам. Кореспондент «Голосу України» намагався з'ясувати, чи допоможе це боротися з дитячим алкоголізмом.*

## Продаж пива неповнолітнім заборонено

21 січня 2010 року Верховна Рада України внесла зміни до низки законодавчих актів щодо обмеження споживання і продажу пива та слабоалкогольних напоїв. За ухвалення в цілому закону «Про внесення змін до Закону України «Про державне регулювання виробництва і обігу спирту етилового, коньячного і плодового, алкогольних напоїв та тютюнових виробів» проголосували 359 народних депутатів із 437 зареєстрованих у сесійній залі. Ним передбачено, що слабоалкогольні напої — алкогольні напої з вмістом етилового спирту від 1,2 до 8,5 відсотка об'ємних одиниць та екстрактивних речовин не більш як 14,0 г на 100 сантиметрів кубічних, виготовлені на основі водно-спиртової суміші з використанням інгредієнтів, напівфабрикатів та консервантів, насичені чи ненасичені діоксидом вуглецю. Законом забороняється споживання пива (крім безалкогольного), алкогольних та слабоалкогольних напоїв: у закладах охорони здоров'я; у навчальних та освітньо-виховних закладах; у громадському транспорті (включаючи транспорт міжнародного сполучення), на зупинках транспорту, у підземних переходах; у закладах культури; у закритих спортивних спорудах (крім пива у пластиковій тарі); у ліфтах і таксофонах; на дитячих майданчиках; на спортивних майданчиках; у приміщеннях органів державної влади та органів місцевого самоврядування, інших державних установах. Також забороняється продавати пиво та слабоалкогольні напої особам, які не досягли 18 років. Закон набере чинності після офіційного його опублікування.

## Підлітки не приховують, що придбати горілчані вироби в столиці дуже просто

Підліток із пляшкою пива чи горілки на вулицях українських міст не новина. Підтвердження цього — Київ. У супермаркетах побачити, як молоді продають пиво, — досить складно. Однак, наприклад, у невеликих магазинчиках можна нерідко спостерігати, як дітям продають цей продукт. Нещодавно до «Голосу України» звернулася киянка Олена Василівна. Жінка поскаржилася, що на вулиці Ревуцького поряд з двома школами розмістилося декілька магазинчиків та кіосків, які продають учням не лише шоколадки та жувальні гумки, а й алкоголь.

— У цих закладах торгівлі нерідко спостерігаю, як молодь, і навіть діти, без проблем купують не тільки пиво чи горілку, а й сигарети, — каже жінка. — І що найцікавіше, немає нікому до цього діла. На жаль, ця інформація підтвердилася. Хоча на вітрині кожного з цих кіосків наклеєна вивіска «Особам до 18 років продаж алкогольних напоїв заборонено», молодь не запитують про вік і не відмовляють у товарі. Коли кореспондент «Голосу України» запитав у групи десятикласників, хто з них пробував купити у цих торгових точках алкоголь, то у відповідь почув лише сміх. З'ясувалося, що придбати пляшку пива чи горілки не становить жодних проблем. При цьому ніяких документів не потрібно. Біля одного із таких магазинчиків спостерігав цікаву картину. На вигляд зовсім юному школяру вдалося придбати пляшку горілки.

— Скажіть, будь ласка, ви знаєте, що не можна продавати алкоголь неповнолітнім? — запитую продавця.

— А я й не продаю, — відповідає жінка. — Я щойно бачив, як ви продали. — Тобі, напевне, щось здалося. Неповнолітнім горілку не продаю. І взагалі не твоя це справа.

Запитань більше не було. Адже сперечатися з жінкою не було в наших планах. Щоправда, було бажання перевірити, яка ситуація з продажем алкогольних напоїв у супермаркетах. Наприклад, в одному з них, що на вулиці Ревуцького, продавець виявилася законослухняною. На прохання хлопців продати дві пляшки горілки, вона відразу запитала, скільки їм років, а тоді вказала на табличку із заборобою. Наступним місцем, де учням відмовили, був супермаркет на Харківському шосе. Там відреагували коротко: «Спочатку покажіть паспорт».

На жаль, сьогодні самі підлітки не приховують, що придбати в столичних магазинах горілку, пиво та вино дуже просто. Часто ці товари продаються поблизу шкіл. Учні під час великої перерви встигають збігати за чимось мішненьким.

— У разі продажу алкоголю неповнолітнім відповідальність несе продавець, — коментує ситуацію столичний адвокат Микола Іванович. — На нього накладається штраф у сумі від 510 до 1700 гривень. Крім того, відповідальність несе і власник закладу торгівлі. Якщо ці дії вчинені повторно, сума штрафу зростає.

## Деякі регіони запровадили комендантський час

— У багатьох українських містах та селищах депутатський корпус не чекав рішення з парламенту і вже розглянув питання щодо обмеження продажу спиртних напоїв у барах, ресторанах, дискотеках після певної години та гарантованого забезпечення норми про заборону продажу алкоголю особам, які не досягли 21-річного віку, — говорить співробітник департаменту зв'язків із громадськістю МВС Геннадій Карпюк. — У згаданому сенсі відомий позитивний досвід Вінницької області, який потрібно розповсюджувати в державі. Послідовників подібних вимушених заборон стає дедалі більше. Приміром, у райцентрі Сокаль на Львівщині міська влада заборонила продавати спиртне після 20-ї години.

За словами Геннадія Карпюка, минулого року департамент кримінальної міліції у справах дітей виявив понад 5 тисяч правопорушень у частині продажу алкогольних напоїв і тютюнових виробів неповнолітнім. Також було задокументовано більш як сім тисяч фактів розпивання дітьми алкогольних виробів та їх появи на підпитку в громадських місцях. Близько 3,1 тисячі маленьких українців «спиймалися» мало того що під час паління цигарки, то ще й у недозволеному місці. Правоохоронці через останні чинники взяли на облік майже півтори тисячі «шибеників». Із приблизно 3,4 тисячі випадків доведення підлітків до стану «під мухою» у кожному двадцятomu довелось порушувати кримінальну справу щодо дорослих.

На думку начальника Департаменту кримінальної міліції у справах дітей МВС України Тетяни Бухтіарової, сьогодні передусім необхідно зменшити доступність таких товарів — найперше за рахунок високої ціни на них, як це в розвинених країнах. Крім того, необхідно зробити все, аби для підлітків пляшки з «легким» алкоголем були так само важкодоступні, як горілка чи вино. Те саме можна сказати і про цигарки.

Олександр ПЕКНИЙ.

## ЗАПОРІЗЬКА ОБЛАСТЬ

## Грабували магазини та нападали на людей

У Запоріжжі передано до суду кримінальну справа стосовно 19-річного та 17-річного молодиків, які скоїли низку розбійних нападів на громадян і дрібні комерційні заклади. Зловмисники використовували під час нападів травматичний пістолет закордонного виробництва, а обличчя ховали під масками.

Перший їхній наліт на овочевий кіоск стався 16 жовтня минулого року. Історія замовчує той факт, на яку здобич розраховували парубки, але, мабуть, вони були глибоко розчаровані, побачивши, як під дулом пістолета продавщиця вигребла з-під прилавка купку дрібних монет. На такі гроші не дуже погуляєш, і того ж дня кримінальна пара напала на магазин-склад. І тут їм не поталанило, бо поклали до кишені всього 300 гривень. Щоб «підсолодити» гірку пігулку невдачі, розбійники приховали ще й коробку цукерок.

І після того, як у касі чергового магазину хлопці «зняли» лише 500 гривень, вони почали вистежувати поодиноких перехожих. Зокрема, в темному місці перестріли мешканку Комунарського району і вимагали, аби вона віддала їм гроші та цінні речі. Коли жінка, яка мала при собі 2500 гривень, спробувала втекти, негідники відкрили по ній стрілянину з «травматика», а після того, як потерпіла впала, ще якийсь час бігли її ногами.

Покарання за такі злочини передбачає позбавлення волі на строк від 8 до 15 років з конфіскацією майна. Але, як завжди, останню крапку у цій справі поставити суд.

Микола МАНЬКО.

## ЛУГАНСЬК

## Замість зарплати — наркотики

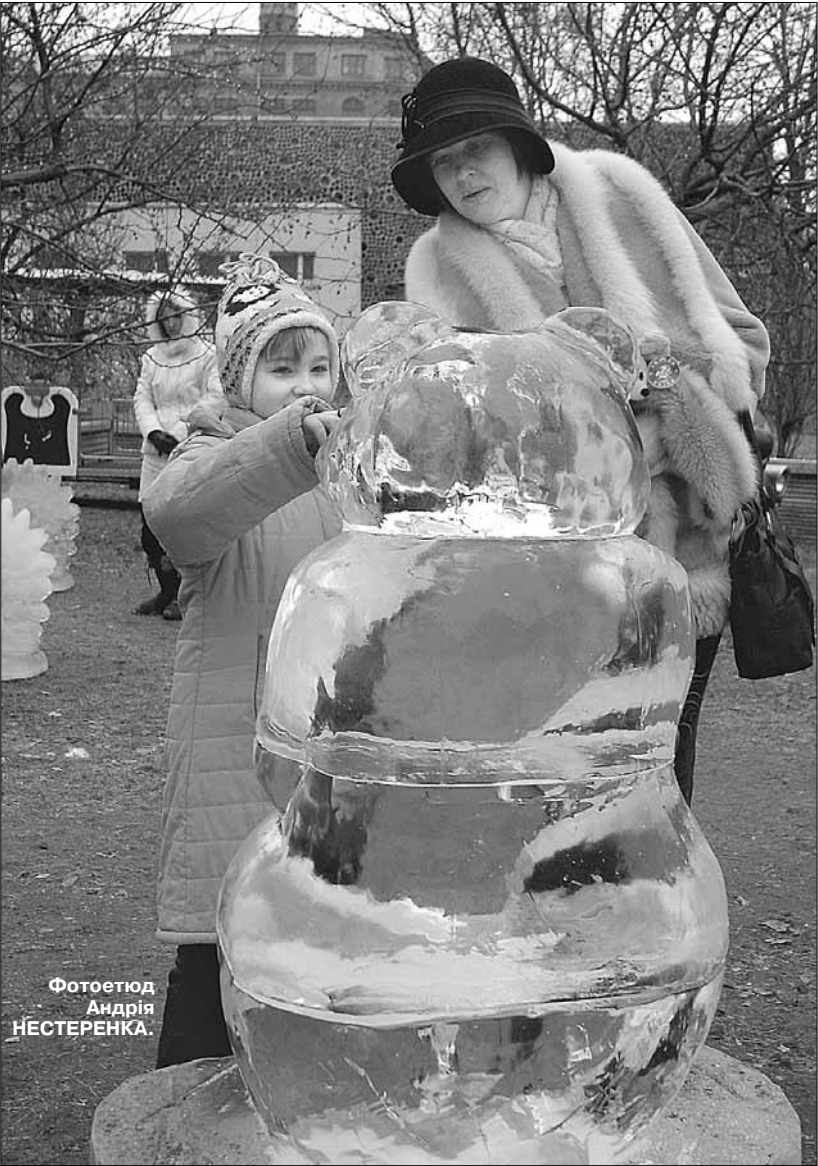
Луганські правоохоронці ліквідували злочинну групу, яка займалася збутом трамadolu. Речовину, привезену із Сумської області, розповсюджували в Луганську. В цьому наркоторговцям допомогала легальна транспортна фірма, яка спеціалізується на міжміських перевезеннях. Як розповідає старший слідчий з особливо важливих справ ГУМВС України в Луганській області Володимир Самойлов, злочинна група орудувала протягом півроку. Крім ватажка, до її складу входили ще троє учасників.

Під час розслідування з'ясувалося, що сліди поставок трамadolu вели до посередницької комерційної структури за межами регіону. Ланцюжок «бізнесу» удалося відстежити за допомогою оперативників СБУ по Сумській області. Як з'ясувалося, троє «співробітників» підпільної «фірми» мали залежність від наркотику й одержували його як «заробітну плату» за збутий товар. У ході попереднього слідства Володимири Самойлову вдалося з'ясувати, що в персональній скриньці одного з комерційних банків Луганська ватажок ОЗГ зберігав близько 40 тисяч доларів, які він «заробив». За рішенням суду її було відкрито, а валюту вилучено й додано до кримінальної справи як речовий доказ. За вироком суду всі четверо торговців «білою смертю» одержали покарання у вигляді позбавлення волі на тривалі терміни.

Алла АНТИПОВА.

Сліди поставок трамadolu вели до посередницької комерційної структури





Фотоетюд  
Андрія  
НЕСТЕРЕНКА.

► Проблема

## Неприпустима толерантність

З листопада по грудень по всій Україні тривало анонімне опитування щодо насильства в родинах. Про наболіле розповіли 1800 громадян, старших 18 років. Оскільки проблема ця носить латентний, прихований характер, записання до респондентів було складено у вигляді нейтрального моделювання ситуацій. Отже, опитування виявило навіть ті випадки насильства, коли люди й не усвідомлювали, що стали жертвами або поводитися як агресори. Масштабне опитування такого гатунку було проведено вперше за останні десятиріччя на замовлення «Програми рівних можливостей та прав жінок в Україні» — спільного проекту Євросоюзу та Програми розвитку ООН в Україні.

### Тільки цифри

- 44% населення України потерпали від насильства в сім'ї протягом свого життя, причому 30% — у дитячому віці.
- Чоловіки частіше потерпають у дитинстві (34% проти 27% жінок), певно, тоді ж і засвоюють агресивну модель поведінки. Натомість жінкам частіше дістається у дорослому віці (33% проти 23% чоловіків).
- 35% українців стикалися з психологічним насильством (здебільшого це постійне приниження та контролююча поведінка), 21% — з фізичним (побиття, замикання, зв'язування, примушення стояти в нерухомому положенні), 17% — із економічним (примушення звітувати за кожну копійку, присвоєння чи знищення майна), 1% — із сексуальним насильством (примус до статевого акту).
- Основною причиною насильства більшість потерпілих називали стан алкогольного сп'яніння. Натомість самі агресори здебільшого усвідомлюють, що коять.
- Найчастіше потерпають від насильства з боку батька або чоловіка, ніж з боку матері, ще рідше — з боку дружини.
- Близько 75% жертв різних видів насильства ні до кого не звертались по допомогу, решта — переважно до інших родичів. Лише 10% жертв фізичного насильства звертались по допомогу до органів внутрішніх справ!
- 52% респондентів довіряють психологічним службам, 46% — громадським організаціям, що ведуть боротьбу з насильством та допомагають жертвам, 40% — державним соціальним службам. Однак лише 2% жертв зверталися до цих організацій.
- У 2009 році від домашнього насильства потерпали 7% українців (утім, за даними соціальних служб цей показник значно вищий!). Переважно це мешканці сіл, Києва та

північних регіонів країни молоді люди до 30 років без вищої освіти.

● Молодь частіше скаржиться на психологічний тиск (покарання, приниження, контролюючу поведінку батьків). Натомість люди похилого віку та інваліди зазнають значно жорстокіших форм фізичного, економічного та психологічного насильства.

### І висновки

Метою опитування було не лише з'ясувати поширеність насильства в українських сім'ях і виявити найбільш вразливі верстви населення, а й з'ясувати ступінь довіри до установ, які надають допомогу в таких випадках (до органів внутрішніх справ, притулків, центрів соціальних служб, кризових центрів, лікарень, судів).

— Результати опитування засвідчили, що проблема насильства в сім'ї є однією з найактуальніших для українського суспільства. Маємо надію, що ці результати привернуть увагу урядовців і громадськості до проблеми та допоможуть виробити ефективні інструменти протидії цьому ганебному явищу, — заявила Рікарда Рігер (директор представництва Програми розвитку ООН в Україні).

На думку координатора з питань співпраці представництва ЄС в Україні Лаури Гараняні, у нас ганебно високий рівень терпимості до проблеми насильства. А має бути нульова толерантність!

Яким би воно не було — фізичним, економічним, сексуальним чи психологічним — насильство в сім'ї є одним з найбільших порушень прав людини — права на життя та недоторканість. І національну систему запобігання та реагування на випадки домашнього насильства необхідно покращити, — переконані експерти.

Продовження теми в наступних випусках «Сім'ї».  
Уляна СОФІЙСЬКА.



► Голос дитини

## 31 кілометр зимової прогулянки

Маленький і наляканий Сірко — це я так пізніше його назвала — чимдуж тікав, лишаючи за собою заплутаний слід. Зайчєня не знало: сьогодні мисливець залишив рушницю вдома...

Ой, я ж не розказала, з чого все почалося. Уранці, щойно ми з сестрою розплющили очі, до кімнати зайшов тато. «Через десять хвилин ідемо на снігоході кататися. Хто не встигне одягнутися, залишається вдома». Три секунди подиву, і ми, неначе ошпарені, вистригнули з ліжка... Ви б бачили вираз маминого обличчя, коли вона вгледіла, що ми зробили з будинком за нещасні десять хвилин. Коли до неї повернулась мова, ми вже сиділи в снігоході і з полегшенням зітхали.

Падав густий пухнастий сніг. Він ледь іскрився на сонці, більше нагадуючи легке сріблясте мерехтливо. «Рись» (снігохід) уже була заведена. На старті ми й не уявляли, що подорож буде настільки довгою.

Отут ми й побачили зайчика. Як не старалися його наздогнати — не вийшло. Він утік, лишивши на пам'ять заплутаний слід. Бачили й лисичку. Щоправда, зі сторони.

Промчавши кілька кілометрів, ми натрапили на широкі поля кукурудзи. Татові очі заблищали, адже кожен мисливець знає: дикі свині там, де кукурудза. Сподівання виправдалися. Поле було вздовж і впоперек порите слідами.

А ми з сестрою мріяли побачити лосів. Поки шукали, встигли обморозити ніс і не тільки. Хоча, мабуть, воно того вартє. Розкішні роги, великі очі, довгі ноги й м'язисте тіло. Одним словом — довершеність.

Нарешті ми вдома. Подолано 31 кілометр! До нашого повернення мама встигла не тільки в хаті прибрати, а й ухи зварити. Нею вона нас і лікувала після незабутньої зимової прогулянки.

Руслана ЗАСЛАВЕЦЬ, школярка.  
Лохвицький район Полтавської області.

## Схаменися, мамо!

вище середнього зросту (приблизно 1 м 70 см), була одягнена в бежеву дублянку.

Співробітники транспортної міліції встановили, що протягом місяця в пологових будинках Києва народилося 130 дівчаток із четвертою групою крові й позитивним резус-факто-

ром. Це може стати зачіпкою в розслідуванні, якщо, звичайно, вокзального підкидька не привезли з іншого населеного пункту. Зі слів старшого оперуповноваженого відділення кримінальної міліції у справах дітей УМВС України на Південно-Західній залізниці Ольги Єка-

ло, у чергову частину міліції вже надійшло кілька десятків дзвінків із проханням допомогти всиновити дитину. Але маляті ніхто не замінить рідну маму, тому співробітники міліції звертаються до всіх, хто може допомогти в пошуках матері покинутої дівчинки. Якщо комусь щонебудь відомо про її місцезнаходження, телефонуйте: (044) 465-16-02, 465-15-02.

Марина КОТЕНКО,  
прес-служба  
транспортної  
міліції.



## Пов'язані спільним побутом

► Домашній адвокат

Декілька років я проживав разом зі своїм товаришем, який нещодавно помер. Ми вели спільне господарство та мали спільний бюджет (гроші), разом робили ремонт і купували речі. В його колишньої дружини (цивільний шлюб) була дочка, яку він не всиновлював, та й відносини вони не підтримували. Заповіту він не залишив. Поховав його за свій рахунок. Чи можу я отримати спадщину?

Михайло МОРОЗ.

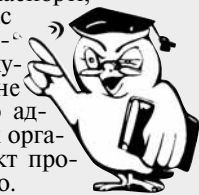
Рівне.

У будь-якому разі до сплину шести місяців із моменту смерті товариша вам слід написати заяву про прийняття спадщини. Ви можете належати до четвертої черги спадкоємців за законом — особи, які проживали з померлим однією сім'єю не менш як п'ять років. Однак отримати спадщину ви зможете в тому разі, якщо в товариша немає інших спадкоємців попередніх черг: дітей (рідних, усиновлених), батьків, дружини, рідних братів та сестер, діда та баби, рідних тіток чи дядьків. Для цього вам доведеться

ся довести в суді факт проживання однією сім'єю та ведення спільного господарства. Згідно із законодавством, сім'ю складають особи, які спільно проживають, пов'язані спільним побутом, ведуть спільне господарство та мають взаємні права й обов'язки.

Що стосується його дружини, то, хоча до четвертої черги спадкоємців можна віднести падчерку, однак знову ж таки в разі проживання зі спадкодавцем однією сім'єю не менше п'яти років. Отже, в цьому разі дочка дружини (падчерка) не є спадкоємицею, оскільки вони проживали окремо.

Доказами, які підтверджують факт спільного проживання, є довідка із ЖЕКу або запис у будинковій книзі, відмітка в паспорті, свідки, наявність саме у вас свідоцтва про смерть та інших особистих речей і документів померлого, медичне обслуговування за спільною адресою, довідки з відповідних органів самоврядування про факт проживання однією сім'єю тощо.



Ірина НАЗАРЧУК.



**Триває передплата на «Голос України»**  
**Передплатні індекси:**  
**для індивідуальних передплатників — 40224.**  
**для підприємств і організацій — 60955.**

у **МОРИ**  
інформації  
серед  
дрібної  
рибинки  
і риби великої  
телебачення —  
**КАШАЛОТ**



## ПРОГРАМА ТЕЛЕБАЧЕННЯ НА 1 — 7 ЛЮТОГО

### АНОНСИ

#### Скарби Амазонки

**Україна, понеділок, 1.02.10, 21.20**

Солдат удачі одержує незвичайне завдання — знайти й знищити небезпечного злочинця в джунглях Амазонки. Його дуже здивувало, коли з'ясувалося, що втікач — звичайнісінький юнак, схиблений на ідеї пошуку скарбів країни Сильверадо. Найманець переймає його ентузіазм. Але це не влаштовує ватажка місцевої мафії.

Реж. П. Берг. У ролях: Д. Джонсон, Ш.-У. Скотт, К. Уокен, Р. Доусон.

#### Метод ноги і кулака

**ICTV, понеділок, 1.02.10, 9.00**

**Комедія.** «Шлях ноги і кулака» — так звучить корейська назва одного з видів східних єдиноборств — таеквондо. У своєму маленькому місті Фред Сіммонс відомий як справжній майстер цього бойового мистецтва. Але коли стає загальновідомим факт, що його дружина зраджує свого чоловіка, — в очах мешканців містечка Фред перетворюється на посміховисько. Не в силах терпіти кпини оточення, Фред кидає містечко і вирушає в паломництво, щоб знайти свого кумира — короля таеквондо Чака «Трака» Воллеса...

Реж. Джоді Хілл. У ролях: Денні МакБрайд, Бен Бест, Мері Джейн Бостіч, Кен Агіляр, Тайлер Баум, Шон Бакстер, Брюс Камерон, Ерін Фішер, Лібертад Грін, Хуан-Карлос Гусман.

#### Доторкнутися до неба

**СТБ, вівторок, 2.02.10, 09.10**

25-літня Таїсія працює в жіночому журналі у відділі листів. У її обов'язки входить давати поради читачкам з приводу їхніх сімейних проблем, що вона успішно й робить. А от у власному особистому житті Тая ніяк не може навести порядок. Вона тільки-но розлучилася з одруженим коханцем, з чоловіком теж не живе давно. Побачивши в газеті номер «телефону довіри», дівчина зважилася й набрала заповітні цифри.

Реж. Л. Горобець. У ролях: А. Соколов, І. Гриньова, М. Євланов.

#### Мелодія на два голоси

**РТР-планета, середа, 3.02.10, 23.20**

**Кіноповість за однойменним твором Афанасьєва.** Просто й без особливих проблем складається життя Кирила Воробйова: закінчив школу, відслужив армію, працює на заводі слюсарем. Але якось він зустрів Альону, студентку одного з московських вузів...

Реж. А. Боголюбов, Г. Полока. У ролях: Є. Меншов, Л. Нільська, І. Резникова, В. Заманський.

#### Сестричка

**СТБ, середа, 3.02.10, 09.10**

**Драма.** Ще з часів Шекспіра відомо, що у світі великих грошей інтереси родини ставляться вище за особисте щастя її нащадків. Микита й Діана повинні були одружитися, щоб започаткувати злиття двох впливових кланів. Так вирішили їхні батьки, але майбутній наречений без ентузіазму ставиться до планів свого батька.

Реж. С. Раєвський. У ролях: Т. Догілева, Н. Чиндиякін, А. Фомічова, Д. Карпеев.

#### Будьте моєю тещею!

**РТР-планета, п'ятниця, 5.02.10, 23.20**

**Пригодницька історія кохання** ветеринарного лікаря з Риги — веселуна невдахи Андріса.

Реж. К. Марсон. У ролях: Є. Іванічев, С. Лінді, В. Мелібарде, М. Мартинсоне, У. Ваздікс.

#### Єрмак

**СТБ, п'ятниця, 5.02.10, 12.25**

Історико-пригодницький фільм про легендарного підкорювача Сибіру отамана Єрмака. Ким він був? Видатним воєначальником чи розбійником, визволителем чи завойовником?

Реж. В. Краснопольський, В. Усков. У ролях: В. Степанов, Є. Євстигнєєв, М. Джигурда, І. Алфьорова.

#### Двійник

**ICTV, п'ятниця, 5.02.10, 13.00**

**Фантастичний бойовик.** Поліція ніяк не може розшукати серійного вбивцю, що скоїв більше десятка нападів на самотніх матерів з дітьми. За завданням служби безпеки вчені, використовуючи лише волос вбивці, знайденій на місці злочину, створили його генетичного двійника. Фахівці думають, що клон завдяки генетичній пам'яті здатен вивести їх на слід оригіналу.

Реж. Р. Лем. У головній ролі Жан Клод Ван Дамм.

#### Це було в Гаврилівці

**Інтер, субота, 6.02.10, 10.05**

**Комедійний детектив.** Десь на Уралі загубилося маленьке містечко Гаврилівка. Не Єкатеринбург, не нижній Тагіл і навіть не Кам'янськ-Уральський. Хоча на останній чимось схожий Городок, він зовсім маленький: «хрущовки», старі хатки. Тут люди живуть неспішно, усі знають одне одного...

Реж. Д. Астрахан, В. Рубанов. У ролях: Б. Щербаков, О. Коренева, О. Гребенщикова, А. Жарков.

#### Невигадане вбивство

**Канал «1 + 1», субота, 6.02.10, 17.10**

**Кримінальна мелодрама.** Героїня історії — Наталя, скромна співробітниця турагентства, підбирає на вулиці ротвейлера. Вона прийшла за адресою, написаною на нашійнику, і, відкривши двері ключем, знайденим у поштовій скриньці, залишилася у квартирі. Незабаром Наталя виявляє, що нижче поверхом живе письменник Воронов, детективами якого вона зачитується.

Реж. В. Держицька. У ролях: С. Іванова, А. Ільїн, О. Боев, Ю. Зиміна.

#### Цар скорпіонів

**ICTV, субота, 6.02.10, 19.00**

**Пригодницький бойовик.** Ще задовго до того, як були зведені єгипетські піраміди, зі сходу прийшов зухвалий і безжалісний завойовник з ордами кровожадних воїнів. Древні землі не встояли перед натиском лютого загарбника й підкорилися йому.

Реж. Ч. Рассел. У ролях: Д. Джонсон, К. Ху, М.-К. Данкан.

#### Норбіт

**Новий канал, субота, 6.02.10, 22.00**

**Комедія.** Скроняга Норбіт зустрічає дівчину своєї мрії. Тепер він ла-

ден піти на будь-які хитрості, щоб завоювати її серце.

Реж. Б. Роббінс. У ролях: Е. Мерфі, Т. Ньютон, К. Губінг.

#### Під знаком Діви

**Інтер, неділя, 7.02.10, 13.20**

**Драма.** 45-літній бізнесмен Володимир зненацька закохується у викладачку дитячої школи мистецтв художницю Світлану. Але він давно одружений на акторці Ользі. Незважаючи на те, що їхній шлюб важко назвати щасливим, Володимир не може піти від дружини — вона смертельно хвора. Особисте життя Світлани теж не склалося, і поява Володимира дає їй нову надію.

Реж. М. Горобець. У ролях: І. Ткаленко, А. Руденський, Н. Васько, І. Новак, А. Кобзар.

#### Утікачки

**Канал «1 + 1», неділя, 7.02.10, 17.20**

**Драма/комедія/фантастика.** Історія про двох дівчат, що випадково зустрілися на шосе. У кожної з них свої життєві проблеми: відома столична телеведуча Аня опинилася в центрі скандалу через крадіжку в аптеці, а внучка знаменитої сільської відьми Нюра наслала чари на сусідку.

Реж. Б. Разиков. У ролях: О. Гусева, І. Рахманова, Є. Бероев, А. Вертков.

#### Лабіринти кохання

**СТБ, неділя, 7.02.10, 20.05**

Він тільки-но врятував життя бізнесменові, прикривши його своїм тілом і одержавши при цьому поранення. Він тільки-но пішов від дружини, заставши її з коханцем. Якось бос, начальник приватного охоронного агентства, доручив йому нове завдання — очолити охорону будинку доньки впливової й багатой людини...

Реж. С. Курбанов. У ролях: А. Чиповська, Ю. Мавріна, А. Федоркова.

#### Батько нареченої

**Новий канал, неділя, 7.02.10, 20.30**

**Сімейна комедія** — римейк однойменного фільму 1950 року про батька, стурбованого майбутнім заміжжям своєї дочки. Знаменитий американський комік Стів Мартін грає літнього чоловіка, який ніяк не може примиритися з тим, що його донька виросла. Він знає одне: син це син, поки він не одружився, а дочка — це дочка довіку. Він не вірить нікому, хто вважає, що його майбутній зять — це вдала партія для будь-якої дівчини.

Реж. Ч. Шайер. У ролях: С. Мартін, Д. Кітон, К. Уільямс, К. Калкін, М. Шорт.

#### Флетч живий

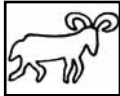
**ICTV, неділя, 07.02.10, 06.55**

**Комедія.** Лос-анджелеський репортер Флетчер (Чейз) несподівано отримує спадщину в Луїзіані, куди одразу й вирушає. Та на його плантацію накинули оком злочинці, бо тільки вони знають, що там є нафта. Непохитний Флетч виходить з усіх ситуацій зі щасливим виразом на обличчі наївного ідіота.

Реж. Майкл Рітчі. У ролях: Чеві Чейз, Хел Холбрук, Джулієнн Філіп, Клівон Літл, Річард Лібертіні, Р. Лі Ермі.

## АСТРОЛОГІЧНИЙ ПРОГНОЗ

**на 1 — 7 лютого 2010 року**



Ініціатива й активність **Овнів** можуть виявитися зайвими, особливо на початку тижня. Краще не планувати нічого серйозного. Якщо постане питання про понаднормову роботу, не відмовляйтеся. Навіть якщо матеріального заохочення не обіцяють, однаково ви залишитеся у вигрaші. Будьте уважні в роботі з паперами. Вечірка з друзями підніме настрій.

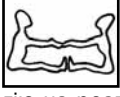
Сприятливі дні — 5, 7

Несприятливі дні — 2

У **Тельців** настає сприятливий час для великих починань. Якщо вам знадобиться допомога, не соромтеся не тільки прийняти запропоновану, а й попросити когось про послугу — це наблизить вас до успіху. Спокійно поставтеся до випробувань, які вам може влаштувати доля. Але не приймайте необдуманих рішень — на інтуїцію краще не покладатися.

Сприятливі дні — 3, 6

Несприятливі дні — 1



Чудовий час для колективної діяльності, зустрічей із друзями, спільних проєктів. **Близнюкам** багато користі можуть принести старі знайомства і ділові зв'язки. Спрямуйте свою енергію на розв'язання проблем, що вимагають швидкості й конкретики. А от в особистому житті краще втриматися від активних дій, не давити, а йти на компроміси.

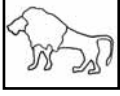
Сприятливі дні — 5, 7

Несприятливі дні — 2

Цього тижня **Раки** — спокійні й урівноважені. Скористайтеся цим. Додайте своїм думкам яскравості й послідовності. Повітряні замки неміцні: їх краще зруйнувати до того, як вони почнуть падати. Нешадно розправляйтеся з хаосом у введених ділових паперів. Не варто в ці дні розглядати судові справи. Далекі поїздки також відкладіть.

Сприятливі дні — 1, 3, 7

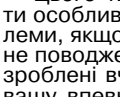
Несприятливі дні — 4



Тиждень обіцяє **Левам** надзвичайну активність. Цьому посприяють результати їхньої роботи і емоційне піднесення. Зараз час відкинути рутинні справи й попрямувати на пошуки нових вражень. Почніть з понеділка. Хоча цими днями зовсім не зайво виявити й обачність. Не сваріться, потім буде важко досягти примирення.

Сприятливі дні — 3, 6, 7

Несприятливі дні — 4



Цього тижня **Дівам** бажано звернути особливу увагу на свої інтимні проблеми, якщо здається, що такі є. Спокійне поведіння й тривіальні вчинки, але зроблені вчасно, допоможуть зміцнити вашу впевненість у собі. Це посприяє нестандартному вирішенню старих проблем. Гарний час для підбиття підсумків і пошуку нових ідей.

Сприятливі дні — 2, 6

Несприятливі дні — 3



**Терези** перебуватимуть в гарному настрої практично весь тиждень. Нові ідеї й проєкти переповнять вас. Перш ніж почати перетворювати їх у життя, пошукуйте однодумців — партнерство піде тільки на користь вашим справам. У ці дні ви затребувані й практично незамінні. Але постарайтеся не звалювати на себе чужі обов'язки. Краще відпочиньте!

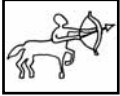
Сприятливі дні — 1, 2, 4

Несприятливі дні — 17

Цього тижня **Скорпіонам** слід не звалювати всі турботи на себе, а поділитися цим вантажем із друзями або близькими людьми. Ці дні можуть стати часом, коли бажання й задуми втілюються. Успіх у справах залежатиме від уміння домовитися й використовувати зв'язки й знайомства. А от новим знайомим не варто довіряти. Сприятливими стануть поїздки.

Сприятливі дні — 1, 7

Несприятливі дні — 5



**Стрільцям** дуже знадобляться уважність і розважливість. А якщо додати трохи впевненості, то досягнення бажаного завершиться справжнім триумфом. Професійні справи підуть чудово, можлива поява нових джерел доходу. Але свої емоції намагайтеся контролювати. Прислухайтеся до проблем дітей: вони потребують допомоги.

Сприятливі дні — 2, 7

Несприятливі дні — 6

Цього тижня активна участь друзів і однодумців у всіх справах **Козерогів** буде досить своєчасна. Ґрунтовно займіться власними планами, але не забувайте про сімейні обов'язки. Вивчіть нові пропозиції — вони можуть принести гарні заробітки. На службі не виключено тертя з начальством через різні підходи до розв'язання питань.

Сприятливі дні — 2, 5

Несприятливі дні — 1



**Водоліям** тепер просто необхідно бути дисциплінованими й пунктуальними, щоб успішно й з вигодою вирішити проблеми. З'явиться маса можливостей, щоб ви наблизилися до своєї мрії. Тільки не намагайтеся бути всезнайною, інакше вас швидко поставлять на місце. Ваші ініціативи й працездатність і так гідно оцінять.

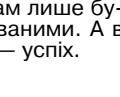
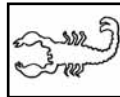
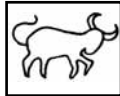
Сприятливі дні — 1, 4, 6

Несприятливі дні — 7

Початок тижня принесе **Риbam** кращі умови для розвитку ідей і реалізації планів. Скористайтеся, як зазвичай, своєю чарівністю, адже симпатичному опонентові неможливо заперечувати. Зірки сприяють вам в усьому. Сміливий професійний план може здійснитися. Вам лише буде потрібно бути точними і дисциплінованими. А в поєднанні з вашою наполегливістю це — успіх.

Сприятливі дні — 2, 5

Несприятливі дні — 7





ПОНЕДІЛОК,  
1 ЛЮТОГО

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

**ТРК «Ера»**  
06.00 «Доброго ранку, Україно!»  
06.00 Ранкова молитва  
06.05, 08.45 Православний календар  
06.10, 07.00, 08.00 Новини  
06.20, 07.15, 08.10 Спорт  
06.25, 07.20, 08.15 Події очима майбутнього  
06.30, 07.35, 08.20 Погода  
06.35, 07.40, 08.25 567 — Поїхали!!!!  
07.10 Ера бізнесу  
07.25 Мультифільм  
**Перший Національний**  
09.00 Ранок з Першим. Анонс передач /ранковий/  
09.10 Погода  
09.25 Легко бути жінкою  
10.30 Д/ф «Хранитель. У кожному серці своя є любов»  
11.30 Життя триває...  
12.00 Новини  
12.10 Діловий світ  
12.20 Погода  
12.45 Ванкувер-2010... Ігри заради мети  
13.15 Далі буде...  
13.40 Тетяна Цимбал представляє: «Лінія долі»  
14.15 Вікно в Америку  
15.00 Новини  
15.15 Діловий світ  
15.25 Погода  
16.05 Індіго  
16.35 Х/ф «Тегеран-43», 1 серія  
18.00 Новини  
18.10 Діловий світ  
18.20 Український вимір  
18.45 Euronews  
19.05 Далі буде...  
19.35 Анонс передач /вечірній/  
19.40 Світ спорту  
19.50 Погода  
20.00 Вибори-2010.  
Теледебати кандидатів на пост Президента України  
21.40 Новини  
22.00 Діловий світ  
22.10 Світ спорту  
22.25 Право на захист  
22.55 Трійка, Кено

**ТРК «Ера»**  
23.00, 00.00 Підсумки  
23.10 Спорт  
23.15 Погода  
23.20 Від першої особи  
00.15 Інтерактивний проект «Острів скарбів»

**Перший Національний. Нічний канал**

01.20 Культурно-мистецький арсенал. Класік-прем'єр. Шоу №12, ч.3  
02.20 Х/ф «Тегеран-43», 1 серія  
03.35 Д/ф «Політичні вбивства. Сальваторе Альенде. Переворот у Сантьяго»  
04.35 Життя триває...  
05.00 Легко бути жінкою  
**ДРУГИЙ КАНАЛ УТ**  
06.55, 07.35, 08.05 «Сніданок з 1+1»  
07.00, 08.00, 09.00, 17.00, 19.30, 23.25, 04.45 ТСН: «Телевізійна служба новин»  
07.10 М/ф «Улюблений прибулець»  
09.20 Х/ф «Снігова людина»  
12.00 «Криве дзеркало»  
14.30 «Шість кадрів»  
15.00 Т/с «Район Мелроуз»  
16.00 Т/с «Не родись вродлива»  
17.15 «Лікарі»  
18.30 Т/с «Тільки кохання»  
19.25 «Погода»  
20.15 Т/с «Семеро жінок одного холостяка»  
21.20 Т/с «Маргоша»  
22.25 Т/с «Барвиха»  
00.00 «Прспорт»  
00.05 «Наша RUSSIA»  
00.25, 03.10 Х/ф «Лулу назавжди»  
02.10 «Документ»  
05.05 Х/ф «По шучому велінню»

ІНТЕР

06.10 «Знахарі»  
06.55 «Шалені татусі»  
07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 12.00, 18.00 Новини  
07.10, 07.35, 08.10, 08.35 «Ранок з Інтером»  
09.15 Т/с «Повернення Мухтара»

11.20 «Детективи»  
12.10 Т/с «Менти. Вулиці розбитих ліхтарів-5»  
13.15 Х/ф «Афоня»  
15.00 «Зрозуміти. Пробачити»  
15.35 «Чекай на мене»  
17.20, 03.05 Т/с «Сусіди»  
18.15 «Судові справи»  
19.00 Т/с «Кармеліта. Циганська пристрасть»  
20.00, 01.45 «Подробиці»  
20.30 Т/с «Обручка»  
21.30 Т/с «Група «Зета»  
23.45 «Фантастичні історії»  
«Атлантида. Таємниця зниклої цивілізації»  
00.50, 03.30 У пошуках правди. «Слідами крижаної людини»  
02.20, 05.00 Т/с «Фальконе»  
04.20 «Знак якості»  
05.45 «Гід країнами світу»

ІСТV

05.15 Служба розшуку дітей  
05.20, 07.40, 08.40, 01.00, 04.20 Погода  
05.25 Країна має знати  
05.45 Факти тижня  
06.25, 07.50 Ділові факти  
06.35 300 сек/год  
06.40 Світанок  
07.45 Факти. Ранок  
08.00, 08.55, 12.55, 19.10, 00.55 Спорт  
08.05 ПроЗірок  
08.35 300 сек/год  
08.45 Факти. Ранок  
09.00 «Метод ноги і кулака». Х/ф  
10.40 «Солдати. Дембельський альбом». Т/с  
11.45, 15.30 «Вулиці розбитих ліхтарів». Т/с  
12.45 Факти. День  
13.05 «Таємниці слідства». Т/с  
14.20 «Каменська». Т/с  
16.35 «Ворошиловський стрілець». Х/ф  
18.45 Факти. Вечір  
19.15, 01.10 Надзвичайні новини  
19.50 «Морський патруль». Т/с  
22.00 «Смерть шпигунам-2». Т/с  
23.00, 04.25 Свобода слова  
01.35 «Кандидат». Х/ф  
03.55 Факти

СТБ

06.10 «Документальний детектив»  
06.35 «Бізнес+»  
06.40 Т/с «Коломбо»  
08.20, 15.10 «Давай одружимося»  
09.20 Х/ф «Професор в законі»  
12.10 «Битва екстрасенсів»  
13.10 «Битва екстрасенсів. Протистояння шкіл»  
14.10 «Чужі помилки. Материнська любов»  
16.05 «Зіркове життя. Таємниці секс-символів 20 сторіччя»  
17.00 «Неймовірні історії кохання»  
18.00 «Вікна-Новини»  
18.10, 22.20 Т/с «Анатомія Грей»  
19.15 «У пошуках істини. Микола Павленко: топ-менеджер епохи НКВС»  
20.15 «Чужі помилки. Кохання кілера»  
21.40 Т/с «Кулагін і партнери»  
22.00 «Вікна-Новини»  
23.15 «Зіркове життя. Зіркові вдови»  
00.20 «Вікна-Спорт»  
00.30 «Бізнес»  
00.45 Х/ф «Прощальна гастроль «Артиста»

НОВИЙ КАНАЛ

05.55 Т/с «Нотатки про вагітність»  
06.15 Т/с «Акула»  
07.00, 07.35, 08.35 «Підйом»  
07.30, 08.30, 19.20, 01.00 Погода  
09.10 Х/ф «Хроніки Ріддіка»  
11.25, 19.25 Т/с «Курсанти»  
12.50, 14.55 Т/с «Друзі»  
13.30, 19.00, 00.40 Репортер  
13.35 М/с «Земля до початку часів»  
13.55 М/с «Мій друг мавпа»  
14.30, 15.55 Teen Time  
14.35 Т/с «Триматися до кінця»  
16.00, 20.25 Т/с «Бальзаковський вік, або Всі мужики сво...»  
16.50, 21.40 Т/с «Татусеві дочки»  
18.00, 22.45 Т/с «Щасливі разом»  
19.15, 00.55 Спортрепортер  
23.30 Т/с «4400»  
01.05 Служба розшуку дітей  
01.10 Х/ф «Злочинні думки»  
02.40 М/ф «Смертельна битва. Подорож починається»  
03.15 Третій зайвий  
03.35 Т/с «Однокласники»

УКРАЇНА

06.00, 07.35, 05.25 Срібний апельсин  
06.30, 17.00, 19.00, 03.30 Події  
06.45, 17.15, 04.00 Критична точка  
08.00 Т/с «Слід» (119 с.)  
08.55 Т/с «Безмовний свідок»  
10.00 Т/с «Глухар-2» (16 с.)  
11.00 Т/с «Покликання» (5 с.)  
12.00 Т/с «Колись прийде кохання» (238 с.)  
13.00 Х/ф «Вікна»  
15.00 Т/с «Слід» (160 с.)  
16.00 Федеральний суддя  
17.12, 19.20, 03.50 Спортивні події  
18.00 Т/с «Колись прийде кохання» (239 с.)  
19.30 Шустер Live  
20.20 Т/с «Глухар-2» (17 с.)  
21.20 Х/ф «Скарби Амазонки»  
23.45 Х/ф «День бабака»  
01.30 Х/ф «Гуру»  
03.00 Широсерде зізнання  
04.40 Т/с «Мамо, я кілера люблю» (3 с.)

5 КАНАЛ

**Увага! Профілактика!**  
14.00 Програма передач  
14.05, 16.10, 17.50, 23.50, 03.20, 04.55 «Погода в Україні»  
14.10 «Своїми очима»  
14.30 «5 елемент»  
15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 20.00, 23.00, 01.00, 04.00 «Час новин»  
15.10, 17.20, 18.25, 22.50, 00.25, 04.25 «Погода на курортах»  
15.15, 16.15 Народне ток-шоу «Майдан»  
17.30 Програма «Територія закону»  
18.30, 02.20, 04.15 «Хроніка дня»  
18.45, 04.45 «Київський час»  
19.00, 22.30, 00.00, 03.00, 05.00 «Час новин» (рос.)  
19.20 Інформаційний марафон «Президентські вибори-2010»  
19.30, 01.15 «Новий час»  
20.20, 21.45 «Президентські вибори-2010. Агітацію заборонено!»  
20.30, 21.20, 01.40 «Час»  
21.00 «Час новин»  
22.00, 02.30, 05.30 «Велика політика»  
22.40, 23.20, 05.20 «Бізнес-час»  
23.30, 04.30 «Час-Тайм»  
00.15, 03.10, 05.10 «Час спорту»  
00.30 «Автопілот-новини»  
00.40 «Ресторанні новини»  
03.25 «Огляд преси»  
03.30 «Територія закону»

ТОНІС

06.00 Клуб 700  
06.40 НовиниПРО  
06.50, 09.00, 14.55, 16.20, 18.50, 20.55, 23.55 Погода  
06.55, 20.00, 03.10, 05.30 Сильні світу сього  
07.10 Медицина  
07.20, 18.40, 23.40, 03.00, 05.20 «Життя»  
07.30, 23.50 Press Огляд  
07.35, 21.00 Солодка казка  
07.50, 18.55 Адреналін  
09.05, 15.00, 02.15, 05.05 Твій хіт  
09.15, 15.30, 03.25, 04.40 Диваки  
10.35 Інші землі  
11.55, 02.30 За сім морів  
12.15, 16.00 Екстремікс  
13.00 Погляд у майбутнє  
16.25, 21.15 Таємниці, магія та чаклунство  
17.25, 22.15 Медичний детектив  
18.30, 20.30, 23.30, 02.50, 05.50 «24 години»  
00.00 Таємниці долі  
03.50 Козацтво

НТН

06.00 «Особистий погляд»  
06.25 Х/ф «Пастка для полтергейсту»  
08.25 «Правда життя». Байкери: життя за спідометром  
09.00, 22.00 Т/с «CSI: Маямі»  
10.00 Т/с «Криміналісти: мислити як злочинець»  
11.05 Т/с «Слід перевертня»  
13.25 Х/ф «Джеймс Бонд. Голдфінгер»  
16.00 Х/ф «Блокада», 1 с.  
18.25 «Агенти впливу»  
19.00, 21.30, 00.00, 02.30, 05.10 «Свідок»  
19.25 Т/с «Сьомін»  
23.00 Т/с «Закон і порядок», 8 сезон  
00.30 Х/ф «Кривавий політ»  
02.55 Т/с «Лас-Вегас»  
03.45 Т/с «Одкровення»  
04.35 «Правда життя»  
05.35 «Легенди бандитської Одеси»

МЕГАСПОРТ

06.00, 23.55 Покер. World Poker Tour  
07.40 Ін версія. Юрій Поярков  
08.20 Неспортивне життя. Зураб Хромаєв  
09.00, 21.00 Професійний бокс  
11.50, 23.00 Бой без правил  
13.00, 20.00 Професійний бокс. KOTV Classics  
13.55, 02.00 Легка атлетика. Seat DecaNation. Париж  
16.00 Покер. Professional Poker Tour  
18.00 Футбольний огляд «Goalissimo»  
19.15 Документальний фільм. «Футбол. Друга половина». П'ята серія  
04.00 Настільний теніс. Pro Tour Polish Open

КИЇВ

06.00, 09.05 «Музична програма»  
06.30, 08.00 «Церква»  
«Посольство Боже»  
07.00 «Новини-спорт-тижневик»  
07.25, 20.45 «Бізнес-ситуація»  
07.30, 20.50, 23.20, 23.55 «Миська варта»  
07.45, 23.40 «Як на долонях»  
07.50 «Економічний вісник»  
08.25 «Дім живих історій»  
09.50 «Улюблена робота»  
10.00 «Тиждень моди з Д. Шаповаловою»  
10.40, 00.00 «Шлях долі»  
13.50 «В гостях у Д. Гордона»  
М. Кирилов  
15.00, 17.00, 21.00, 23.00 «Новини»  
15.10 Т/с «Спадкоємиця»  
16.10 «У центрі уваги»  
16.50 «Медичні поради. Вегето-судинна дистонія»  
17.15 «Гаряча лінія «102»  
18.15 «Спецпідрозділ «Чорний квадрат»  
19.00 «Столиця»  
19.35 «Файна садиба»  
20.00 «Столиця. Спецпроект»  
21.25 «В гостях у Д. Гордона»  
М. Терехова  
22.30 «Вечірня кава з Д.Джангіровим»  
23.25 «Прес-ревю»  
23.30 «Медицина з І.Трухачовою»  
23.45 «Вісті»

"ВСЕСВІТНЯ СЛУЖБА "УТР"

06:00 Новини "Пульс-Тиждень"  
06:45 Шлягер запрошує  
07:40 "Україна: Євро-2012". Футбольні діалоги  
08:00 Україна: час місцевий. Україна очима телебачення. Новини "Про..."  
Дніпропетровська ОДТРК: "Перлини душі людської"  
Чернігівська ОДТРК: "Телемандри"  
Полтавська ОДТРК: "Зустріч для вас"  
Донецька ОДТРК: "XX століття"  
10:00 Новини "Пульс". Англомовний випуск  
10:55 Україна дипломатична. Бангладеш  
11:25 Відкрий для себе Україну  
11:45 Д/ф "Володимирська гірка"  
12:00 Новини "Пульс"  
12:15 Прем'єра пісні. Дует "Гномики"  
12:40 Х/ф "Людина в футлярі"  
14:00 Новини "Пульс"  
14:30 Телезнайка-майстерня  
14:50 Херсонщина в піснях і обрядах  
15:00 Новини  
15:15 Духовно-пізнавальні програми телекомпанії "Глас":  
"В дім Господа зайдемо"  
"Притча про десятьох дів"  
"Тверська ікона Божої Матері"  
"Життя святих. Преподобний Ілля Муромець"  
"Гуцульщина. Земля й вогонь, залізо й глина"  
"Музей археології"  
16:30 Знамениті українці. Іван Пулюй  
17:00 Україна: час місцевий. Новини "Пульс"  
Україна очима телебачення. Новини "Про..."  
Полтавська ОДТРК: "Від переконань не відмовляюся"  
Рівненська ОДТРК: "Мандри"  
Львівська ОДТРК: "Графиня із Кутвора"

Кіровоградська ОДТРК: "Знайомство зблизька"  
19:00 Новини "Пульс"  
19:15 Огляд преси  
19:20 Цей день в історії  
19:25 Актуально  
20:00 Економічний вісник  
20:30 Новини "Пульс"  
21:05 Прем'єра пісні. Дует "Гномики"  
21:10 Д/ф "Срібний вік. Повернення із забуття"  
22:05 Із скарбниці української кінодокументалістики. "Сандармох"  
23:00 Новини "Пульс". Англомовний випуск  
23:15 Цей день в історії  
23:20 Інформаційний огляд "День в Україні"  
23:30 Херсонщина в піснях і обрядах  
23:40 Спорт і ми  
00:05 Новини "Пульс"  
00:40 Українська десятка  
01:10 Актуально  
01:40 Диво рукотворне. Вітражі  
02:00 Україна: час місцевий. Новини "Пульс"  
Україна очима телебачення. Новини "Про..."  
Полтавська ОДТРК: "Від переконань не відмовляюся"  
Рівненська ОДТРК: "Мандри"  
Львівська ОДТРК: "Графиня із Кутвора"  
Кіровоградська ОДТРК: "Знайомство зблизька"  
04:00 Новини  
04:30 Д/ф "Срібний вік. Повернення із забуття"  
05:25 Телекомпанія "Глас": "Грецьке місто в Криму"  
05:55 Прем'єра пісні. Дует "Гномики"

РТР-ПЛАНЕТА

05.00 «Ранок Росії»  
09.05, 00.10 «Містерія життя. Народний художник Ілля Глазунов»  
10.00, 13.00, 16.00, 19.00 Вісті  
10.25 Х/ф «Гонка з переслідуванням»  
12.05, 22.10 «Дві сторони однієї Анни». Т/с  
13.25, 01.20 «Суд іде»  
14.15 Х/ф «Убити вечір».  
16.30 Місцевий час. Вісті-Москва  
16.50, 00.55 «Кулагін і партнери»  
17.15, 02.35 «Кармеліта. Циганська пристрасть». Т/с  
18.05, 03.20 «Колись прийде кохання». Т/с  
19.45 Т/с «Райські яблучка»  
21.25, 04.05 «Черговий по країні». М. Жванецький  
23.05 «Вісті+».  
23.20 Х/ф «Тіні зникають опівдні». 9 с.  
02.05 Вісті-Спорт

КДТРК

07.50 Народний календар  
08.00 Зустріч для вас  
08.30, 09.45, 12.20, 15.25, 20.00 Мультифільми  
08.50 Творчий вечір  
С. Жовнерчука. 1 ч.  
09.35 Крихітка  
09.55 Мандри планетою Земля  
10.30 Театральний Київ  
11.00 Зустріч у вітальні ім. І.Козловського  
11.50 Галерея ТБ  
12.00 Вищий пілотаж  
12.55, 13.45, 15.55, 18.55, 20.55 Служба розшуку дітей  
13.00 За київським часом  
13.15 Місце зустрічі — Хрещатик, 26  
13.50 Музичні історії  
14.00 Х/ф «Золар»  
16.00 За київським часом  
16.15 Шлягер представляє...  
17.30 Театральний Київ  
18.00 Місце зустрічі — Хрещатик, 26  
18.45 Крихітка  
19.00 За київським часом  
19.20 Юнацька енциклопедія  
19.40 Вищий пілотаж  
20.30 Інформаційна програма «Час країни»  
20.45 Вечірня казка «Соники»  
21.00 Місце зустрічі — Хрещатик, 26  
21.30 За київським часом  
21.50 Народний календар  
22.00 Т/ф «Прем'єр-міністр»  
13 с.  
22.50 Галерея ТБ  
23.00 Творчий вечір  
С. Жовнерчука. 1 ч.  
23.50 Народний календар  
00.00 Інформаційна програма «Час країни». Нічний блок



ВІВТОРОК,  
2 ЛЮТОГО

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

**ТРК «Ера»**  
06.00 «Доброго ранку, Україно!»  
06.00 Ранкова молитва  
06.05, 08.45 Православний календар  
06.10, 07.00, 08.00 Новини  
06.20, 07.15, 08.10 Спорт  
06.25, 07.20, 08.15 Події очима майбутнього  
06.30, 07.25, 08.25 Погода  
06.35, 07.40, 08.30 567 — Поїхали!!!!  
07.10 Ера бізнесу  
07.30 Створи себе  
07.35 Будівельний майданчик  
07.45 Мультфільм  
08.20 Рейтингова панорама  
**Перший Національний**  
09.00 Ранок з Першим. Анонс передач /ранковий/  
09.10 Погода  
09.20 Міжнародний фестиваль «Морська зірочка»  
10.00 Відкриття 6 сесії ВР України  
11.30 Життя триває...  
12.00 Новини  
12.10 Діловий світ  
12.20 Погода  
12.45 Д/с «Африка — зачарований континент», 5 серія  
13.15 Здоров'я  
14.10 Автоакадемія  
15.00 Новини  
15.15 Діловий світ  
15.25 Погода  
16.05 Індіго  
16.35 Х/ф «Тегеран-43», 2 серія  
18.00 Новини  
18.10 Діловий світ  
18.20 Український вимір  
18.45 Euronews  
19.00 Вибори-2010. Передвиборна агітація кандидата на пост Президента України  
20.00 «Попередження» з М. Вереснем  
21.00 Новини  
21.25 Діловий світ  
21.40 Точка зору  
22.15 Світ спорту  
22.30 Погода  
22.45 Прес-анонс  
22.55 Трійка, Кено, Максима  
**ТРК «Ера»**  
23.00, 00.00 Підсумки  
23.10 Спорт  
23.15 Погода  
23.20 Від першої особи  
00.15 Інтерактивний проект «Острів скарбів»  
**Перший Національний. Нічний канал**  
01.20 Парламентський день  
01.35 Культурно-мистецький арсенал. Класік-прем'єр. Лідія Кондрашевська  
02.00 Муз.иа  
02.25 Х/ф «Тегеран-43», 2 серія  
03.45 Д/ф «Раїса Недашківська. Те, що не вмирає»  
04.35 Життя триває...  
05.00 Легко бути жінкою  
**ДРУГИЙ КАНАЛ УТ**  
06.05 «Служба розшуку дітей»  
06.10 Т/с «Циганське серце»  
06.55, 07.35, 08.05 «Сніданок з 1+1»  
07.00, 08.00, 09.00, 17.00, 19.30, 23.25 ТСН: «Телевізійна служба новин»  
07.10 М/ф «Улюблений прибулець»  
09.20 Т/с «Семеро жінок одного холостяка»  
10.55, 05.00 Т/с «Єрмолови»  
12.00, 17.15 «Лікарі»  
13.00, 18.30 Т/с «Тільки кохання»  
14.00, 22.25 Т/с «Барвиха»  
15.00 Т/с «Район Мелроуз»  
16.00 Т/с «Не родись вродлива»  
19.25 «Погода»  
20.15 Т/с «Семеро жінок одного холостяка»  
21.20 Т/с «Маргоша»  
00.00 «Проспорт»  
00.05, 04.40 «Наша RUSSIA»  
00.25, 03.10 Х/ф «Вбивча краса»  
02.10 «Документ»  
05.50 «Українські мультфільми»  
**ІНТЕР**  
06.10, 14.00 «Знахарі»  
06.55 «Шалені татусі»  
07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 12.00, 18.00 Новини  
07.10, 07.35, 08.10, 08.35 «Ранок з Інтером»

09.15 Т/с «Повернення Мухтара»  
11.20, 16.10 «Детективи»  
12.10 Т/с «Менти. Вулиці розбитих ліхтарів-5»  
13.15 «Знак якості»  
15.00 Зрозуміти. Пробачити»  
17.20, 03.05 Т/с «Сусіди»  
18.15, 04.15 «Судові справи»  
19.00 Т/с «Кармеліта. Циганська пристрасть»  
20.00, 01.40 «Подобиці»  
20.30 Т/с «Обручка»  
21.30 Т/с «Група «Зета»  
23.45 Д/п «Кримінальні зірки»  
00.45, 03.30 Д/п «Ударна хвиля», 5 с.  
02.10 Телевізійна служба розшуку дітей  
02.15, 05.00 Т/с «Фальконе»  
05.45 «Гід країнами світу»  
**ІСТV**  
05.50, 07.40, 08.40, 01.20, 03.15 Погода  
05.55, 02.50 Факти  
06.25, 07.50 Ділові факти  
06.30 300 сек/год  
06.40 Світанок  
07.45 Факти. Ранок  
08.00, 08.55, 12.55, 19.10, 01.10 Спорт  
08.05 ПроЗірок  
08.35 300 сек/год  
08.45 Факти. Ранок  
09.00 «Смак».  
09.45 «Солдати. Дембельський альбом». Т/с  
11.45, 17.35 «Вулиці розбитих ліхтарів». Т/с  
12.45 Факти. День  
13.00 «Таємниці слідства». Т/с  
14.15 «Каменська». Т/с  
15.20 «Морський патруль». Т/с  
18.45 Факти. Вечір  
19.15, 23.15 Надзвичайні новини  
19.55 «Морський патруль». Т/с. Фінал  
22.05 «Смерть шпигунам-2». Т/с  
00.00 Факти. Підсумок дня  
00.15 Уеймовірна колекція містера Ріплі  
01.25 «Обман». Х/ф  
03.25 «Кістки». Т/с  
04.05 «Бостонське правосуддя». Т/с  
04.50 «Мене звали Ерл». Т/с  
05.10 «Альф». Т/с  
**СТБ**  
06.05 Т/с «Кулагін і партнери»  
06.30, 00.35 «Бізнес»  
06.35 Т/с «Коломбо»  
08.15, 15.10 «Давай одружимося»  
09.10 Х/ф «Торкнутися неба»  
11.35 «Нез'ясовно, але факт»  
13.05 «Битва екстрасенсів. Протистояння шкіл»  
14.05 «Чужі помилки. Кохання кілера»  
16.05 «Зіркове життя. Зіркові вдови»  
17.00 «Неймовірні історії кохання»  
18.00, 22.00 «Вікна-Новини»  
18.10, 22.20 Т/с «Анатомія Грей»  
19.10 «Правила життя. Соки, води, смерть»  
20.10 «Чужі помилки. Жіноча дружба»  
21.30 Т/с «Кулагін і партнери»  
23.15 «Зіркове життя. Зіркові комплекси»  
00.25 «Вікна-Спорт»  
00.50 Х/ф «Справа «строкатих»  
**НОВИЙ КАНАЛ**  
05.55 Т/с «Нотатки про вагітність»  
06.15 Т/с «Акула»  
07.00, 07.35, 08.35 «Підйом»  
07.30, 08.30, 19.20, 01.05 Погода  
09.00 Х/ф «Передчуття»  
10.55, 19.25 Т/с «Курсанти»  
12.15, 14.55 Т/с «Друзі»  
13.30, 19.00, 00.40 Репортер  
13.35 М/с «Земля до початку часів»  
13.55 М/с «Сімейка Адамсів»  
14.35, 15.55 Teen Time  
14.40 Т/с «Триматися до кінця»  
16.00, 20.25 Т/с «Бальзаковський вік, або Всі мужики сво...»  
16.55, 21.40 Т/с «Татусеві дочки»  
18.00, 22.45 Т/с «Щасливі разом»  
19.15, 01.00 Спортрепортер  
23.30 Т/с «4400»  
01.10 Х/ф «Дев'ять життів»  
02.40 Третій зайвий  
03.00 Т/с «Однокурсники»  
**УКРАЇНА**  
06.00, 07.40, 05.25 Срібний апельсин  
06.30, 17.00, 19.00, 03.30 Події  
06.40, 17.12, 19.20, 03.50 Спортивні події

06.50, 17.15, 04.00 Критична точка  
08.00 Т/с «Слід» (120 с.)  
08.55 Т/с «Безмовний свідок»  
10.00 Т/с «Глухар-2» (17 с.)  
11.00 Т/с «Покликання» (6 с.)  
12.00 Т/с «Колись прийде кохання» (239 с.)  
13.00 Т/с «Коломбо» (15 с.)  
14.40 Т/с «Слід» (161 с.)  
15.35, 03.00 Щиросерде зізнання  
16.00 Федеральний суддя  
18.00 Т/с «Колись прийде кохання» (240 с.)  
19.30 Шустер Live  
20.20 Т/с «Глухар-2» (18 с.)  
21.20 Т/с «Мамо, я кілера люблю» (7,8,9,10 серії)  
01.20 Х/ф «Скарби Амазонки»  
04.40 Т/с «Мамо, я кілера люблю» (4 с.)  
**5 КАНАЛ**  
06.00 Програма передач  
06.01, 23.30, 04.30 «Час-Тайм»  
06.15, 00.15, 03.10, 05.10 «Час спорту»  
06.25, 10.20, 13.20, 15.20, 17.20, 18.25, 22.50, 00.25, 04.25 «Погода на курортах»  
06.30 «Ранок на 5-му»  
09.10, 22.40, 23.20, 05.20 «Бінес-час»  
09.20, 12.20, 14.20, 17.50, 23.50, 03.20, 04.55 «Погода в Україні»  
09.30, 13.30, 14.30 «5 елемент»  
10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 20.00, 23.00, 01.00, 04.00 «Час новин»  
10.30, 11.30, 12.30 «Прес-конференції у прямому ефірі»  
10.55, 03.25 «Огляд преси»  
11.20 «Зверни увагу з Тетяною Рамус»  
15.30 «Не перший погляд»  
16.20 «Погода в Україні»  
16.30 «Мотор-ТБ»  
17.30 «Особливо небезпечно»  
18.30, 02.20, 04.15 «Хроніка дня»  
18.45, 04.45 «Київський час»  
19.00, 22.30, 00.00, 03.00, 05.00 «Час новин» (рос.)  
19.20 Інформаційний марафон «Президентські вибори-2010»  
19.30, 01.15 «Новий час»  
20.20, 21.45 «Президентські вибори-2010. Агітацію заборонено!»  
20.30, 21.20, 01.40 «Час»  
21.00 «Час новин»  
22.00, 02.30, 05.30 «На межі»  
00.30 «Автопілот-новини»  
00.40 «Смачні подорожі»  
03.30 «Велика політика»  
**ТОНІС**  
06.00 Клуб 700  
06.40 НовиниПРО  
06.50, 07.40, 09.10, 16.10, 18.50, 20.55, 23.55 Погода  
06.55, 12.00, 16.15, 23.20 Світські хроніки  
07.05 Медицина  
07.15, 18.30, 20.30, 23.30, 02.50, 05.50 «24 години»  
07.30, 18.40, 23.40, 03.00 «Життя»  
07.45, 23.50 Press Огляд  
07.50, 21.00 Солодка казка  
08.00, 18.55 Адреналін  
09.15, 15.25, 03.30, 04.50 Диваки  
09.50, 15.00, 02.15, 05.10 Твій хіт  
10.40 Інші землі  
12.10, 02.30 За сім морів  
13.00 Погляд у майбутнє  
15.50 Екстремікс  
16.25, 21.15 Таємниці, магія та чаклунство  
17.25, 22.15 Медичний детектив  
20.00, 03.15, 05.30 Сильні світу сього  
00.00 Таємниці долі  
03.10, 04.45, 05.25 Служба розшуку дітей  
03.50 Козацтво  
**НТН**  
06.00 «Особистий погляд»  
06.25 Х/ф «Блокада», 1 с.  
08.40, 11.00, 19.00, 21.30, 00.00, 02.55, 04.45 «Свідок»  
09.00, 22.00 Т/с «CSI: Маямі»  
10.00, 23.00 Т/с «Закон і порядок», 8 сезон  
11.30 Т/с «Інспектор Деррік»  
13.00 Т/с «Суто англійські вбивства»  
14.15, 19.25 Т/с «Сьомін»  
16.30 Х/ф «Блокада», 2 с.  
18.25 «Речовий доказ». Найгучніші злочини 2009-го  
00.30 Х/ф «Золотий пил»  
03.20 Т/с «Лас-Вегас»  
04.05 Т/с «Одкровення»  
05.10 «Правда життя»  
05.35 «Легенди бандитської Одеси»

**МЕГАСПОРТ**  
06.00, 23.55 Покер. World Poker Tour  
07.40 Іn версія. Леонід Леонов  
08.20 Неспортивне життя. Зіркові діти  
09.00, 21.00 Професійний бокс  
11.50, 23.00 Бої без правил  
13.00, 20.00 Професійний бокс. KOTV Classics  
13.55, 02.00 Легка атлетика. Міжнародний турнір «Colorful Daegu». Деру, Південна Корея  
16.00 Покер. Professional Poker Tour  
18.00 Відверто про футбол  
19.15 Сумо. Чемпіонат Європи-2009. Лозанна, Швейцарія  
04.00 Настільний теніс. Pro Tour Polish Open  
**КИЇВ**  
06.00, 09.05 «Музична програма»  
06.30, 08.00 «Церква «Посольство Боже»  
06.55, 23.25 «Прес-ревію»  
07.00, 15.00, 17.00, 21.00, 23.00 «Новини»  
07.25, 20.45 «Бізнес-ситуація»  
07.30, 20.50, 23.20, 23.55 «Міська варт»  
07.45, 23.40 «Як на долонях»  
07.50, 23.30 «Медицина з І. Трухачовою»  
08.25, 20.00 «Столиця. Спецпроект»  
09.50 «Життя, сповнене радощів»  
10.40, 00.00 «Шлях долі»  
13.50 «В гостях у Д. Гордона»  
15.10 Т/с «Спадкоємиця»  
16.10 «У центрі уваги»  
17.15, 22.30 «Вечірня кава з Д. Джангіровим»  
18.15 «Дзеркало історії»  
19.00 «Столиця»  
21.25 «В гостях у Д. Гордона»  
М. Міхалков  
23.45 «Вісті»  
**"ВСЕСВІТНЯ СЛУЖБА "УТР"**  
06.00 Новини "Пульс"  
06.30 Огляд преси  
06.35 Економічний вісник  
07.05 Д/ф "Володимирська гірка"  
07.20 Інформаційний огляд "День в Україні"  
07.35 Цей день в історії  
07.40 Спорт і ми  
08.00 Україна: час місцевий. Новини "Пульс"  
Україна очима телебачення. Новини "Про..."  
Полтавська ОДТРК: "Від переконань не відмовляюся"  
Рівненська ОДТРК: "Мандри"  
Львівська ОДТРК: "Графиня із Кутвора"  
Кіровоградська ОДТРК: "Знайомство зблизка"  
10:00 Новини "Пульс".  
Англомовний випуск  
10:10 Актуально  
11:00 Вогні рампи. Вистава "Снігова історія двох сердець"  
11:45 Д/ф "В гостях у Марфи Тимченко"  
12:00 Новини "Пульс"  
12:35 Д/ф "Срібний вік. Повернення із забуття"  
13:30 Знамениті українці. Іван Пулюй  
14:00 Новини "Пульс"  
14:30 Територія дитинства. Ляльки-косарики  
14:55 Цей день в історії  
15:00 Новини  
15:15 Духовно-пізнавальні програми телекомпанії "Глас":  
"Скрижали душі. Марія Башкирцева"  
"Музей-садиба Олександра Грибоедова"  
"Меліхово"  
16:30 Знамениті українці. Микола Руденко  
17:00 Україна: час місцевий. Новини "Пульс"  
Україна очима телебачення. Новини "Про..."  
Чернівецька ОДТРК: "Зелений Бум"  
Вінницька ОДТРК: "Подільський часопис"  
Полтавська ОДТРК: "Роки і долі"  
Житомирська ОДТРК: "Червона калина за волю, за Вітчизну"  
Черкаська ОДТРК: "Знамениті земляки"  
19:00 Новини "Пульс"  
19:15 Огляд преси  
19:20 Цей день в історії

19:25 Актуально  
20:00 Відкрий для себе Україну  
20:30 Новини "Пульс"  
21:00 Прем'єра пісні. Марта Шпак  
21:05 Фільм-балет "Тіні забутих предків"  
22:20 Фестиваль "Червона калина-2009", ч. 1  
22:50 Чернігівщина в житті славетних  
23:00 Новини "Пульс". Англомовний випуск  
23:15 Цей день в історії  
23:20 Інформаційний огляд "День в Україні"  
23:30 Олімпійські меридіани України  
00:05 Новини "Пульс"  
00:40 Українська десятка  
01:10 Актуально  
01:40 Телекомпанія "Глас": "Хрещення Русі"  
02:00 Україна: час місцевий. Новини "Пульс"  
Україна очима телебачення. Новини "Про..."  
Чернівецька ОДТРК: "Зелений Бум"  
Вінницька ОДТРК: "Подільський часопис"  
Полтавська ОДТРК: "Роки і долі"  
Житомирська ОДТРК: "Червона калина за волю, за Вітчизну"  
Черкаська ОДТРК: "Знамениті земляки"  
04:00 Новини  
04:30 Фільм-балет "Тіні забутих предків"  
05:45 Телекомпанія "Глас": "Автограф. "Зимовий ранок"  
05:55 Прем'єра пісні. Марта Шпак  
**РТР-ПЛАНЕТА**  
05.00 «Ранок Росії»  
09.05, 00.10 «Мені наснився російський сніг»  
10.00, 13.00, 16.00, 19.00 Вісті  
10.25 Т/с «Карамболь»  
12.05, 22.10 «Дві сторони однієї Анни». Т/с  
13.25 Вісті-Спорт  
13.35 «Суд іде»  
14.20, 19.45 Т/с «Райські яблучка»  
16.30 Місцевий час. Вісті-Москва  
16.50 «Кулагін і партнери»  
17.15 «Кармеліта. Циганська пристрасть». Т/с  
18.05 «Колись прийде кохання». Т/с  
21.25 «Лебедина пісня Є. Мартинова»  
23.05 «Вісті+»  
23.20 Х/ф «Тіні зникають опівдні». 10 с.  
**КДТРК**  
06:45 Інформаційна програма «Час країни»  
07.00, 08.50, 12.25, 15.50, 17.30 Мультфільми  
07.10 Пісенний вернісаж, 1 ч.  
08.00 За київським часом  
08.20 «Сім'я»  
09.20 «Пісня моя Україні»  
Творчий вечір  
С. Жовнерчука. 2 ч.  
10.00 Місце зустрічі — Хрещатик, 26  
10.45 Музичні історії  
11.00 Зустріч для вас  
11.50 Історія однієї картини  
12.20, 13.10, 17.25, 20.55 Служба розшуку дітей  
13.00 За київським часом  
13.15 Місце зустрічі — Хрещатик, 26  
14.00 Т/ф «Прем'єр-міністр» 13 с.  
14.50 Микола Сікора (До 35-річчя творчої діяльності), 1 част.  
15.25 Вечори в «Червоній калині»  
16.00 За київським часом  
16.10 Народний календар  
16.20 Зустріч для вас  
17.10 Музичні історії  
17.40 Володимирська, 15  
18.00 Місце зустрічі — Хрещатик, 26  
18.45 Оплески, оплески  
19.00 За київським часом  
19.20 Київський форум  
20:30 Інформаційна програма «Час країни»  
20.45 Вечірня казка «Соники»  
21:00 Місце зустрічі — Хрещатик, 26  
21.30 За київським часом  
21.50 Народний календар  
22.00 Т/ф «Прем'єр-міністр» 14 с.  
22.55 Творчий вечір  
С. Жовнерчука. 2 ч.  
23.20 Оплески, оплески  
23.40 Мультфільм для дорослих  
00.00 Інформаційна програма «Час країни». Нічний блок



## СЕРЕДА, 3 ЛЮТОГО

### ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

**ТРК «Ера»**  
06.00 «Доброго ранку, Україно!»  
06.00 Ранкова молитва  
06.05, 08.45 Православний календар  
06.10, 07.00, 08.00 Новини  
06.20, 07.20, 08.10 Спорт  
06.25, 07.25, 08.15 Події очима майбутнього  
06.30, 07.30, 08.20 Погода  
06.35, 07.40, 08.25 567 — Поїхали!!!!  
07.10 Ера бізнесу  
07.15 Рейтингова панорама  
07.35 Створи себе  
07.45 Рецепти здоров'я  
08.30 Мультфільм

**Перший Національний**  
09.00 Ранок з Першим. Анонс передач /ранковий/  
09.10 Погода  
09.20 Прес-анонс  
09.30 Легко бути жінкою  
10.30 Д/ф «Доля бібліотеки Ярослава Мудрого»  
11.30 Життя триває...  
12.00 Новини  
12.10 Діловий світ  
12.20 Погода  
12.45 Д/с «Африка — зачарований континент», 6 серія  
13.20 «Знайдемо вихід» з Н. Розинською  
14.15 Вихідні по-українськи  
15.00 Новини  
15.15 Діловий світ  
15.25 Погода  
16.05 Індіго  
16.40 Х/ф «Таємниця Снігової королеви», 1 серія  
18.00 Новини  
18.10 Діловий світ  
18.20 Український вимір  
18.45 Euronews  
19.00 Вибори-2010. Передвиборна агітація кандидата на пост Президента України  
19.50 Погода  
20.00 Урочисті проводи олімпійців (початок)  
21.00 Новини  
21.25 Діловий світ  
21.40 Погода  
21.50 Урочисті проводи олімпійців (продовження)  
22.45 Мегалот  
22.50 Суперлото, Трійка, Кено

**ТРК «Ера»**  
23.00, 00.00 Підсумки  
23.10 Спорт  
23.15 Погода  
23.20 Від першої особи  
00.15 Інтерактивний проект «Острів скарбів»

**Перший Національний. Нічний канал**  
01.20 Прес-анонс  
01.25 Культурно-мистецький арсенал. Класик-прем'єр. Київські солісти. Ч.1  
02.15 Телевізійний журнал «Околиця»  
02.50 Кіно.ua  
03.20 Стильна штучка  
03.45 Д/ф «Юрій Мажуга. Герой не нашого часу»  
04.35 Життя триває...  
05.00 Легко бути жінкою

**ДРУГИЙ КАНАЛ УТ**  
06.05 «Служба розшуку дітей»  
06.10 Т/с «Циганське серце»  
06.55, 07.35, 08.05 «Сніданок з 1+1»  
07.00, 08.00, 09.00, 17.00, 19.30, 23.25 ТСН: «Телевізійна служба новин»  
07.10 М/ф «Улюблений прибулець»  
09.20 Т/с «Семеро жінок одного холостяка»  
10.55, 05.10 Т/с «Єрмолови»  
12.00, 17.15 «Лікарі»  
13.00, 18.30 Т/с «Тільки кохання»  
14.00, 22.25 Т/с «Барвиха»  
15.00 Т/с «Район Мелроуз»  
16.00 Т/с «Не родись вродлива»  
19.25 «Погода»  
20.15 Т/с «Семеро жінок одного холостяка»  
21.20 Т/с «Маргоша»  
00.00 «Преспорт»  
00.05, 04.50 «Наша RUSSIA»  
00.25, 03.15 Х/ф «Літній дощ»  
02.15 «Документ»

**ІНТЕР**  
06.10, 14.00 «Знахарі»  
06.55 «Шалені татусі»  
07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 12.00, 18.00 Новини  
07.10, 07.35, 08.10, 08.35 «Ранок з «Інтером»

09.15 Т/с «Повернення Мухтара»  
11.20, 16.10 «Детективи»  
12.10 Т/с «Менти. Вулиці розбитих ліхтарів-5»  
13.15 «Знак якості»  
15.00 Зрозуміти. Пробачити»  
17.20, 03.45 Т/с «Сусіди»  
18.15, 04.10 «Судові справи»  
19.00 Т/с «Кармеліта. Циганська пристрась»  
20.00, 02.20 «Подоробиці»  
20.30 Т/с «Обручка»  
21.30 Т/с «Група «Зета»  
23.45 Д/п «Втеча з Кандагара»  
00.45 Д/п «Повітряні бої»  
02.55 Телевізійна служба розшуку дітей  
03.00, 04.50 Т/с «Фальконе»  
05.35 Уроки тітоньки Сови  
05.45 «Гід країнами світу»

**ІСТV**  
06.00 Служба розшуку дітей  
06.05, 07.40, 08.40, 01.25, 03.25 Погода  
06.10, 02.55 Факти  
06.25, 07.50 Ділові факти  
06.30 300 сек/год  
06.40 Світанок  
07.45 Факти. Ранок  
08.00, 08.55, 12.55, 19.10, 01.15 Спорт  
08.05 ПроЗірок  
08.35 300 сек/год  
08.45 Факти. Ранок  
09.00 «Смак».  
09.45 «Солдати. Дембельський альбом». Т/с  
11.45, 17.35 «Вулиці розбитих ліхтарів». Т/с  
12.45 Факти. День  
13.00 «Таємниці слідства». Т/с  
14.15 «Каменська». Т/с  
15.20 «Морський патруль». Т/с  
18.45 Факти. Вечір  
19.15, 23.15 Надзвичайні новини  
19.55 «Під зливою куль». Т/с  
22.10 «Смерть шпигунам-2». Т/с  
00.00 Факти. Підсумок дня  
00.15 Неймовірна колекція містера Ріплі  
01.30 «Вбивця з Зеленої ріки». 1 с. Х/ф  
03.30 «Кістки». Т/с  
04.10 «Бостонське правосуддя». Т/с  
04.55 «Мене звати Ерл». Т/с  
05.15 «Альф». Т/с

**СТБ**  
06.00 Т/с «Кулагін і партнери»  
06.25, 00.35 «Бізнес»  
06.30 Т/с «Коломбо»  
08.15, 15.05 «Давай одружимося»  
09.10 Х/ф «Сестронька»  
11.35 «Нез'ясовно, але факт»  
13.05 «Битва екстрасенсів. Протистояння шкіл»  
14.05 «Чужі помилки. Жіноча дружба»  
16.00 «Зіркове життя. Зіркові комплекси»  
17.00 «Неймовірні історії кохання»  
18.00, 22.00 «Вікна-Новини»  
18.10, 22.20 Т/с «Анатомія Грей»  
19.10 «Зіркове життя. Зіркові трагедії»  
20.10 «Чужі помилки. Остання відпустка «німця»  
21.30 Т/с «Кулагін і партнери»  
23.15 «Зіркове життя. Зіркові всиновлення»  
00.25 «Вікна-Спорт»  
00.55 Х/ф «Корупція»

**НОВИЙ КАНАЛ**  
05.55 Т/с «Нотатки про вагітність»  
06.15 Т/с «Акула»  
07.00, 07.35, 08.35 «Підйом»  
07.30, 08.30, 19.20, 01.10 Погода  
09.00 Х/ф «Протокол»  
10.55, 19.25 Т/с «Курсанти»  
12.15, 14.55 Т/с «Друзі»  
13.30, 19.00, 00.45 Репортер  
13.35 М/с «Земля до початку часів»  
13.55 М/с «Сімейка Адамсів»  
14.35, 15.55 Teen Time  
14.40 Т/с «Триматися до кінця»  
16.00, 20.25 Т/с «Бальзаковський вік, або Всі мужики сво...»  
16.55, 21.45 Т/с «Татусеві дочки»  
18.00, 22.50 Т/с «Щасливі разом»  
19.15, 01.05 Спортрепортер  
23.35 Т/с «4400»  
01.15 Служба розшуку дітей  
01.20 Х/ф «Загадай бажання»  
02.50 Третій зайвий  
03.10 Т/с «Однокласники»  
04.10 Т/с «Мить щастя»

**УКРАЇНА**  
06.00, 07.40, 05.25 Срібний апелєсин  
06.30, 17.00, 19.00, 03.30 Події  
06.40, 17.12, 19.20, 03.50 Спортивні події  
06.50, 17.15, 04.00 Критична точка  
08.00 Т/с «Слід» (121 с.)  
08.55 Т/с «Безмовний свідок»

10.00 Т/с «Глухар-2» (18 с.)  
11.00 Т/с «Покликання» (7 с.)  
12.00 Т/с «Колись прийде кохання» (240 с.)  
13.00 Т/с «Коломбо» (16 с.)  
14.40 Т/с «Слід» (162 с.)  
15.35, 03.00 Широсердне зізнання  
16.00 Федеральний суддя  
18.00 Т/с «Колись прийде кохання» (241 с.)  
19.30 Шустер Live  
20.20 Т/с «Глухар-2» (19 с.)  
21.20 Т/с «Мамо, я кілера люблю» (11 с.)  
22.25 Т/с «Безмовний свідок-3» (1,2 серії)  
23.30 Т/с «Життя як вирок» (1 с.)  
00.30 Т/с «Слід» (137 с.)  
01.25 Х/ф «Самотня біла жінка-2» (трилер)  
04.40 Т/с «Мамо, я кілера люблю» (5 с.)

**5 КАНАЛ**  
06.00 Програма передач  
06.01, 23.30, 04.30 «Час-Тайм»  
06.15, 00.15, 03.10, 05.10 «Час спорту»  
06.25, 10.20, 13.20, 15.20, 17.20, 18.25, 22.50, 00.25, 04.25 «Погода на курортах»  
06.30 «Ранок на 5-му»  
09.10, 22.40, 23.20, 05.20 «Бізнес-час»  
09.20, 12.20, 14.20, 16.20, 17.50, 23.50, 03.20, 04.55 «Погода в Україні»  
09.30, 13.30, 14.30 «5 елемент»  
10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 20.00, 23.00, 01.00, 04.00 «Час новин»  
10.30, 11.30, 12.30 «Прес-конференції у прямому ефірі»  
10.55, 03.25 «Огляд преси»  
11.20 «Зверни увагу з Тетяною Рамус»  
15.30 «Здорові історії»  
16.30 «Арсенал»  
17.30 «Велика політика»  
18.30, 02.20, 04.15 «Хроніка дня»  
18.45, 04.45 «Київський час»  
19.00, 22.30, 00.00, 03.00, 05.00 «Час новин» (рос.)  
19.20 Інформаційний марафон «Президентські вибори-2010»  
19.30, 01.15 «Новий час»  
20.20, 21.45 «Президентські вибори-2010. Агітацію заборонено!»  
20.30, 21.20, 01.40 «Час»  
21.00 «Час новин»  
22.00, 02.30, 05.30 «Акцент»  
00.30 «Автопілот-новини»  
00.40 «Ресторанні новини»  
03.30 «Особливо небезпечно»

**ТОНІС**  
06.00 Клуб 700  
06.35 НовиниПРО  
06.45, 07.40, 09.10, 12.40, 14.55, 16.10, 18.50, 20.55, 23.55 Погода  
06.50, 20.00, 03.15, 05.30 Сильні світу сього  
07.05, 12.00, 16.15, 23.20 Світські хроніки  
07.15, 18.30, 20.30, 23.30, 02.50, 05.50 «24 години»  
07.30, 18.40, 23.40, 03.00 «Життя»  
07.45, 23.50 Press Огляд  
07.50, 21.00 Солодка казка  
08.00, 18.55 Адреналін  
09.15, 15.30, 03.30, 04.45 Диваки  
09.50, 15.00, 02.15, 05.10 Твій хіт  
10.40 Інші землі  
12.10, 02.30 За сім морів  
13.00 Погляд у майбутнє  
15.50 Екстремікс  
16.25, 21.15 Таємниці, магія та чаклунство  
17.25, 22.15 Медичний детектив  
00.00 Таємниці долі  
03.10, 04.40, 05.25 Служба розшуку дітей  
03.55 Втрачена держава

**НТН**  
06.00 «Особистий погляд»  
06.50 Х/ф «Блокада», 2 с.  
08.40, 11.00, 19.00, 21.30, 00.00, 02.40, 04.45 «Свідок»  
09.00, 22.00 Т/с «CSI: Маямі»  
10.00, 23.00 Т/с «Закон і порядок», 8 сезон  
11.25 Т/с «Інспектор Деррік»  
12.50, 00.30 Т/с «Суто англійські вбивства»  
14.00 Т/с «Сьомін»  
16.10 Х/ф «Блокада», 3 с.  
18.25 «Правда життя». Горілка пиву не товариш  
19.25 Т/с «Інструктор»  
03.05 Т/с «Лас-Вегас»  
03.55 «Магічне слово «Бонд»  
04.20 «Правда життя»  
05.10 «Речовий доказ»  
05.35 «Легенди бандитської Одеси»

### МЕГАСПОРТ

06.00, 23.55 Покер. World Poker Tour  
07.40 Ін версія. Людмила Гуревич  
08.20 Неспортивне життя. Світлана Мазій  
09.00, 21.00 Професійний бокс  
11.50, 23.00 Бої без правил  
13.00, 20.00 Професійний бокс. KOTV Classics  
13.55, 02.00 Футбол. Товариський матч. Південна Африка — Японія  
16.00 Покер. Professional Poker Tour  
18.00 Відверто про футбол  
19.15 Сумо. Чемпіонат Європи-2009. Лозанна, Швейцарія  
04.00 Настільний теніс. Pro Tour Polish Open

**КИЇВ**  
06.00, 09.05 «Музична програма»  
06.30, 08.00 «Церква «Посольство Боже»  
06.55, 23.25 «Прес-ревію»  
07.00, 15.00, 17.00, 21.00, 23.00 «Новини»  
07.25, 20.45 «Бізнес-ситуація»  
07.30, 20.50, 23.20, 23.55 «Міська варт»  
07.45, 23.40 «Як на долонях»  
07.50 «Економічний вісник»  
08.25, 20.00 «Столиця. Спецпроект»  
09.50 «Життя, сповнене радощів»  
10.40, 00.00 «Шлях долі»  
12.00 «Фестиваль «Ми — частина Всесвіту». Пряма трансляція»  
13.50, 21.25 «В гостях у Д. Гордона» М. Міхалков  
15.10 Т/с «Спадкоємиця»  
16.10 «У центрі уваги»  
17.15, 22.30 «Вечірня кава з Д. Джангіровим»  
18.15 «Дзеркало історії»  
19.00 «Столиця»  
23.30 «Медицина з І. Трухачовою»  
23.45 «Вісті»

**"ВСЕСВІТНЯ СЛУЖБА "УТР"**  
06:00 Новини "Пульс"  
06:35 Огляд преси  
06:40 Фестиваль "Червона калина-2009", ч. 1  
07:05 Д/ф "В гостях у Марфи Тимченко"  
07:20 Інформаційний огляд "День в Україні"  
07:30 Олімпійські меридіани України  
08:00 Україна: час місцевий. Новини "Пульс"  
Україна очима телебачення. Новини "Про..."  
Чернівецька ОДТРК: "Зелений Бум"  
Вінницька ОДТРК: "Подільський часопис"  
Полтавська ОДТРК: "Роки і долі"  
Житомирська ОДТРК: "Червона калина за волю, за Вітчизну"  
Черкаська ОДТРК: "Знамениті земляки"  
10:00 Новини "Пульс". Англомовний випуск  
10:10 Актуально  
11:00 Знамениті українці. Микола Руденко  
11:30 Територія дитинства. Ляльки-косарики  
11:55 Цей день в історії  
12:00 Новини "Пульс"  
12:15 Прем'єра пісні. Марта Шпак  
12:40 Фільм-балет "Тіні забутих предків"  
14:00 Новини "Пульс"  
14:30 Відкрий для себе Україну  
15:00 Новини  
15:15 Духовно-пізнавальні програми телекомпанії "Глас":  
Автограф. Платон  
Майборода  
Своїми очима. Кераміка  
Переяслав-Хмельницький  
Зоря українського театру  
Марія Заньковецька  
16:30 Науково-публіцистичний т/с "Логос"  
16:50 Цей день в історії  
17:00 Україна: час місцевий. Новини "Пульс"  
Україна очима телебачення. Новини "Про..."  
Вінницька ОДТРК: "Дивоцвіти"  
Львівська ОДТРК: "Барви села"  
Херсон Studio TV "Час": "Дитяча енциклопедія"  
Чернігівська ОДТРК: "Чернігівщина в житті славетних"  
Чернігівська ОДТРК: "Історія одного експоната"  
19:00 Новини "Пульс"

19:15 Огляд преси  
19:20 Україна: terra incognita. Святий із Пустовітківки  
19:40 Прем'єра  
19:50 Розставимо акценти. Торгово-промислова палата  
20:00 Європейське тяжіння. Україна в контексті світової культури  
20:30 Новини "Пульс"  
21:00 Прем'єра пісні. Марта Шпак  
21:10 Х/ф "Ім'я твоє"  
22:30 Фестиваль "Червона калина-2009", ч. 2  
23:00 Новини "Пульс". Англомовний випуск  
23:15 Цей день в історії  
23:20 Інформаційний огляд "День в Україні"  
23:30 Нова армія  
00:05 Новини "Пульс"  
00:40 Українська десятка  
01:10 Європейське тяжіння. Україна в контексті світової культури  
01:40 Д/ф "Музей культурної спадщини"  
02:00 Україна: час місцевий. Новини "Пульс"  
Україна очима телебачення. Новини "Про..."  
Вінницька ОДТРК: "Дивоцвіти"  
Львівська ОДТРК: "Барви села"  
Херсон Studio TV "Час": "Дитяча енциклопедія"  
Чернігівська ОДТРК: "Чернігівщина в житті славетних"  
Чернігівська ОДТРК: "Історія одного експоната"  
04:00 Новини  
04:30 Х/ф "Ім'я твоє"  
05:50 Прем'єра пісні. Марта Шпак

**РТР-ПЛАНЕТА**  
**До 09.00 — профілактика.**  
09.05, 00.30 «Доброволець проти Бубликова. Незіграні ролі П.Щербакова»  
10.00, 13.00, 16.00, 19.00 Вісті  
10.25 Т/с «Карамболь»  
12.05, 22.10 «Дві сторони однієї Анни». Т/с  
13.25, 02.20 Вісті-спорт  
13.35, 01.40 «Суд іде»  
14.20, 19.45 Т/с «Райські яблучка»  
16.30 Місцевий час. Вісті-Москва  
16.50, 01.15 «Кулагін і партнери»  
17.15, 02.35 «Кармеліта. Циганська пристрась». Т/с  
18.05, 03.20 «Колись прийде кохання». Т/с  
21.25, 04.05 «Калькутський капкан. Помилка екіпажа»  
23.05 «Вісті+»  
23.20 Х/ф «Мелодія на два голоси». 1 с.

**КДТРК**  
06.45 Інформаційна програма «Час країни»  
07.05 Пісенний вернісаж  
07.55, 13.10, 17.30, 18.55, 20.55 Служба розшуку дітей  
08.00 За київським часом  
08.20 Київський форум  
09.35 Музичні історії  
09.50, 12.30, 16.10, 18.45, 20.00 Мультфільми  
10.00 Місце зустрічі — Хрещатик, 26  
10.45 Співає Валерій Буймістер  
11.20 Історичні етюди  
12.00 Люди і долі  
13.00 За київським часом  
13.15 Місце зустрічі — Хрещатик, 26  
14.00 Т/ф «Прем'єр-міністр» 14 с.  
14.55 Микола Сікора (До 35-річчя творчої діяльності) 2 част.  
16.00 За київським часом  
16.20 Місце зустрічі — Хрещатик, 26  
17.10 Музичні історії  
17.35 Пілігрим  
18.00 Місце зустрічі — Хрещатик, 26  
19.00 За київським часом  
19.20 Народний календар  
19.30 Український клуб (Місце зустрічі — Хрещатик, 26)  
20.30 Інформаційна програма «Час країни»  
20.45 Вечірня казка «Соники»  
21.00 Люди і долі  
21.30 За київським часом  
21.55 Український клуб (Місце зустрічі — Хрещатик, 26)  
22.00 Український клуб (Місце зустрічі — Хрещатик, 26)  
22.45 Зустріч для Вас  
23.30 Історичні етюди  
00.00 Інформаційна програма «Час країни» Нічний блок



ЧЕТВЕР,  
4 ЛЮТОГО

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

**ТРК «Ера»**  
06.00 «Доброго ранку, Україно!»  
06.00 Ранкова молитва  
06.05, 08.45 Православний календар  
06.10, 07.00, 08.00 Новини  
06.20, 07.15, 08.10 Спорт  
06.25, 07.20, 08.15 Події очима майбутнього  
06.30, 07.25, 08.25 Погода  
06.35, 07.35, 08.30 567 — Поїхали!!!!  
07.10 Ера бізнесу  
07.30 Створи себе  
07.45 Ера якості  
08.20 Рейтингова панорама  
08.35 Мультифільм  
**Перший Національний**  
09.00 Ранок з Першим. Анонс передач /ранковий/  
09.10 Погода  
09.20 Прес-анонс  
09.30 Легко бути жінкою  
10.30 Д/ф «Століття на сторінках»  
11.30 Життя триває...  
12.00 Новини  
12.10 Діловий світ  
12.20 Погода  
12.45 Д/с «Африка — зачарований континент», 7 серія  
13.15 Фольк-music  
14.30 Хай щастить  
15.00 Новини  
15.15 Діловий світ  
15.25 Погода  
16.05 Індіго  
16.40 Х/ф «Таємниця Снігової королеви», 2 серія  
18.00 Новини  
18.10 Діловий світ  
18.20 Український вимір  
18.45 Euronews  
19.00 Вибори-2010. Передвиборна агітація кандидата на пост Президента України  
19.50 Погода  
20.00 Особливий погляд  
20.30 Громадська варта  
21.00 Новини  
21.25 Діловий світ  
21.40 Точка зору  
22.15 Світ спорту  
22.30 Погода  
22.45 Прес-анонс  
22.55 Трійка, Кено, Максима

**ТРК «Ера»**  
23.00, 00.00 Підсумки  
23.10 Спорт  
23.15 Погода  
23.20 Від першої особи  
00.15 Інтерактивний проект «Острів скарбів»

**Перший Національний. Нічний канал**  
01.20 Культурно-мистецький арсенал. Класик-прем'єр. Київські солісти.Ч.2  
02.00 Особливий погляд  
02.30 Громадська варта  
02.50 Аудієнція  
03.15 Благовісник  
03.45 Д/ф «Граю, літаю, живу... Ада Роговцева»  
04.35 Життя триває...  
05.00 Легко бути жінкою

ДРУГИЙ КАНАЛ УТ

06.00 «Служба розшуку дітей»  
06.05 Т/с «Циганське серце»  
06.55, 07.35, 08.05 «Сніданок з 1+1»  
07.00, 08.00, 09.00, 17.00, 19.30, 23.25 ТСН: «Телевізійна служба новин»  
07.10 М/ф «Улюблений прибулець»  
09.20 Т/с «Семеро жінок одного холостяка»  
10.55, 05.00 Т/с «Єрмолови»  
12.00, 17.15 «Лікарі»  
13.00, 18.30 Т/с «Тільки кохання»  
14.00, 22.25 Т/с «Барвиха»  
15.00 Т/с «Район Мелроуз»  
16.00 Т/с «Не родись вродлива»  
19.25 «Погода»  
20.15 «Вибір-2010»  
21.20 Т/с «Маргоша»  
00.00 «Преспорт»  
00.05, 04.40 «Наша RUSSIA»  
00.25, 03.10 Х/ф «Карамель»  
02.10 «Документ»  
05.50 «Українські мультифільми»

ІНТЕР

06.10, 14.00 «Знахарі»  
06.55 «Шалені татусі»  
07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 12.00, 18.00 Новини  
07.10, 07.35, 08.10, 08.35 «Ранок з Інтером»

09.15 Т/с «Повернення Мухтара»  
11.20, 16.10 «Детективи»  
12.10 Т/с «Менті. Вулиці розбитих ліхтарів-5»  
13.15 «Знак якості»  
15.00 Зрозуміти. Пробачити»  
17.20, 03.00 Т/с «Сусіди»  
18.15, 04.10 «Судові справи»  
19.00 Т/с «Кармеліта. Циганська пристрасть»  
20.00, 01.40 «Подобиці»  
20.30 Т/с «Обручка»  
21.30 Т/с «Група «Зета»  
23.45 Д/п «Російська Мата Харі»  
00.45, 03.25 Д/п «Ударна хвиля» 6 с.  
02.10 Телевізійна служба розшуку дітей  
02.15, 04.50 Т/с «Фальконе»  
05.35 Уроки тітоньки Сови  
05.45 «Гід країнами світу»

ІSTV

06.05, 07.40, 08.40, 01.30, 03.30 Погода  
06.10, 03.00 Факти  
06.25, 07.50 Ділові факти  
06.30 300 сек/год  
06.40 Світанок  
07.45 Факти. Ранок  
08.00, 08.55, 12.55, 19.10, 01.20 Спорт  
08.05 ПроZірок  
08.35 300 сек/час  
08.45 Факты. Утро  
09.00 «Смак».  
09.45 «Солдати. Дембельський альбом». Т/с  
11.45, 17.35 «Вулиці розбитих ліхтарів». Т/с  
12.45 Факти. День  
13.00 «Таємниці слідства». Т/с  
14.15 «Каменська». Т/с  
15.20 «Під зливою куль». Т/с  
18.45 Факти. Вечір  
19.15, 23.20 Надзвичайні новини  
19.55 «Під зливою куль». Т/с.  
Фінал  
22.10 «Смерть шпигунам-2». Т/с  
00.05 Факти. Підсумок дня  
00.20 Неймовірна колекція містера Ріплі  
01.35 «Вбивця з Зеленої ріки». 2 с. Х/ф  
03.35 «Кістки». Т/с  
04.15 «Бостонське правосуддя». Т/с  
05.00 «Мене звати Ерл». Т/с  
05.20 «Альф». Т/с

СТБ

06.00 Т/с «Кулагін і партнери»  
06.25, 00.35 «Бізнес»  
06.30 Т/с «Коломбо»  
08.15, 15.00 «Давай одружимось»  
09.10 Х/ф «Солодка жінка»  
11.40 «Нез'ясовно, але факт»  
13.05 «Битва екстрасенсів. Протистояння шкіл»  
14.05 «Чужі помилки. Остання відпустка «німця»  
16.00 «Зіркове життя. Зіркові усиновлення»  
17.00 «Неймовірні історії кохання»  
18.00, 22.00 «Вікна-Новини»  
18.10, 22.20 Т/с «Анатомія Грей»  
19.10 «Моя правда. Валерія»  
20.10 «Чужі помилки. Смерть Нефертіті»  
21.30 Т/с «Кулагін і партнери»  
23.15 «Зіркове життя. Батьки та діти»  
00.25 «Вікна-Спорт»  
00.50 Х/ф «Ти іноді згадуй»

НОВИЙ КАНАЛ

05.55 Т/с «20 божевільних років»  
06.15 Т/с «Акула»  
07.00, 07.35, 08.35 «Підйом»  
07.30, 08.30, 19.20, 01.10 Погода  
09.00 Х/ф «Свідок на весіллі»  
10.55, 19.25 Т/с «Курсанти»  
12.15, 14.55 Т/с «Друзі»  
13.30, 19.00, 00.45 Репортер  
13.35 М/с «Земля до початку часів»  
13.55 М/с «Сімейка Аддамсів»  
14.35, 15.50 Teen Time  
14.40 Т/с «Триматися до кінця»  
15.55, 20.25 Т/с «Бальзаківський вік, або Всі мужики сво...»  
16.00, 21.45 Т/с «Татусеві дочки»  
18.00, 22.50 Т/с «Щасливі разом»  
19.15, 01.05 Спортрепортер  
23.35 Т/с «4400»  
01.15 Служба розшуку дітей  
01.20 Х/ф «Накурені в дим»  
02.45 Третій зайвий  
03.05 Т/с «Мить щастя»

УКРАЇНА

06.00, 07.40, 05.25 Срібний апельсин  
06.30, 17.00, 19.00, 03.30 Події  
06.40, 17.12, 19.20, 03.50 Спортивні події

06.50, 17.15, 04.00 Критична точка  
08.00 Т/с «Слід» (122 с.)  
08.55 Т/с «Безмовний свідок 3» (1,2 серії)  
10.00 Т/с «Глухар-2» (19 с.)  
11.00 Т/с «Покликання» (8 с.)  
12.00 Т/с «Колись прийде кохання» (241 с.)  
13.00 Т/с «Коломбо» (17 с.)  
14.40 Т/с «Слід» (163 с.)  
15.35 Широксерде зізнання  
16.00 Федеральний суддя  
18.00 Т/с «Колись прийде кохання» (242 с.)  
19.30 Шустер Live  
20.20 Т/с «Глухар-2» (20 с.)  
21.20 Т/с «Мамо, я кілера люблю» (закл. с.)  
22.25 Т/с «Безмовний свідок-3» (3,4 серії)  
23.30 Т/с «Життя як вирок» (2 с.)  
00.30 Т/с «Слід» (137 с.)  
01.25 Х/ф «Спокуса»  
04.40 Т/с «Мамо, я кілера люблю» (6 с.)

5 КАНАЛ

06.00 Програма передач  
06.01, 23.40, 04.30 «Час-Тайм»  
06.15, 00.15, 03.10, 05.10 «Час спорту»  
06.25, 10.20, 13.20, 15.20, 17.20, 18.25, 00.25, 04.25 «Погода на курортах»  
06.30 «Ранок на 5-му»  
09.10, 20.20, 05.20 «Бізнес-час»  
09.20, 12.20, 14.20, 16.20, 17.50, 23.50, 03.20, 04.55 «Погода в Україні»  
09.30, 13.30, 14.30 «5 елемент»  
10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 20.00, 21.00, 01.00, 04.00 «Час новин»  
10.30, 11.30, 12.30 «Прес-конференції у прямому ефірі»  
10.55, 03.25 «Огляд преси»  
11.20 «Зверни увагу з Тетяною Рамус»  
15.30 «Феєрія мандрів»  
16.30 «Драйв»  
17.30, 03.30 «Акцент»  
18.30, 02.20, 04.15 «Хроніка дня»  
18.45, 04.45 «Київський час»  
19.00, 00.00, 03.00, 05.00 «Час новин» (рос.)  
19.20 Інформаційний марафон «Президентські вибори-2010»  
19.30, 01.15 «Новий час»  
20.30, 21.20, 01.40 «Час»  
21.40 «Я так думаю з Анною Безулик»  
00.30 «Автопілот-новини»  
00.40 «Ні пуху, ні пера!»  
02.30, 05.30 «Особливо небезпечно»

ТОНІС

06.00 Клуб 700  
06.40 НовиниПРО  
06.50, 07.40, 09.10, 14.55, 16.10, 18.50, 20.55, 23.55 Погода  
06.55, 12.00, 16.15, 23.20 Світські хроніки  
07.05 Медицина  
07.15, 18.30, 20.30, 23.30, 02.50, 05.50 «24 години»  
07.30, 18.40, 23.40, 03.00 «Життя»  
07.45, 23.50 Press Огляд  
07.50, 21.00 Солодка казка  
08.00, 18.55 Адреналін  
09.20, 15.30, 03.30, 04.50 Диваки  
09.50, 15.00, 02.15, 05.10 Твій хіт  
10.40 Інші землі  
12.10, 02.30 За сім морів  
13.00 Погляд у майбутнє  
15.55 Екстремікс  
16.25, 21.15 Таємниці, магія та чаклунство  
17.25, 22.15 Медичний детектив  
20.00, 03.15, 05.30 Сильні світу сього  
00.00 Таємниці долі  
03.10, 04.45, 05.25 Служба розшуку дітей  
03.55 Втрачена держава

НТН

06.00 «Особистий погляд»  
06.25 Х/ф «Блокада» 3 с.  
08.40, 11.00, 19.00, 21.30, 00.00, 02.45, 05.10 «Свідок»  
09.00, 22.00 Т/с «CSI: Маямі»  
10.00, 23.00 Т/с «Закон і порядок» 8 сезон  
11.25 Т/с «Інспектор Деррік»  
12.55, 00.30 Т/с «Суто англійські вбивства»  
14.15, 19.25 Т/с «Інструктор»  
16.35 Х/ф «Блокада» 4 с.  
18.25 «Легенди бандитського Києва». Справа дипкур'єрів-контрабандистів  
03.15 Т/с «Лас-Вегас»  
04.05 «А тепер увага: 007»  
04.35 «Правда життя»  
05.35 «Легенди бандитської Одеси»

МЕГАСПОРТ

06.00, 23.55 Покер. World Poker Tour  
07.40 Ін версія. Юрій Білоног  
08.20 Неспортивне життя. Денис Силантьєв  
09.00, 21.00 Професійний бокс  
11.50, 23.00 Бої без правил  
13.00, 20.00 Професійний бокс. KOTV Classics  
13.55, 02.00 Футбол. Товариський матч. Південна Африка — Ямайка  
16.00 Покер. Professional Poker Tour  
18.00 Відверто про футбол  
19.15 Сумо. Чемпіонат Європи-2009. Лозанна, Швейцарія  
04.00 Плавання. «Дуель у басейні». США — Європа. Манчестер. Перший день

КИЇВ

06.00, 09.05 «Музична програма»  
06.30, 08.00 «Церква «Посольство Боже»  
06.55, 23.25 «Прес-ревю»  
07.00, 15.00, 17.00, 21.00, 23.00 «Новини»  
07.25, 20.45 «Бізнес-ситуація»  
07.30, 20.50, 23.20, 23.55 «Міська варта»  
07.45, 23.40 «Як на долонях»  
07.50, 23.30 «Медицина з І. Трухачовою»  
08.25, 20.00 «Столиця. Спецпроект»  
09.50 «Життя, сповнене радощів»  
10.40, 00.00 «Шлях долі»  
13.50 «В гостях у Д. Гордона» М. Михалков  
15.10 Т/с «Спадкоємиця»  
16.10 «У центрі уваги»  
17.15, 22.30 «Вечірня кава з Д. Джангіровим»  
18.15 «Дзеркало історії»  
19.00 «Столиця»  
19.40 «За крок до вершини»  
21.25 «В гостях у Д. Гордона» Л. Дуров  
23.45 «Вісті»

"ВСЕСВІТНЯ СЛУЖБА "УТР"

06:00 Новини "Пульс"  
06:35 Огляд преси  
06:40 Прем'єра  
06:50 Фестиваль "Червона калина-2009", ч. 2  
07:20 Інформаційний огляд "День в Україні"  
07:30 Науково-публіцистичний т/с "Логос"  
07:55 Цей день в історії  
08:00 Україна: час місцевий.  
Новини "Пульс"  
Україна очима телебачення.  
Новини "Про..."  
Вінницька ОДТРК: "Дивоцвіти"  
Львівська ОДТРК: "Барви села"  
Херсон Studio TV "Час": "Дитяча енциклопедія"  
Чернігівська ОДТРК: "Чернігівщина в житті славетних"  
Чернігівська ОДТРК: "Історія одного експоната"  
10:00 Новини "Пульс".  
Англомовний випуск  
10:10 Європейське тяжіння.  
Україна в контексті світової культури  
11:00 Україна: terra incognita.  
"Святий з Пустовітківки"  
11:20 Нова армія  
11:45 Розставимо акценти.  
Торгово-промислова палата  
11:55 Цей день в історії  
12:00 Новини "Пульс"  
12:35 Х/ф "Ім'я твоє"  
14:00 Новини "Пульс"  
14:30 Д/ф "Чигирин — столиця гетьмана Богдана Хмельницького"  
15:00 Новини  
15:15 Духовно-пізнавальні програми телекомпанії "Глас":  
"Музичні откровення"  
"Преподобний Феофіл,  
Христа ради юродивий"  
"Київський дім Богоматері"  
16:30 Знамениті українці.  
Василь Попадюк  
17:00 Україна: час місцевий.  
Новини "Пульс"  
Україна очима телебачення.  
Новини "Про..."  
Донецька ОДТРК: "Кіноісторії нашого часу", ч. 1  
Кіровоградська ОДТРК: "Камертон душі"  
Полтавська ОДТРК: "Обереги"  
Житомирська ОДТРК: "Як на духу..."  
19:00 Новини "Пульс"

19:15 Огляд преси  
19:20 Перспектива  
19:40 Д/ф "Шкрібляки"  
20:00 Моя пісенна сповідь.  
Іван Красовський  
20:30 Новини "Пульс"  
21:05 Прем'єра пісні.  
Анастасія  
21:10 Х/ф "Запорожець за Дунаєм"  
22:20 Фестиваль "Червона калина-2009", ч. 3  
22:50 Д/ф "Художник Віктор Пальмов"  
23:00 Новини "Пульс".  
Англомовний випуск  
23:15 Цей день в історії  
23:20 Інформаційний огляд "День в Україні"  
23:30 Музична колекція  
23:55 Цей день в історії  
00:05 Новини "Пульс"  
00:40 Українська десятка  
01:10 Моя пісенна сповідь.  
Іван Красовський  
01:40 Перспектива  
02:00 Україна: час місцевий.  
Новини "Пульс"  
Україна очима телебачення.  
Новини "Про..."  
Донецька ОДТРК: "Кіноісторії нашого часу", ч. 1  
Кіровоградська ОДТРК: "Камертон душі"  
Полтавська ОДТРК: "Обереги"  
Житомирська ОДТРК: "Як на духу..."  
04:00 Новини  
04:30 Х/ф "Запорожець за Дунаєм"  
05:40 Телекомпанія "Глас": "Велика Агіасма"  
05:55 Прем'єра пісні.  
Анастасія

РТР-ПЛАНЕТА

05.00 «Ранок Росії»  
09.05, 00.30 «Тріумф кумедного дівчиська. А. Фрейндліх»  
10.00, 13.00, 16.00, 19.00 Вісті  
10.25 Т/с «Карамболь»  
12.05, 22.10 «Дві сторони однієї Анни». Т/с  
13.25, 02.20 Вісті-спорт  
13.35, 01.40 «Суд іде»  
14.20, 19.45 Т/с «Райські яблучка»  
16.30 Місцевий час. Вісті-Москва  
16.50, 01.15 «Кулагін і партнери».  
17.15, 02.35 «Кармеліта. Циганська пристрасть». Т/с  
18.05, 03.20 «Колись прийде кохання». Т/с  
21.25, 04.05 «Надзвичайний і повноважний соловейко. Полад Бюль-Бюль огли»  
23.05 «Вісті+»  
23.20 Х/ф «Мелодія на два голоси». 2 с

КДТРК

06.45 Інформаційна програма «Час країни»  
07.05 Пісенний вернісаж  
08.00 За київським часом  
08.20 Оплески, оплески  
08.35 Народний календар  
08.45 Естафета  
09.00 «Доля козака» Пісні композитора А. Лаврінчука. 1 част.  
09.45, 12.35 Мультифільми  
09.55, 11.45, 16.10, 20.55 Служба розшуку дітей  
10.00 Місце зустрічі — Хрещатик, 26  
11.00 Зустріч для вас  
11.50 Історичні етюди  
12.20 Кольорова екскурсія  
13.00 За київським часом  
13.15 Місце зустрічі — Хрещатик, 26  
14.00 Т/ф «Борис Годунов» 1 част.  
15.20 «Шлягер-парад»  
16.00 За київським часом  
16.15 Сильний четвер  
17.15 Музичні історії  
17.30 історичні етюди  
18.00 Місце зустрічі — Хрещатик, 26  
18.45 Оплески, оплески  
19.00 За київським часом  
19.20 Естафета  
19.40 Місце зустрічі — Хрещатик, 26  
20:30 Інформаційна програма «Час країни»  
20:45 Вечірня казка «Соники»  
21:00 Місце зустрічі — Хрещатик, 26  
21:30 За київським часом  
21:50 Народний календар  
22:00 Т/ф «Борис Годунов» 1 част.  
23:20 Мандри планетою Земля  
23:45 Кольорова екскурсія  
00:00 Інформаційна програма «Час країни». Нічний блок



П'ЯТНИЦЯ,  
5 ЛЮТОГО

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

<b>ТРК «Ера»</b>	
06.00	«Доброго ранку, Україно!»
06.00	Ранкова молитва
06.05, 08.45	Православний календар
06.10, 07.00, 08.00	Новини
06.20, 07.20, 08.10	Спорт
06.25, 07.25, 08.15	Події очима майбутнього
06.30, 07.30, 08.20	Погода
06.35, 07.40, 08.25	567 — Поїхали!!!!
07.10	Ера бізнесу
07.15	Рейтингова панорама
07.35	Будівельний майданчик
07.45	Створи себе
07.50	Автодрайв
08.30	Ранкові зустрічі
08.35	Мультфільм
<b>Перший Національний</b>	
09.00	Ранок з Першим. Анонс передач /ранковий/
09.10	Погода
09.20	Прес-анонс
09.30	Легко бути жінкою
10.30	Д/ф «Століття на полотні»
11.30	Життя триває...
12.00	Новини
12.10	Діловий світ
12.20	Погода
12.45	Д/с «Африка — зачарований континент» 8 серія
13.20	«Попередження» з М. Вереснем
14.30	«Надвечір'я» з Т. Щербатюк
15.00	Новини
15.15	Діловий світ
15.25	Погода
16.05	Полігон
16.35	М/ф «Падав торішній сніг»
17.00	Пазли
18.00	Новини
18.10	Діловий світ
18.20	Український вимір
18.45	Euronews
19.00	Вибори-2010. Передвиборна агітація кандидата на пост Президента України
19.50	Погода
20.00	«Знайдемо вихід» з Н. Розинською
21.00	Новини
21.25	Діловий світ
21.40	Точка зору
22.15	Автоакадемія
22.45	Прес-анонс
22.55	«Трійка», «Кено»
<b>ТРК «Ера»</b>	
23.00, 00.00	Підсумки
23.15	Погода
23.20	Від першої особи
00.15	Інтерактивний проект «Острів скарбів»
<b>Перший Національний. Нічний канал</b>	
01.20	Культурно-мистецький арсенал. Телевистава «Савва»
03.20	«Надвечір'я» з Т. Щербатюк
03.45	Д/ф «Голий король» Костянтина Степанкова»
04.35	Життя триває...
05.00	Легко бути жінкою
<b>ДРУГИЙ КАНАЛ УТ</b>	
06.00	«Служба розшуку дітей»
06.05	Т/с «Циганське серце»
06.55, 07.35, 08.05	«Сніданок з 1+1»
07.00, 08.00, 09.00, 17.00, 19.30	ТСН: «Телевізійна служба новин»
07.10	М/ф «Улюблений прибулець»
09.20, 20.15	Т/с «Семеро жінок одного холостяка»
10.55, 05.45	Т/с «Єрмолови»
12.00, 17.15	«Лікарі»
13.00, 18.30	Т/с «Тільки кохання»
14.00	Т/с «Барвиха
15.00	Т/с «Район Мелроуз»
16.00	Т/с «Не родись вродлива»
19.25	«Погода»
21.20	Х/ф «Універсальний солдат»
23.30	Х/ф «Втеча неможлива»
01.55, 04.15	Х/ф «Сім кабінок»
03.25	Т/с «День народження Буржуя-2»
<b>ІНТЕР</b>	
06.10, 14.00	«Знахарі»
06.55	«Шалені татусі»

07.00, 07.30, 08.00, 08.30, 09.00, 12.00, 18.00	Новини
07.10, 07.35, 08.10, 08.35	«Ранок з Інтером»
09.15	Т/с «Повернення Мухтара»
11.20, 16.10	«Детективи»
12.10	Т/с «Менті. Вулиці розбитих ліхтарів-5»
13.15, 04.45	«Знак якості»
15.00	Зрозуміти. Пробачити»
18.15, 05.15	«Судові справи»
19.00	Т/с «Кармеліта. Циганська пристрасть»
17.20, 04.20	Т/с «Сусіди»
20.00, 02.15	«Подорожці»
20.30	Т/с «Обручка»
21.30	«Велика політика з Євгеном Кисельовим»
00.00	Д/п «Танго з Дакар»
01.10	«Пан Міністр»
02.45	Т/с «Фальконе»
05.55	«Гід країнами світу»
<b>ІSTV</b>	
06.00	Служба розшуку дітей
06.05, 07.40, 08.40, 01.00, 03.25	Погода
06.10, 02.55	Факти
06.25, 07.50	Ділові факти
06.30	300 сек/год
06.40	Світанок
07.45	Факти. Ранок
08.00, 08.55, 12.55, 19.15, 00.50	Спорт
08.05	ПроЗірок
08.35	300 сек/год
08.45	Факти. Ранок
09.00	«Смак».
09.45	«Солдати. Дембельський альбом». Т/с
11.45, 17.40	«Вулиці розбитих ліхтарів». Т/с
12.45	Факти. День
13.00	«Двійник». Х/ф
15.20	«Під зливою куль». Т/с
18.45	Факти. Вечір
19.10	Добрі новини
19.20, 01.05	Надзвичайні новини
19.55	Наша Russia. Дайджест
21.15	Дискотека 80-х по-нашому
22.15	Comedy Club
23.05	Голі та смішні
00.05	Автопарк. Парк автомобільного періоду
01.25	«Первісний страх». Х/ф
03.30	«Кістки». Т/с
04.15	«Бостонське правосуддя». Т/с
05.00	«Мене звати Ерл». Т/с
<b>СТБ</b>	
06.00	Т/с «Кулагін і партнери»
06.25, 00.40	«Бізнес»
06.30	«Документальний детектив»
07.35	Т/с «Коломбо»
09.30	Х/ф «Вероніка не прийде»
12.25	Х/ф «Єрмак»
17.40	«Вікна-Новини»
17.50	Х/ф «Суєта суєт»
19.45	«Суперстар представляє: Женя Белоусов. Повернення зіркового хлопчика»
22.00	«Вікна-Новини»
22.25	Х/ф «Шалений листопад -1»
00.30	«Вікна-Спорт»
00.55	Х/ф «Квіти від переможців»
<b>НОВИЙ КАНАЛ</b>	
05.50	Служба розшуку дітей
05.55	Т/с «20 божевільних років»
06.15	Т/с «Акула»
07.00, 07.35, 08.35	«Підйом»
07.30, 08.30, 19.20, 00.00	Погода
09.15	Х/ф «Танцюй до упаду»
11.25, 19.25	Т/с «Курсанти»
12.50, 14.55	Т/с «Друзі»
13.30, 19.00, 23.40	Репортер
13.35	М/с «Земля до початку часів»
13.55	М/с «Сімейка Адамсів»
14.30, 15.50	Teen Time
14.35	Т/с «Триматися до кінця»
16.00, 20.25	Т/с «Бальзаковський вік, або Всі мужики сво...»
16.55, 21.45	Т/с «Татусеві дочки»
18.00	Т/с «Щасливі разом»
19.15, 23.55	Спортрепортер
22.15	Інтуїція
00.05	Х/ф «Божевільне пограбування»
02.00	Третій зайвий
02.20	Т/с «Повертаюся до тебе»
<b>УКРАЇНА</b>	
06.00, 07.40, 04.30	Срібний апельсин
06.30, 17.00, 19.00	Події
06.40, 17.12, 19.20	Спортивні події
06.50, 17.15	Критична точка

08.00	Т/с «Слід» (123 с.)
08.55	Т/с «Безмовний свідок 3» (3, 4 серії)
10.00	Т/с «Глухар-2» (20 с.)
11.00	Т/с «Покликання» (9 с.)
12.00	Т/с «Колись прийде кохання» (242 с.)
13.00	Т/с «Коломбо» (18 с.)
14.40	Т/с «Слід» (164 с.)
15.35	Щиросерде зізнання
16.00	Федеральний суддя
18.00	Т/с «Колись прийде кохання» (243 с.)
19.30	Х/ф «Білявка в нокауті»
21.30	Шустер Live
01.30	Х/ф «Танці з вовками»
<b>5 КАНАЛ</b>	
06.00	Програма передач
06.01, 23.30, 04.30	«Час-Тайм»
06.15, 00.15, 03.10, 05.10	«Час спорту»
06.25, 10.20, 13.20, 15.20, 17.20, 18.25, 22.50, 00.25, 04.25	«Погода на курортах»
06.30	«Ранок на п'ятому»
09.10, 22.40, 23.20, 05.20	«Бізнес-час»
09.20, 12.20, 14.20, 16.20, 17.50, 23.50, 03.20, 04.55	«Погода в Україні»
09.30, 13.30, 14.30	«5 елемент»
10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 20.00, 23.00, 01.00, 04.00	«Час новин»
10.30, 11.30, 12.30	«Прес-конференції у прямому ефірі»
10.55, 03.25	«Огляд преси»
11.20	«Зверни увагу з Тетяною Рамус»
15.30	«Своїми очима»
16.30	«На межі»
17.30, 03.30	«Феєрія мандрів»
18.30, 02.20, 04.15	«Хроніка дня»
18.45, 04.45	«Київський час»
19.00, 22.30, 00.00, 03.00, 05.00	«Час новин» (рос.)
19.20	Інформаційний марафон «Президентські вибори-2010»
19.30, 01.15	«Новий час»
20.20, 21.45	«Президентські вибори-2010. Агітацію заборонено!»
20.30, 21.20, 01.40	«Час»
21.00	«Час новин»
22.00, 02.30, 05.30	«Фактор безпеки»
00.30	«Автопілот-новини»
00.40	«Ресторанні новини»
<b>ТОНІС</b>	
06.00	Клуб 700
06.35	НовиниПРО
06.45, 07.40, 09.15, 15.00, 16.20, 18.50, 20.55, 23.55	Погода
06.50, 20.00, 03.10, 05.30	Сильні світу сього
07.05	Медицина
07.15, 18.30, 20.30, 23.30, 02.50, 05.50	«24 години»
07.30, 18.40, 23.40, 03.00, 05.20	«Життя»
07.45, 23.50	Press Огляд
07.50, 21.00	Солодка казка
08.00, 18.55	Адреналін
09.20, 15.30, 03.25, 04.40	Диваки
09.50, 15.05, 02.15, 05.05	Твій хіт
10.40	36 паралель
12.00, 02.30	За сім морів
12.30, 16.00	Екстремікс
13.00	Погляд у майбутнє
16.25, 21.15	Таємниці, магія та чаклунство
17.25, 22.15	Медичний детектив
00.00	Таємниці долі
03.55	Провісники незалежності
<b>НТН</b>	
06.00	«Особистий погляд»
07.00	Х/ф «Блокада», 4 с.
08.40, 11.00, 19.00, 21.30, 00.00, 02.45, 05.10	«Свідок»
09.00, 22.00	Т/с «CSI: Маямі»
10.00, 23.00	Т/с «Закон і порядок», 8 сезон
11.25	Т/с «Інспектор Деррік»
12.55	Т/с «Суто англійські вбивства»
14.05	Т/с «Інструктор»
16.20	Т/с «Детективи Т. Устинові. «Пороки та їхні прихильники»
19.20	Х/ф «Панове офіцери. Врятувати імператора»
00.30	Х/ф «Клітка для пташок»
03.10	«Речовий доказ»
04.10	«Агенти впливу»
04.40	«Правда життя»
05.35	«Легенди бандитської Одеси»
<b>МЕГАСПОРТ</b>	
06.00	Покер. World Poker Tour
07.40	In версія. Андрій Баль

08.20	Неспортивне життя. Олександр Білостінний
09.00, 21.00	Професійний бокс
11.50, 23.00	Бої без правил
13.00, 20.00	Професійний бокс. KOTV Classics
13.55, 02.00	Брейк-данс. Міжнародний фестиваль R-16. Корея. Показові виступи
16.00	Покер. Professional Poker Tour
18.00	Відверто про футбол
19.15	Ліга Комп'ютерних Ігор
00.00	Баскетбол. Євроліга. «Летуовс Рітас» (Литва) — «Ефес Пілсен» (Туреччина)
04.00	Плавання. «Дуель в басейні». США — Європа. Манчестер. Другий день
<b>КИЇВ</b>	
06.00, 09.05	«Музична програма»
06.30, 08.00	«Церква
«Посольство Боже»	
06.55, 23.25	«Прес-ревю»
07.00, 15.00, 17.00, 21.00, 23.00	«Новини»
07.25, 20.45	«Бізнес-ситуація»
07.30, 20.50, 23.20, 23.55	«Міська варт»
07.45, 23.40	«Як на долонях»
07.50	«Економічний вісник»
08.25	«Медицина з І. Трухачовою»
08.30, 20.00	«Столиця. Спецпроект»
09.50	«Життя, сповнене радощів»
10.40, 00.00	«Шлях долі»
13.50, 21.25	«В гостях у Д. Гордона» Л. Дуров
15.10	Т/с «Спадкоємиця»
16.10	«У центрі уваги»
16.50	«Медичні поради. Анорексія»
17.15	«Вечірня кава з Д. Джангіровим»
18.15	«Дзеркало історії»
19.00	«Столиця»
19.40	«За крок до вершини»
22.30	«Гаряча лінія «102»
23.30	«Медичні поради»
23.45	«Вісті»
<b>"ВСЕСВІТНЯ СЛУЖБА "УТР"</b>	
06.00	Новини "Пульс"
06:35	Огляд преси
06:40	Фестиваль "Червона калина-2009", ч. 3
07:10	Д/ф "Художник Віктор Пальмов"
07:20	Інформаційний огляд "День в Україні"
07:30	Музична колекція
07:55	Цей день в історії
08:00	Україна: час місцевий. Новини "Пульс"
	Україна очима телебачення. Новини "Про..."
	Донецька ОДТРК: "Кіноісторії нашого часу", ч. 1
	Кіровоградська ОДТРК: "Камертон душі"
	Полтавська ОДТРК: "Обереги"
	Житомирська ОДТРК: "Як на духу..."
10:00	Новини "Пульс". Англomовний випуск
10:15	Моя пісенна сповідь. Іван Красовський
11:00	Перспектива
11:25	Знамениті українці. Василь Попадюк
11:55	Цей день в історії
12:00	Новини "Пульс"
12:15	Прем'єра пісні. Анастасія
12:40	Х/ф "Запорожець за Дунаєм"
11:55	Цей день в історії
14:00	Новини "Пульс"
14:30	Д/ф "Чигирин — столиця гетьмана Богдана Хмельницького"
15:00	Новини
15:15	Духовно-пізнавальні програми телекомпанії "Глас":
	"Слідами батька"
	"Л. Українка. Сестрі на спомин"
	"Василь Стус"
	"Село на нашій Україні"
	"Незгасиме полум'я віри"
16:30	Розставимо акценти. СОТ і нові стандарти м'ясної продукції
17:00	Україна: час місцевий. Новини "Пульс"
	Україна очима телебачення. Новини "Про..."
	Донецька ОДТРК: "Кіноісторії нашого часу", ч. 2
	Сумська ОДТРК: "Гармонія простору"
	Чернігівська ОДТРК: "Телемандри"
	Кіровоградська ОДТРК: "Співаночки"

	Житомирська ОДТРК: "Міста твої, Житомирщина"
19:00	Новини "Пульс"
19:15	Огляд преси
19:20	Цей день в історії
19:25	Актуально
19:55	Д/ф "Синьзянь"
20:30	Новини "Пульс"
21:05	Прем'єра пісні.
	Анастасія
21:10	Х/ф "Капітанша"
22:30	Фестиваль "Червона калина-2009", ч. 4
22:55	Цей день в історії
23:00	Новини "Пульс".
	Англomовний випуск
23:15	Цей день в історії
23:20	Інформаційний огляд "Тиждень в Україні"
23:40	Концерт "Мрії дівочі"
23:55	Цей день в історії
00:05	Новини "Пульс"
00:40	Українська десятка
01:10	Актуально
01:40	Д/ф "Шкрібляки"
02:00	Україна: час місцевий.
	Новини "Пульс"
	Україна очима телебачення.
	Новини "Про..."
	Донецька ОДТРК: "Кіноісторії нашого часу", ч. 2
	Сумська ОДТРК: "Гармонія простору"
	Чернігівська ОДТРК: "Телемандри"
	Кіровоградська ОДТРК: "Співаночки"
	Житомирська ОДТРК: "Міста твої, Житомирщина"
04:00	Новини
04:30	Х/ф "Капітанша"
05:55	Прем'єра пісні.
	Анастасія
<b>РТР-ПЛАНЕТА</b>	
05.00	«Ранок Росії»
09.05, 00.35	«Моя срібна куля. Володимир Івашов»
10.00, 13.00, 16.00, 19.00	Вісті
10.25	Т/с «Карамболь»
12.05, 04.05	«Кімната сміху»
13.25, 02.20	Вісті-спорт
13.35, 01.45	«Суд іде»
14.20	Т/с «Райські яблучка»
16.30	Місцевий час. Вісті-Москва
16.50, 01.20	«Кулагін і партнери»
17.15, 02.35	«Кармеліта. Циганська пристрасть». Т/с
18.05, 03.20	«Колись прийде кохання». Т/с
19.45	«Криве дзеркало»
21.35	Х/ф «Монолог»
23.20	Х/ф «Будьте моєю тещею»
<b>КДТРК</b>	
06.45	Інформаційна програма «Час країни»
07.05	Незвичайний концерт «3 відкритою душею»
07.40	Володимирська, 15
08.00	За київським часом
08.20	Зустріч для вас
09.10	«Доля козака» Пісні композитора А. Лаврінчука. 2 част.
09.50, 12.30, 18.45	Мультфільми
10.00	Місце зустрічі — Хрещатик, 26
10.45	Музичні історії
11.00	Подих слова
11.30, 13.10, 17.25, 20.55	Служба розшуку дітей
11.35	МНС «Народна служба порятунку»
12.00	Мандри планетою Земля
13.00	За київським часом
13.15	Місце зустрічі — Хрещатик, 26
14.00	Т/ф «Борис Годунов» 2 част.
15.20	Зустріч для вас
16.00	За київським часом
16.10	Народний календар
16.20	Місце зустрічі — Хрещатик, 26
17.10	Музичні історії
17.30	Історичні етюди
18.00	Місце зустрічі — Хрещатик, 26
19.00	За київським часом
19.25	МНС «Народна служба порятунку»
19.45	Рондо, або фото на згадку (Місце зустрічі — Хрещатик, 26)
20:30	Інформаційна програма «Час країни»
20.45	Вечірня казка «Соники»
21.00	Подих слова
21.30	«За київським часом»
21.50	Народний календар
22.00	Т/ф «Борис Годунов» 2 част.
23.20	Зустріч для Вас
00.00	Інформаційна програма «Час країни», Нічний блок



СУБОТА,  
6 ЛЮТОГО

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

**ТРК «Ера»**  
06.05 Ранкова молитва  
06.10 Світ православ'я  
06.30 Крок до зірок  
07.00 Концерт «Пісня року-2009» — 2 частина  
08.00 Ноосфера  
08.20 Здорове харчування  
08.30 Ера Здоров'я  
08.50 Ранкові поради

**Перший Національний**  
09.00 Анонс передач /ранковий/  
09.05 Погода  
09.10 Прес-анонс  
09.20 Доки батьки сплять  
09.55 Так просто  
10.30 Погода  
10.35 Хто в домі хазяїн?  
11.05 Експерти дозвілля  
11.35 Вихідні по-українськи  
12.00 Темний силует  
12.50 Погода  
13.00 Українська пісня року  
15.20 «Гармонія душі». М. Кравченко  
15.50 Погода  
16.05 Х/ф «Звіробій»  
18.45 Кіно.ua  
19.20 Х/ф «Самотній Санта шукає місця Клаус»  
21.00 Новини  
21.25 Погода  
21.45 Фольк-music  
22.45 Мегалот  
22.50 Суперлото, Трійка, Кено

**ТРК «Ера»**  
23.00 Вільна гавань  
23.25 Персона  
23.55 Енергопанорама  
00.15 Інтерактивний проект «Острів скарбів»

**Перший Національний. Нічний канал**  
01.20 Культурно-мистецький арсенал. Телевистава «Шантрапа»  
02.30 Х/ф «Звіробій»  
04.50 Хто в домі хазяїн?  
05.20 Експерти дозвілля

ДРУГИЙ КАНАЛ УТ

06.35 «Літаючий будинок»  
07.00 «Без табу»  
07.55 «Світське життя»  
09.05 «Хто там?»  
10.10 М/ф «Качині історії»  
11.10 М/ф «Мисливці на драконів»  
12.35 Т/с «Шлях чарівника»  
13.30 Т/с «Пригоди Мерліна»  
14.30 «Шість кадрів»  
15.00 Х/ф «Могутній Джо Янг»  
17.10, 20.00 Х/ф «Непридумане вбивство»  
19.30 ТСН: «Телевізійна служба новин»  
22.05 Х/ф «Лещата»  
00.45 Х/ф «Втеча неможлива»  
02.45 Х/ф «Універсальний солдат»  
04.20 Д/ф «Мій Шевченко»

ІНТЕР

06.20, 03.30 Х/ф «Знайти Форестера»  
08.55 «У Городку» Дайджест  
09.30 «Городок»  
10.05 Х/ф «Справа була в Гаврилівці»  
14.00 Т/с «Ляльки чаклуна» закл.  
18.00 Т/с «Відкрийте, міліція!»  
20.00, 02.30 «Подорож»  
20.30 Ювілейний вечір, присвячений 80-річчю М. Добронравова  
22.50 Х/ф «Вся президентська рать»  
01.30 «Пан Міністр»  
03.00 «Знак якості»  
05.40 «Гід країнами світу»

ІСТV

05.05, 07.55 Погода  
05.10 Факти  
05.40 Автопарк. Парк автомобільного періоду  
06.10 «Двійник». Х/ф  
08.00 Добрі новини  
08.05 «Пантера». Т/с  
10.00 Козирне життя  
10.45 Анекдоти по-українськи  
11.40 Люди, коні, кролики і... домашні ролики  
12.00 Квартирне питання  
13.00, 18.55 Спорт  
13.05 Наша Russia. Дайджест  
14.05 Дискотека 80-х по-нашому  
15.10 Ти не повіриш!

16.00 Провокатор  
17.00 Під прицілом  
18.05 Максимум в Україні  
18.45 Факти. Підсумок дня  
19.00 «Цар скорпіонів». Х/ф  
19.35 «Мумія». Х/ф  
23.30 Проектор Перісхілтон  
00.00 «Майкл Клейтон». Х/ф  
02.00 «Солодка свобода». Х/ф  
04.00 «Бостонське правосуддя». Т/с  
04.45 «Мене звали Ерл». Т/с  
05.10 «Альф». Т/с

СТБ

05.40 «Руйнівники міфів»  
07.20 Х/ф «Запасний гравець»  
09.00 «Імо вдома»  
10.05 «ВусоЛапоХвіст»  
10.40 «Наші улюблені мультфільми: Ну, постривай!, Троє з Простоквашина»  
12.45 Х/ф «Зіта і Гіта»  
15.50 «Суперстар представляє: Женья Белоусов. Повернення зіркового хлопчика»  
18.00 «Неймовірні історії кохання»  
19.00 Х/ф «Суєта суєт»  
20.55 «Моя правда. Валерія»  
21.55 «Зіркове життя. Зіркові трагедії»  
22.55 «Паралельний світ»  
23.55 Х/ф «Царевбивець»  
01.55 «Мобільна скринька»

НОВИЙ КАНАЛ

05.40 Х/ф «Страшне Різдво Мюнстерів»  
07.05 Х/ф «Ненсі Дрю»  
09.00 М/с «Дональд Дак»  
09.35 М/с «Мої друзі Тигруля і Пух»  
10.00 Зіркові драми  
10.55 Інтуїція  
12.05 Info-шок  
13.05 Файна Юкрайна  
14.00 Хто проти блондинок?  
15.20 Х/ф «Світ примар»  
17.35 Х/ф «Містер Магу»  
19.35 Х/ф «Код Апокаліпсиса»  
22.00 Х/ф «Норбіт»  
00.05 Спортрепортер  
00.10 Х/ф «Іствікські відьми»  
02.25 Т/с «Повертаюся до тебе»  
03.50 М/с «Неймовірне життя Джуніпер Лі»

УКРАЇНА

05.30, 05.00 Срібний апельсин  
06.00 Х/ф «Пригоди Електроніка»  
10.00 Х/ф «50 перших поцілунків»  
12.00 Х/ф «Весна на Зарічній вулиці»  
14.00 Х/ф «Білявка в нокауті»  
16.00 Шоу «Дві зірки-2»  
19.00, 03.30 Події  
19.30 Т/с «У червні 41-го»  
00.00 Х/ф «Убивці на заміну»  
01.35 Х/ф «Мутанти»  
03.00 Широксерде зізнання  
04.00 Д/ф «Останні солдати Тунгуски»

5 КАНАЛ

06.00 Програма передач  
06.01, 23.30, 04.30 «Час-Тайм»  
06.15, 07.05, 00.15, 03.10, 05.10 «Час спорту»  
06.25, 08.20, 13.20, 15.20, 22.50, 00.25, 04.25 «Погода на курортах»  
06.30, 18.45, 04.45 «Київський час»  
06.40, 11.20, 15.30 «Зверни увагу з Тетяною Рамус»  
06.45, 11.30 «Автопілот-тест»  
07.00, 07.30, 08.00, 09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 21.00, 23.00, 04.00 «Час новин»  
07.15, 09.20, 12.20, 14.15, 16.20, 17.20, 21.45, 23.50, 03.20, 04.55 «Погода в Україні»  
07.35, 08.50, 22.40, 23.20, 05.20 «Бізнес-час»  
07.50 «Новобудова»  
08.10, 19.20, 21.50, 02.20, 04.15 «Тема тижня»  
08.30 «Бістро-ТБ»  
09.25 «Своїми очима»  
10.15 «Здорові історії»  
10.35 «Не перший погляд»  
11.45 «Технопарк»  
12.30 «Хроніка тижня»  
13.30 «Драйв»  
14.20 «Страва від шефа»  
14.40 «Гра долі» (Богдан Хмельницький)  
16.30 «Арсенал»  
17.30, 03.30 «На межі»

18.20 «Вікно в Європу»  
19.00, 22.30, 00.00, 03.00, 05.00 «Час новин» (рос.)  
19.30, 01.00 Політичне ток-шоу «5 копійок»  
21.20 «Народний контроль»  
22.00, 02.30, 05.30 «Територія закону»  
00.30 «Курс інтер'єру»  
00.40 «Мотор»  
03.25 «Огляд преси»

ТОНІС

06.00 М/ф  
06.15, 15.00, 02.15 Твій хіт  
06.25 Дім живих історій  
06.50 Інші землі  
07.45, 22.40 Сильні світу сього  
08.10, 12.40, 15.10, 18.55, 23.55 Погода  
09.00 Сім'я від «А» до «Я»  
10.00 Медицина  
10.25 Навколосвітня подорож  
10.50 Диваки  
11.15, 23.00, 05.10 Світські хроніки  
11.40, 23.30 Тиждень моди з Дариною Шаповаловою  
12.20 За сім морів  
13.00 Погляд у майбутнє  
15.15 Х/ф «Василиса Прекрасна»  
16.50, 05.35 Зелена варта  
17.15 Наука та образ  
17.50 Однокласники  
19.00 Кордони  
20.05 Східні базари  
21.05 Таємниці подорожей 1  
22.10 Що таке добре і що таке погано?  
00.00 Таємниці долі  
02.30 Провісники незалежності  
04.00 Трипільці  
04.45 Вічні джерела енергії

НТН

06.00 «Особистий погляд»  
07.00 Т/с «Детективи Т. Устинові. «Пороки та їхні прихильники»  
09.20 М/ф «Оггі та кукарачі»  
09.50 М/ф «Спайдермен»  
10.15 Х/ф «Біодім»  
12.15 Х/ф «Джеймс Бонд. Доктор Ноу»  
14.35 «Вайп Аут»  
15.45 Т/с «Вулиці розбитих ліхтарів-9»  
18.00 Х/ф «Форс-мажор»  
22.00 Х/ф «Скільки ти коштуєш?»  
00.10 Х/ф «Утриматися від чоловіків»  
02.05 «Золота скарбниця Бонда»  
03.20 «Речовий доказ»  
04.15 «Агенти впливу»  
05.10 «Правда життя»  
05.35 «Легенди бандитської Одеси»

МЕГАСПОРТ

06.00 Покер. World Poker Tour  
07.40 In версія. Пам'яті Бориса Шахліна  
08.20 KOTV News  
09.00, 21.00 Професійний бокс  
12.00 Документальний фільм. «Динамо-86»  
13.00, 20.00 Професійний бокс. KOTV Classics  
13.55, 02.00 Брейк-данс. Міжнародний фестиваль R-16. Корея. Сутички команд  
16.00 Покер. Professional Poker Tour  
18.00 Футбольний огляд «Goalissimo»  
19.15 Сумо. Чемпіонат Європи-2009. Лозанна, Швейцарія  
01.00 Відверто про футбол  
04.00 Настільний теніс. Pro Tour — English Open

КИЇВ

06.00 «Музична програма»  
06.30 «Мультфільми»  
06.55 «Прес-ревію»  
07.00 «Новини»  
07.25 «Столиця. Спецпроект»  
08.00, 12.40 «Медицина з І.Трухачовою»  
08.05 «Дзеркало історії»  
08.35 «Життя, сповнене радощів»  
09.10 «Економічний вісник»  
09.50 «Дитяча музична програма «TV-Start»  
10.20 «Як на долонях»  
10.25 «Дім живих історій»  
11.00 «Файна садиба»  
11.40 «Vір-стажер»  
12.15, 22.55 «Церква «Посольство Боже»  
13.30, 23.30 «Шлях долі»  
16.50 «В гостях у Д.Гордона» Л.Дуров

18.00 «Концерт Хору Турецького «Коли співають чоловіки»  
21.00 «Новини-тижневик»  
21.30 «Бізнес-ситуація»  
22.05 «Кулуари»  
22.40 «Час відповідей»

"ВСЕСВІТНЯ СЛУЖБА "УТР"

06.00 Новини "Пульс"  
06.35 Огляд преси  
06.40 Фестиваль "Червона калина-2009", ч. 4  
07.05 Д/ф "Рауль Чілачава. Своя дорога"  
07.20 Інформаційний огляд "Тиждень в Україні"  
07.40 Концерт "Мрії дівочі"  
07.55 Цей день в історії  
08.00 Україна: час місцевий. Новини "Пульс"  
Донецька ОДТРК: "Кіноісторії нашого часу", ч. 2  
Сумська ОДТРК: "Гармонія простору"  
Чернігівська ОДТРК: "Телемандри"  
Кіровоградська ОДТРК: "Співаночки"  
Львівська ОДТРК: "Музика в камені"  
10.00 Новини "Пульс". Англомовний випуск  
10.10 Актуально  
11.00 Ровесник. Захист прав дитини  
11.30 Розставимо акценти. СОТ і нові стандарти м'ясної продукції  
12.00 Цей день в історії  
12.05 Прем'єра пісні. Олександр Бонюк  
12.30 Х/ф "Капітанша"  
13.55 Д/ф "Батулин — столиця гетьмана Івана Мазепи"  
14.40 Музичний фільм "Зоряний острів"  
15.00 Новини "Пульс"  
15.10 IV Фестиваль дитячої творчості "Назустріч мрії"  
16.30 "Завтра починається сьогодні..."  
Аудіовізуальне мистецтво молодих.  
Молодий кінорежисер М. Кондратьєва  
17.00 Україна: час місцевий. Новини "Пульс"  
Херсонська ОДТРК: "Чарівна палітра майстрині"  
Миколаївська ОДТРК: "Вінок дружби"  
Львівська ОДТРК: "Храм душі"  
Рівненська ОДТРК: "Азбука ремесел"  
Чернігівська ОДТРК: "Гості Качанівки"  
19.00 Огляд преси  
19.05 Ми. Олександр Титаренко  
19.25 Презентація. Володимир Козловський  
20.00 Енциклопедія української діаспори. Надія Петрик  
20.30 Новини "Пульс"  
20.45 Подія тижня  
21.20 Прем'єра пісні. Олександр Бонюк  
21.25 Х/ф "Поцілунок Мері Пікфорд"  
22.25 Українські романси. Музика серця  
22.55 Кредо. Віталій Малахов, ч. 3  
23.25 Цей день в історії  
23.30 Зірковий гість  
00.05 Новини "Пульс"  
00.20 Подія тижня  
00.55 Українська десятка  
01.25 Один в кубі  
01.55 Цей день в історії

02.00 Україна: час місцевий. Новини "Пульс"  
Херсонська ОДТРК: "Чарівна палітра майстрині"  
Миколаївська ОДТРК: "Вінок дружби"  
Львівська ОДТРК: "Храм душі"  
Рівненська ОДТРК: "Азбука ремесел"  
Чернігівська ОДТРК: "Гості Качанівки"  
04.00 Новини  
04.30 Х/ф "Поцілунок Мері Пікфорд"  
05.25 Телекомпанія "Глас": "Зодчество. Іонінський монастир"  
05.55 Прем'єра пісні. Олександр Бонюк

РТР-ПЛАНЕТА

05.00 «Криве дзеркало»  
07.00, 10.00, 13.00 Вісті  
07.10 Х/ф «Будьте моєю тещею»  
08.35 Мультфільми  
08.55 «Хто в домі господар»  
09.20 «Суботник»  
10.10, 13.20 Місцевий час. Вісті-Москва  
10.20 Х/ф «Монолог»  
12.05 «Національний інтерес». Ток-шоу  
13.30, 03.15 «Городок». Дайджест  
13.55 «Кімната сміху»  
14.50 «Покер-45. Сталін, Черчилль, Рузвельт»  
16.30, 01.45 «Суботній вечір»  
18.05, 03.40 Т/с «Експерти»  
19.00 Вісті в суботу  
19.45 Х/ф «Пожежа»  
00.30 Х/ф «Два довгі гудки в тумані»

КДТРК

06.45 Інформаційна програма «Час країни»  
07.00 Валентина Степова. Шедеври класичної музики  
08.00 За київським часом  
08.30 Олімпійські меридіани  
09.00, 11.45, 13.50, 17.10, 19.20 Мультфільми  
09.10, 10.55, 13.45, 19.50 Служба розшуку дітей  
09.20 Зустріч для вас  
09.50 Народний календар  
10.00 Місце зустрічі — Хрещатик, 26  
10.35 Близькі околиці  
11.00 Місце зустрічі — Хрещатик, 26  
12.05 Люди і долі  
12.35 Оплески, оплески  
12.40 Мандри планетою Земля  
13.15 Місце зустрічі — Хрещатик, 26  
14.00 Д/п «Корпорація «Сімба»  
14.15 Зустріч для вас  
15.00 «Євро-2012»  
15.30 Подих слова  
16.00 Музичні історії  
16.15 Місце зустрічі — Хрещатик, 26  
17.00 Д/п «Іжачок»  
17.45 Місце зустрічі — Хрещатик, 26  
18.30 Театральний Київ  
19.00 На своїй землі  
20.00 Підсумки тижня  
20.30 Місце зустрічі — Хрещатик, 26  
21.20 Близькі околиці  
21.40 Люди і долі  
22.10 «Мелодія для матері і коханої», 1 част.  
23.00 «Автографи» Юрія Вересюцького  
23.30 Підсумки тижня  
00.00 Нічний блок



Мал. Миколи КАПУСТИ.



НЕДІЛЯ,  
7 ЛЮТОГО

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

<b>ТРК «Ера»</b>	
06.00	Ранкова молитва
06.05	Мультфільм «Поганий пес, гарний пес»
06.30	DW. Новини Європи
07.00	Енергопанорама
07.20	Персона
07.50	Сільський час
08.20	Укравтоконтинент
08.40	Вільна гавань
<b>Перший Національний</b>	
09.00	Анонс передач /ранковий/
09.05	Новини
09.15	Погода
09.25	Доки батьки сплять
09.30	Підсумочки
09.45	Антивірус для дітей
10.05	Крок до зірок
10.40	Погода
10.50	Нова армія
11.25	Муз.ua
12.00	Новини
12.10	Погода
12.20	Стильна штучка
12.45	Тетяна Цимбал
представляє: «Лінія долі»	
13.25	Здоров'я
14.25	Телевізійний журнал «Околиця»
15.00	Новини
15.15	Погода
15.25	Аудієнція
15.55	Благовісник
16.35	ЄВРО-2012.
Жеребкування відбірного циклу	
17.25	Прем'єра. Д/ф «В. Талашко. Будемо жити!»
18.00	Новини
18.20	Діловий світ. Тиждень
19.00	Вибори-2010
20.00	Новини
20.10	Вибори-2010
21.00	Новини
21.30	Вибори-2010
22.00	Новини
22.10	Вибори-2010

<b>ТРК «Ера»</b>	
23.00	Ера бізнесу. Підсумки
23.30	Док. фільм
23.50	Оперативний об'єктив
00.15	Інтерактивний проект «Острів скарбів»
<b>Перший Національний. Нічний канал</b>	
01.20	Трійка, Кено, Максима
01.25	Культурно-мистецький арсенал. Телевистава «Рожеве павутиння»
03.05	Галицький камерний хор «Євшан»
03.45	Всеукраїнський фестиваль «Червона рута»

ДРУГИЙ КАНАЛ УТ

06.25	«Літаючий будинок»
07.15	М/ф «Мисливці на драконів»
09.05	«Лото-Забава»
10.10	М/ф «Качині історії»
11.00	«Караоке на майдані»
11.55	Кулінарне шоу «Смакуємо»
12.35	«Шість кадрів»
13.25, 04.15	Х/ф «100 весіль, або Тільки новачки одружуються»
15.20	Х/ф «Наречена з того світу»
17.20	Х/ф «Утікачки»
19.30	ТСН: «Телевізійна служба новин»
21.15, 02.45, 05.45	Художній фільм
23.15	«Світське життя»
00.20	Х/ф «Лещата»

ІНТЕР

06.05	Т/с «Відкрийте, міліція!»
07.45	«Квадратний метр»
08.40	«У Городку» Дайджест
09.20	«Городок»
09.55	«Україно, вставай!»
10.25, 03.00	«Позаочі»
11.15	«Найрозумніший»
13.20	Х/ф «Під знаком Діви»
15.15	Х/ф «Любов земна»
17.40	Х/ф «Біла стріла»
20.00	«Подробиці тижня»
21.00	Ніч виборів
03.35	«Знак якості»
04.10	«Знахарі»
04.50	«Ключовий момент»
05.40	«Уроки тітоньки Сови»
05.45	«Гід країнами світу»

ІСТV

05.40, 06.25	Погода
05.45	Факти
06.00	«Альф». Комедійний серіал
06.30	Люди, коні, кролики і... домашні ролики

06.55	«Флетч живий». Х/ф
08.45	«Максимум» в Україні
09.25	Прожекторперісхілтон
09.55	Квартирне питання
10.55	Ти не повіриш!
11.50	Козирне життя
12.30	Інший футбол
13.00	Спорт
13.05	Провокатор
14.05	«Цар скорпіонів». Х/ф
16.00	«Мумія». Х/ф
18.45	Факти тижня
19.40	Факти-Вибори-2010
23.00	Голі та смішні
23.35	«Втеча з в'язниці». Т/с
01.25	Інтерактив: Тижневик
01.40	«Гарно на природі». Х/ф
03.10	«Бостонське правосуддя». Т/с
03.50	«Мене звати Ерл». Т/с
04.15	«Альф». Т/с

СТБ

05.30	«Руйнівники міфів»
07.10	Х/ф «Вона вас кохає»
09.00	«Імо вдома»
10.05	«ВусоЛапоХвіст»
11.00	«Караоке на Майдані»
12.00	Х/ф «Людина-амфібія»
13.55	«У пошуках істини. Микола Павленко: топ-менеджер епохи НКВС»
14.50	«Слідство вели. Мисливець на німфеток»
15.45	«Правила життя. Соки, води, смерть»
16.40	«Нез'ясовно, але факт»
18.00	«Паралельний світ»
19.00	«Битва екстрасенсів»
20.05	«Наше нове кіно. Х/ф «Лабіринти кохання»
22.00	Х/ф «Мій принц»
00.00	«Неймовірні історії кохання»
01.00	Х/ф «Зіта і Гіта»

НОВИЙ КАНАЛ

06.10	Х/ф «Передвісники бурі»
07.45	Церква Христова
08.00	Запитайте у лікаря
08.40	М/с «Все про Міккі Мауса»
09.00	М/с «Мої друзі Тигруля і Пух»
09.25	Даеш молодь
10.00	Х/ф «Код Апокаліпсиса»
12.25	Кліпси
12.50	Шоуманія
13.30	Ексклюзив
14.15	Аналіз крові
15.00	Зіркові драми
15.55	INFO-ШОК
17.00	Т/с «Татусеві дочки»
18.35	Х/ф «Степфордські дружини»
20.30	Х/ф «Батько нареченої»
22.35	Файна Юкрайна
23.50	Спортрепортер
23.55	Х/ф «Метушня і рух»
02.20	М/с «Неймовірне життя Джуніпер Лі»

УКРАЇНА

05.20	Т/с «У червні 41-го»
09.10	Шоу «Дві зірки-2».
11.00, 13.00, 15.30, 17.30	Події. Спецвипуск
11.10	Шоу «Дві зірки-2».
12.30	Т/с «Офіцери. Одна доля на двох» (4 с.)
13.10	Т/с «Офіцери. Одна доля на двох» (5 с.)
15.40	Т/с «Офіцери. Одна доля на двох» (6,7 с.)
17.55	Т/с «Офіцери. Одна доля на двох» (закл. с.)
19.00, 03.30	Події тижня
19.30	Шустер Live. Ніч виборів
02.00	Х/ф «Притулок»
04.00	Х/ф «Убивці на заміну»
05.25	Срібний апельсин

5 КАНАЛ

06.00	Програма передач
06.01	«Час-Тайм»

06.15, 07.05	«Час спорту»
06.25, 08.20, 10.20, 13.20, 15.20	«Погода на курортах»
06.30	«Київський час»
06.40	«Зверни увагу з Тетяною Рамус»
06.45	«Технопарк»
07.00, 07.30, 08.00, 09.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00	«Час новин»
07.15, 09.15, 14.15, 16.15, 17.20	«Погода в Україні»
07.35, 08.50	«Бізнес-час»
07.50	«Зодчий»
08.10	«Тема тижня»
08.30	«Бістро-ТБ»
09.20	«Вікно в Америку»
10.30	«Феєрія мандрів»
10.55	Огляд преси
11.20, 12.20	Політичне ток-шоу «5 копійок»
13.30	«Вікно в Європу»
14.20	«Страва від шефа»
14.40	«Гра долі» (Богдан Хмельницький)
15.30	«Мотор-ТБ»
16.30	«Фактор безпеки»
17.30	«Не перший погляд»
18.25	«Погода на курортах»
18.30	«Народний контроль»
19.00	«Час новин» (рос.)
19.10	Телемарафон «Президентські вибори-2010»

ТОНІС

06.00, 02.45	Диваки
06.30, 22.15, 05.35	Зелена варта
06.50	Інші землі
07.40	Дім живих історій
08.05	Сім'я від «А» до «Я»
08.40	Клуб суперкниги
09.00	«Что такое хорошо и что такое плохо?»
09.35, 15.00, 18.55, 22.50, 23.55	Погода
10.00	Східні базари
11.00	Таємниці подорожей
12.00	За сім морів
12.35	Медицина
13.00	Погляд у майбутнє
15.05	Інші землі
16.10	Х/ф «Два бійці»
17.50	Таємниці руїн
19.00	Кордони
20.05	Українська революція
22.05, 02.30, 05.20	Сильні світу сього
23.00	Світські хроніки
23.30	Тиждень моди з Дариною Шаповаловою
00.00	Таємниці долі
02.15	Твій хіт
03.15	Трипільці
04.50	Загибель «Антарктики»

НТН

06.00	«Особистий погляд»
07.00	Т/с «Вулиці розбитих ліхтарів-9»
09.20	М/ф «Оггі та кукарачі»
10.00	М/ф «Спайдермен»
10.50	«Вайп Аут»
12.00	«Бушидо. Східні єдиноборства»
14.20	«Легенди бандитського Києва». Справа дипкур'єрів-контрабандистів
15.00	«Речовий доказ». Найгучніші злочини 2009-го
15.40	Т/с «Слід перевертня»
18.00, 04.05	«Агенти впливу»
18.30	Х/ф «Панове офіцери. Врятувати імператора»
20.50	Х/ф «Кікбоксер-4»
22.50	Х/ф «Напад акул на весняних канікулах»
00.50	Х/ф «Фей Грім»
03.05	«Речовий доказ»
04.35	«Правда життя»
05.35	«Легенди бандитської Одеси»

МЕГАСПОРТ

06.00	Покер. World Poker Tour
-------	-------------------------

07.40	In версія. Igor
Коробчинський	
08.20	Ліга комп'ютерних ігор
09.00	Професійний бокс
11.30	KOTV News
12.00	Документальний фільм «5 вечорів з Коте Махарадзе»
13.00, 20.00	Професійний бокс. KOTV Classics
13.55, 02.00	Брейк-данс.
Міжнародний фестиваль R-16. Корея. Сутички команд.	
Фінальні поєдинки	
16.00	Покер. Professional Poker Tour
18.00	Документальний фільм. «Футбол. Друга половина». Шоста серія
18.45	Сумо. Чемпіонат Європи-2009. Лозанна, Швейцарія
21.00	Бої без правил. «M-1 Selection Ukraine». Перший тур
01.00	Відверто про футбол
04.00	Настільний теніс. Pro Tour — English Open

КИЇВ

06.00, 07.30, 12.30	«Музична програма»
06.30	«Мультфільми»
07.00	«Новини-тижневик»
08.00, 11.50	«Софія»
08.15	«Vір-стажер»
08.50	«Концерт Хору Турецького «Коли співають чоловіки»
12.05, 00.30	«Церква «Посольство Боже»
13.00	«Актуально — насущно»
13.15	«Благовіст з Р. Реннером»
14.00, 16.00, 18.00, 20.00	«Вибори — 2010»
14.30, 00.55	«Шлях долі»
16.40	«Корисна розмова»
16.50	«Як на долонях»
16.55	«Вдала кар'єра»
18.10	«День знань»
19.30	«Кулуари»
20.30	«Тиждень моди з Д. Шаповаловою»
21.00	«Новини-спорт-тижневик»
21.20	Х/ф «Щорс»
00.10	«Медицина з І. Трухачовою»

"ВСЕСВІТНЯ СЛУЖБА "УТР"

06:00	Новини "Пульс"
06:15	Подія тижня
06:50	Д/ф "Батурин — столиця гетьмана Івана Мазепи"
07:10	Музичний фільм "Зоряний острів"
07:30	Зірковий гість
08:00	Україна: час місцевий. Новини "Пульс"
Херсонська ОДТРК: "Чарівна палітра майстрині"	
Миколаївська ОДТРК: "Вінок дружиб"	
09:00	Вибори Президента України 2010. Пряме включення з ЦВК Рівненська ОДТРК: "Азбука ремесел"
Чернігівська ОДТРК: "Гості Качанівки"	
10:00	Вибори Президента України 2010. Новини "Пульс"
10:05	Ровесник. Захист прав дитини
11:00	IV Фестиваль дитячої творчості "Назустріч мрії"
12:00	Вибори Президента України 2010. Новини "Пульс"
12:15	Цей день в історії
12:40	Ми. Олександр Титаренко
13:00	Презентація. Володимир Козловський
13:30	Концерт "Підніми мене, вітре"
14:00	Вибори Президента України 2010. Новини "Пульс"
14:30	Кредо. Віталій Малахов, ч. 3
15:00	"Завтра починається сьогодні..."
Аудіовізуальне мистецтво молодих. Молодий кінорежисер М. Кондратьєва	
15:30	Знаю як! Коні і люди
15:50	Відкрий для себе Україну. Містами України
16:30	Енциклопедія української діаспори. Надія Петрик
16:55	Цей день в історії
17:00	Україна: час місцевий. Вибори Президента

України 2010. Новини "Пульс"	
Волинська ОДТРК: "Три новели про любов"	
Хмельницька ОДТРК: "На життєвих перехрестях"	
Севастопольська ОДТРК: "Запрошення до танцю"	
Вінницька ОДТРК: "Ансамбль" Вишня"	
Чернігівська ОДТРК: "Гості Качанівки"	
19:00	Вибори Президента України 2010. Новини "Пульс". Англомовний випуск
19:30	Україна дипломатична. Японія
20:00	Тільки класика
20:30	Вибори Президента України-2010. Новини "Пульс-Тиждень"
21:15	Прем'єра пісні. Олександр Бонюк
21:20	Фільм-концерт "Світ музики"
22:00	Вибори Президента України-2010. Телемарафон
02:00	Україна: час місцевий. Вибори Президента України 2010. Новини "Пульс"
Волинська ОДТРК: "Три новели про любов"	
Хмельницька ОДТРК: "На життєвих перехрестях"	
Севастопольська ОДТРК: "Запрошення до танцю"	
Вінницька ОДТРК: "Ансамбль" Вишня"	
Чернігівська ОДТРК: "Гості Качанівки"	
04:00	Новини
04:30	Х/ф "Наталка Полтавка"

РТР-ПЛАНЕТА

05.00	Х/ф «Пожежа»
10.00, 13.00	Вісті
10.15	Місцевий час. Вісті-Москва. Тиждень у місті
10.45	«Сміхопанорама»
11.25	Х/ф «Шукай вітру»
13.20	Місцевий час. Вісті-Москва
13.30	«Чесний детектив»
14.00	«Велика виставка п'ятдесят дев'ятого століття»
14.45, 00.50	Х/ф «Вершник без голови»
16.30, 02.25	«Сміятися дозволяється»
18.05, 03.50	Т/с «Експерти»
19.00	Вісті тижня
20.05	«Танці з зірками». Сезон — 2010
22.30	«Спеціальний кореспондент»
23.25	Х/ф «Сумна дама червова»

КДТРК

07.50, 14.10	Сьогодні
07.55, 10.00, 11.55, 14.35, 19.15	Служба розшуку дітей
08.00	На своїй землі
08.20	Київ ліричний
08.30	Сильний четвер
09.30, 14.15, 15.40, 18.35, 20.20	Мультфільми
10.05	Архімісто
10.30	Світ авіації і туризму. Новини
11.00	«Автографи» Юрія Вересоцького
11.35	Пілігрим
12.10	Домашній лікар
12.30	Зустріч для вас
13.15	Острів скарбів
13.40	Вищий пілотаж
14.00	Д/п «Корпорація «Сімба»
14.40	Спорт і ми
15.00	«Симфонія любові» інеш
16.00	Київ ліричний
16.15	Шлягер представляє
17.30	Кінозустріч
18.15	Пілігрим
18.45	Історичні етюди
19.20	Вищий пілотаж
19.40	Архімісто
20.25	Естафета
20.40	«Мелодія для матері і коханої», 2 част.
21.20	«Кіно і час» Х/ф «Завдячуючи небесам»
22.45	«Мелодія для матері і коханої», 3 част.
23.30	Світ авіації і туризму. Новини
00.00	Нічний блок

Програма друкується з електронної версії, наданої ТОВ «И



# «Там я — бомж, а тут — людина»

(Казка про Золоту рибку на новий лад)

Моя подруга Оксана з чоловіком уже кілька років працює за кордоном. Але на Різдвяні свята, хоч яка не вилупилася б за вікном негода і якою важкою не була б дорога, завжди приїжджає до отчого дому. Тут Оксану дуже люблять і чекають, як ясного сонечка. Та світить воно недовго. Коротка відпустка швидко закінчується, і треба повертатися назад у далеку країну. Там у неї цікава робота, нові друзі, сім'я. У селі неприховано заздрять Оксані. Ще б пак! Працює за фахом, легально, має добру зарплату, живе у цивілізованому світі. Не те, що тут: безробіття, розбиті дороги, п'яні чоловіки, жодної перспективи. Утім, Оксана і не спростовує цю думку, і не підтримує її. Лише посміхається.

Так сталося, що цього разу я проводжала її з чоловіком на вокзал. Таксист, який пакував у багажник валізи, відразу вгадав, що його пасажирів від'їжджають за кордон. Балакучий чоловік зауважив, що й сам вісім років працював в Іспанії, знає те заробітчанське життя. Дорогу заваляло снігом, утворився затор, тож, щоб швидше збіг час, водій охоче почав розповідати про своє життя.

З'ясувалося, що пан Василь — колишній військовий, у 39 років вийшов на пенсію. Дружина того не сприйняла. Відразу почала дорікати, що нічого вдома сидіти: їдь, мовляв, на заробітки, як інші чоловіки, та зароби гроші на простору квартиру. У пана Василя — двоє синів. Жили вони у двокімнатній квартирі. Почувач чоловік потилицю і поступився жінці. Поїхав на заробітки до Іспанії. А потім — ще й старшого сина з невісткою туди перетягнув. Через пару років заробив на житло. Не на квартиру, а на триповерховий особняк на околиці Івано-Франківська! Щоправда, незавершений. Потрібні були ще гроші на опоряджувальні роботи. Тож знову дружина відправила: їдь назад та зароби стільки, щоб ми могли нарешті по-людськи жити.

Послухав пан Василь дружину і цього разу, знову поїхав в Іспанію. Заробив не лише на інтер'єр. Нині, розповідає, живе по-панськи: має гараж, сауну, плазмовий телевізор і все, що лише людині треба. Думав чоловік уже не полишати рідних пенат, як знову його дружині мало: їдь, каже, ще — зароби на вищу освіту синові. Тож поїхав. Нині син

уже з дипломом, працює на фірмі, гарно заробляє. А дружина, яка працює головним бухгалтером на фірмі, отримує удвічі більше. Свою стару двокімнатну квартиру подружжя здає квартирантам, тож і тут якась копійка щомісяця капає. Чого ще бажати?

Старший син заявив, що вирішив назавжди осісти в Іспанії, не хоче назад повертатися. А він вкладав свої кошти в облаштування третього поверху. Тож дружина, як та бабуся з казки про золоту рибку, знову не вгаває: повертайся в Іспанію та зароби стільки, щоб синові повернути гроші за той поверх. Але цього разу пан Василь каже, що вже набрався. Тепер його за кордон уже ніхто і медовим пряником не заманить.

— Я дійшов висновку, що скільки людині не давай, їй усе мало, — зауважує він. — І чим більше людина має, тим більше вона захланна. Якщо розібратися, навіщо мені той особняк? Ви не повірите, але я ще й раз у своєму будинку на третьому поверсі! Мені й одного поверху з дружиною та сином забагато. Маємо машину, гроші, роботу, а дружина далі до мене сікається, тепер уже каже, що в мене пенсія «неправильна», бо мав би, як інші, працювати до 60-ти років. Тому я влаштувався таксистом. Узяв оцю машину в кредит і за рік її «відбив». Робота дає мені повну свободу. Хоч — їду на трасу, хоч — ні. То якого дідька мені знову пхатися за кордон? Тут — і весілля в родині, і день народження, й іменини, може з друзями зустрітися, побалакати, — весело розповідає пан Василь. — А хто я там був? Бомж та й годі...



Тим часом ми вже доїхали до вокзалу. Я глянула на Оксану і її чоловіка. Їхні обличчя були сумні. Здається, таксист своєю розповіддю зачепив їх за живе. Хто-хто, а вони добре знають: прижитися на чужому ґрунті — дуже непросто. Та, з другого боку, — подумалося: чи з'явилось б таке відчуття гідності у нашого випадкового співрозмовника, якби не статки, зароблені важкою працею на чужині?..

Дарина НАЗАРЧУК.  
Івано-Франківськ.  
Мал. Олексія КУСТОВСЬКОГО.

# «Група спецназу» з Дроздиня

► Рукавичка

Так Петро Лук'янович Огієвич із села Дроздиня Рокитнівського району жартома називає своїх дітей. І хоча тут багатодітних родин чимало, але не таких, де всі семеро — хлопці. У цьому плані вони з дружиною Ніною Олександрівною чи не єдині в районі. Тому й розшукати сім'ю по приїзді в Дроздиня було нескладно.

...Петра Лук'яновича зустріли в центрі села.



До обійстя Огієвичів дорога не близька, тож устигли з ним трохи наговоритися. Удома ж продовжили розмову з його дружиною Ніною — тендітною жіночкою, з вигляду якої нізачо в світі не скажеш, що вона старша за свого кремезного Петра на цілих сім років. Але різниця у віці для подружжя, схоже, зовсім не має значення. Вони живуть душа в душу. Родом обоє з Дроздиня, хоч оком молодий чоловік на майбутню дружину накинув далеко від домівки.

Якось, через кілька років після армії, поїхав він з односельцями на буряки в Чернігівську область. Була в тій бригаді й Ніна. Отам і вподобав дівчину молодий Огієвич. Майже одразу й заміж кликати почав. Через рік вони ще раз поїхали на заробітки, а потім одружились. Було це у 1993-му. За весільні гроші купили собі хатину на околиці Дроздиня і тепер у ній живуть.

Тут і хлопці один за одним народилися. Старшому Ігорю навесні 14 буде, наймолодшому Тарасикові — 4. А між ними з різницею хтось у рік, а хтось у два, народилися Максим, Роман, Олександр, Рувим, Микола.

Як же батьки пишаться своїми хлопчиками! Особливо Петро Лук'янович. «Це ж скільки захисників Батьківщини в одній сім'ї росте!» — каже. Донедавна він усіх сімох саджав на мотоцикл, а кілька місяців тому сім'я придбала бус.

У глави великої сім'ї є свої принципи виховання. Один із них: якщо купує щось дітям, то або всім одночасно, або нікому. Це стосується

й іграшок, і морозива, і всього іншого. Хоч як важко часом доводиться з тою купівлею. У селі ж, як відомо, заробити непросто. З працевлаштуванням тут туго. Та хто має сім'ю, дбає про неї з усіх сил. Петро Лук'янович з Ніною Олександрівною найдужче тепер піклуються про достойне житло для своїх дітей.

— Якби ж держава хоч якусь підтримку надавала, як надають багатодітним родинам в інших країнах, — каже глава сімейства.

Проте Огієвичі на це мало сподіваються, будівництво нової оселі вже розпочали власноруч. Хлопці ж підрастають, простору їм з кожним роком дедалі більше треба. А харчів скільки!.. Як збирається вся сім'я докупити, то одного тільки хліба десять буханок на день іде — таких гарних, як мама пече.

Проте разом родина не щодня. Троє їхніх хлопчиків у інтернаті навчаються, приїжджають здебільшого на канікули, грамоти привозять за участь у різних конкурсах та змаганнях. Ще троє навчаються в місцевій школі. Найменшенький же Тарасик удома — з матір'ю і татом на братів чекає.

Любо подружжя ділить на всіх дітей. Мати каже, що й словами не передати, як жаліє вона своїх синів. Поки вони росли, Ніна Олександрівна завжди поруч із ними була. Навіть по чорниці донедавна не ходила. І батько любить усіх однаково. Однак уміє він бути і по-чоловічому строгий з ними, бо ж чоловіків виховує. Поки що маленьких, але добре загартованих, спортивних. А ще таких, які не вимагають надмірної уваги, які знають, що таке брат і що таке плече брата. До того ж не одного, а багатьох. Зрештою ж вони — команда. А родина — це найбільше щастя й багатство кожного з них.

Валентина КИРИЛОВЕЦЬ.  
Рокитне  
Рівненської області.

На знімках: ось такі вони, сини Огієвичів; Ніна Олександрівна з Петром Лук'яновичем показують хліб, який печуть щодня. Фото автора та з сімейного альбому Огієвичів.

► SOS!

Шановні читачі газети «Голос України»! Звертаюся до вас із проханням про допомогу. Наша дочка, Кривець Ірина, третій рік хворіє на гострий лейкоз (рак крові). Лікування хімією нам уже не допомагає. Єдиний вихід — пересадка кісткового мозку від неспорідненого донора вартістю 115 тисяч доларів. В Україні таких операцій не роблять.

Початок Ірининою хвороби нагадає безліч інших. Різно піднялася температура, сильно заболів живіт, до вечора дитина перестала ходити (дуже боліли ніжки), хоча зранку не скаржилася. Завдяки лікарям діагноз поставили досить швидко — декілька днів повозили з однієї лікарні в іншу, аж поки гематологи, побачивши Іру, не сказали — це наша дитина. У серпні 2007 року ми опинилися у відділенні гематології Охматдиту на довгі і неймовірно тяжкі 8 місяців (стільки триває первинне лікування лейкозу). Почалися нунції та хіміотерапія, випало волосся, страшенно болів живіт. Ірині клітини правильно відповідали на хіміотерапію, і після закінчення лікування ми були виписані. У багатьох дітей

# Іринці знов потрібна операція



на цьому історія закінчується, бо 80% дітей від цієї хвороби виживають і назад у відділення не повертаються.

Ми повернулися через півроку. План лікування, який нам запропонували, вже тоді включав трансплантацію кісткового мозку, але тип трансплантації викликав питання. Ми консультувалися з нашими лікарями, писали лікарям за кордон. Іра пройшла сім високодозових блоків хіміотерапії в Охмат-

диті. Паралельно ми збирали кошти на лікування за кордоном. У травні 2009 року вилетіли до Ізраїлю. Далі була пересадка, в якій донором стала для себе сама Іра, і два типи опромінювань. Вона витримала все це, і у вересні 2009 року ми повернулися додому, сподіваючись на краще.

Але через 4 місяці після пересадки ми знову в відділенні Охматдиту. Другий рецидив! Єдиним шляхом лікування є пересадка кісткового мозку від неспорідненого донора. Просимо: допоможіть зібрати кошти на операцію нашій десятирічній донечки!

Тетяна та Геннадій КРИВЕЦЬ (батьки Ірини).

Київ.  
З батьками Іри можна зв'язатися за телефоном: 0-50-558-91-19.

Гроші на лікування можна перерахувати:

Отримувач: Геннадій Володимирович Кривець.

№ рахунку 262001763682.

«Райффайзен Банк Аваль»

МФО 380805.

Призначення платежу: благодійний внесок на лікування Ірини Кривець.

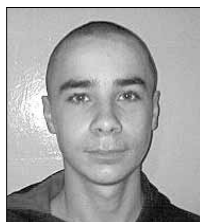


«Магнолія-ТВ» та «Голос України» представляють Всеукраїнський благодійний проект «Служба розшуку дітей»

Телефон «Магнолія-ТВ» 0-800-50-14-14.  
E-mail: tsr@magnolia-tv.com. Сторінка в Інтернеті: www.detipoisk.com.

Сергій Ситников

На Сумщині розшукується Сергій Ситников (09.12.1994), який 24.12.2009 року самовільно залишив Сумську школу-інтернат та досі не повернувся. Раніше він неодноразово залишав школу-інтернат. На вигляд хлопцеві 15—16 років, 160—162 см на зріст, худорлявої статури. У нього овальне обличчя, коротке темно-русяве волосся, прями брови, прямий ніс, середні губи (нижня виступає), карі очі. Був одягнений у темно-синю теплу куртку, чорні брюки і туфлі.



Ізольтда Зуєва

В АР Крим розшукується Ізольтда Зуєва (19.05.1994), учениця Керченського дитячого будинку (Керч, вул. К. Цеткін, 9), яка 01.01.2010 самовільно покинула дитбудинок і досі не повернулася. На вигляд дівчині 14—15 років, зріст 160 см, середньої статури. У неї овальне смугляве обличчя, волосся кучеряве середньої довжини темне, брови прями, ніс середній, очі карі. Була одягнена у чорну куртку, темні брюки, коричневі чобітки.





На честь присвоєння Степанові Бандері звання Героя України в його рідному селі Старому Угринові, що на Прикарпатті, запалять Вогонь слави, повідомляє наш кореспондент Дарина НАЗАРЧУК



За прогнозами МВФ, світова економіка, яка два роки потерпала від глибокої кризи, відновлюватиметься швидше, ніж вважалося раніше. Її приріст у 2010 році становитиме 3,9, а в 2011-му — до 4,3 відсотка (Укрінформ)

## Гендиректор заводу «СЕЛМА» Георгій ПАВЛЕНКО:

# «Або стимулюйте виробника, або не заважайте працювати»

### ВІТЧИЗНЯНИЙ СТИЛЬ

В умовах фінансово-економічної кризи аж ніяк не всі підприємства нарощують обсяги виробництва й випускають конкурентоспроможну продукцію. Колектив ВАР «Електромашинобудівний завод «Фірма «СЕЛМА» пишається своїми показниками. Це один із провідних виробників електрозварювального устаткування у країнах близького зарубіжжя. Устаткування з торговельною маркою «SELMA» застосовується практично скрізь: у побуті, в будівництві, в автоіндустрії, суднобудуванні, судноремонті, ракето- і літакобудуванні, в металургії. На заводі впроваджено й сертифіковано систему забезпечення якості продукції за міжнародним стандартом ISO 9001. Сто найменувань зварювальної техніки для всіх видів ручного, напівавтоматичного та автоматичного зварювання мають великий попит у Молдові, Росії, Казахстані, Грузії, Литві, Латвії, Білорусі, Азербайджані, Таджикистані, а також у Сінгапурі, Туркменії, В'єтнамі, Болгарії, Йорданії, Вірменії, Німеччині та інших країнах. Як удається вижити в непростих економічних умовах й водночас навіть у кризовій обстановці продовжувати розробку нових зразків електрозварювального устаткування та іншої техніки? Про це наша розмова з генеральним директором заводу «СЕЛМА» Георгієм ПАВЛЕНКОМ.

— **Георгію Васильовичу, свого часу підприємство вписалося в ринкову економіку, певно, безболісно. За рахунок яких ресурсів?**

— Завод засновано 1946 року в Сімферополі на базі майстерень із ремонту електропобутових приладів. У 1959-му його перейменували на електромашинобудівний, оскільки виготовляли апаратуру управління пристроїв для контактних зварювальних машин. Другим народженням для підприємства можна вважати початок 70-х років минулого століття, коли було встановлено міцні зв'язки з інститутом зварювання імені Є. Патона НАН України (Київ) і Всесоюзним НДІ електрозварювального устаткування (тоді — Ленінград). Для нас було дуже важливо, що такий учений і практик, як академік Борис Патон, нас підтримав і вплинув на розвиток і становлення «СЕЛМИ». Істотний поштовх у розвитку технології виробництва, налагодженні й випробуванні складних електронних систем надала заводу робота з Міжгалузовим науково-технічним комплексом «Технологічні лазери» (Москва). Ми випустили близько 200 мікропроцесорних систем управління лазером. Із цього моменту на заводі почалося впровадження комп'ютерної техніки, сучасних технологій виробництва двосторонніх друкованих плат і сучасної автоматизованої системи управління розробкою і проектуванням конструкторської документації в системах ACAD і PCAD. Із розпадом



СРСР завод опинився в найтяжчому становищі: різко скоротилися обсяги продажу апаратури управління зварювальних машин. Тому керівництво вирішило розвивати випуск різноманітного електрозварювального устаткування. За порівняно короткий строк було освоєно широку гаму зварювальних трансформаторів, випрямлячів, напівавтоматів, установок для аргонно-дугового зварювання, установок повітряно-плазменого різання. З 1996 року завод став акціонерним товариством. Із цього часу почався період становлення його як найбільшого виробника електрозварювальної техніки в Україні та СНД. Ми створили службу маркетингу, вивчили номенклатуру

продукції, що випускається суміжними підприємствами. Сьогодні перелік техніки, котру ми випускаємо, постійно розширюється. При цьому використовуємо новітні світові досягнення техніки і науки, комплектуємо устаткування виробами провідних світових виробників Німеччини, Угорщини, Італії, Китаю. Висока якість продукції фірми дає нам змогу конкурувати з багатьма вітчизняними і світовими фірмами.

— **Як позначається світова фінансова і криза в українській економіці на сьогоднішній роботі заводу?**

— Ми опинилися в непростій ситуації. До кризи ми зберігали стабільне зростання виробництва. Уклали довгострокові контракти на поставку електрозварювальної техніки на додаток до вже наявних договорів. Але замовники почали знижувати рівень оплати продукції, яку їм поставляємо. У результаті пішов на спад обсяг виробництва, реалізація електрозварювальних апаратів та іншої продукції знизилася майже на 60 відсотків, на заводі не вистачало коштів начасну виплату зарплати. Утворився надлишок робочої сили, тому довелося відправляти в неоплачувані відпустки працюючих на заводі пенсіонерів. Надалі їх скоротили з наданням усіх соціальних пільг. На заводі переважно залишилися молоді фахівці. Ми їх навчили. Тепер кожен фахівець здатний виробляти будь-яке устаткування продукції, яку ми випускаємо. Тобто в нас досягнута цілкова взаємозаміна працівників. Але й у цій складній обстановці ми продовжуємо розробку нових зразків електрозварювального устаткування, щоб не допустити відставання від конкурентів. Уже сформовано план роботи на лютий, березень. Усі сили кинуто на розробку нових виробів на базі інверторної техніки (розробка устаткування на базі електроніки. — Авт.). Сьогодні замовник хоче одержати все в комплексі, тобто ми повинні виробити устаткування, дотриматися технології, підібрати матеріали, навчити їхній персонал, забезпечити запасними деталями та витратними матеріалами. Фактично все здати під ключ. І це вже вдається. Ось, наприклад, освоєно випуск трициклів (на знімку) — це триколісний виріб на кшталт мотоцикла на базі мотор-колеса. Ці машини в сучасних умовах можна використовувати для перевезення вантажів, людей. Отут не потрібні бензин, масло. Усе це працює за допомогою акумулятора та електродвигуна, ніякого забруднення атмосфери і природи, цілкова екологічна безпека.

— **Ви укладаєте угоди без посередників?**

— Ми самостійно укладаємо договори і торгуємо напряму більш як із 40 країнами світу. У 2008-му поставили устаткування на 110 мільйонів гривень, а минулоріч наші поставки скоротилися до 40 мільйонів гривень. Що поробиш, криза позначилася й на нашому виробництві. Але ми впевнені, що наростимо виробництво. Треба, щоб нам не заважали працювати. А якщо й хочуть допомогти, то нехай допомагають з енергозбереженням, поверненням ПДВ. У нас на заводі на сьогоднішній день неповернення ПДВ на суму близько 5 мільйонів гривень. І хоч скільки я казав на різних високих нарадах про ці проблеми, вони їх



У 1991 році за розробку і впровадження у виробництво нової машини для зварювання шпильок разом з інститутом зварювання імені Є. Патона йому було присвоєно звання лауреата Державної премії України в галузі науки і техніки. Заслужений машинобудівник України. Академік Інженерної академії наук України. Одружений, має дорослого сина.

### ІЗ ДОСЬЄ «ГОЛОСУ УКРАЇНИ»

Георгій Павленко народився 25 жовтня 1946 року. Закінчив у 1970 році Харківський політехнічний інститут, інженер-електромеханік. Трудову діяльність почав на посаді інженера Харківської пусконаладжувальної колони №443 тресту «Югмонтаж». З 1974 року працює у ВАР «Електромашинобудівний завод «Фірма «СЕЛМА» на посаді інженера-конструктора, з 1977-го — начальник відділу технічного контролю, з 1982-го — головний інженер заводу. З 1999 року працює технічним директором, а з 2002-го — генеральний директор ВАР «Фірма «СЕЛМА».

не розв'язують. Мені кажуть: дай «відкат», тоді одержиш свій ПДВ. А чому я повинен віддавати якомусь дядькові-чиновникові свої чесно зароблені гроші? Стосовно енергозбереження ми теж самостійно працюємо. Встановили сонячні батареї, енергоощадне устаткування. Вчимося виживати і працювати в нових умовах.

— **Які на підприємстві впроваджуються сучасні технології? За рахунок чого зростає якість вашої продукції?**

— Постійна праця конструкторів і виробників із модернізації парку устаткування й розробки нової зварювальної техніки дають заводу можливість випускати нові види високотехнологічного електрозварювального устаткування. Фірма застосовує сучасні технології. Для обробки металевих листів — унікальну й сучасну технологію німецької фірми TRUMPF. За допомогою штампвальних комплексів із програмним управлінням здійснюється виробка, висічка та формування деталей різних конфігурацій з металевих листів. Складальний цех обладнано сучасним комплексом розпайки та промивки друкованих плат, автоматизованого просочення силових обмотувальних вузлів зварювальних трансформаторів, електричних котушок і дроселів. Для фарбування корпусів електрозварювального устаткування використовується сучасна лінія фарбування порошковим напилюванням. У виробництві також застосовується швейцарська лінія різання, зачищення та маркування проводів та інші технології. У нас впроваджена поетапна система якості. Ми вчимо і вимагаємо від кожного нашого фахівця сумлінного ставлення до праці. На етапі кінцевої продукції у нас працює відділ технічного контролю. А також на заводі успішно застосовується матеріальне заохочення за якість продукції. Робітник знає, якщо він допустить брак, то втратить премію. А це істотні суми. Завод одним із перших у Криму впровадив систему управління якістю ISO 9001. Сертифікат на цю систему нам вручив президент Академії наук України академік Б. Патон. З 2006 року на підприємстві впроваджено й сертифіковано систему екологічного управління ISO 14001. Уся продукція «СЕЛМИ» сертифікована в національній системі УкрСЕПРО, а також у Російській системі ГОСТ. На фірмі постійно проводять патентні дослідження. Випробування виробів тривають й у випробувальній лабораторії зварювального устаткування. Практично вся нова продукція проходить апробацію в реальних промислових умовах — це дає можливість пропонувати на ринок конкурентоспроможне устаткування, що відповідає всім вимогам замовника.

— **Яка роль і частка інвесторів?**

— Нам переважно вистачає власних коштів, навіть кредити в банках не беремо. Адже заводу ніхто не дасть просто так гроші. А якщо й дадуть, то зажадають потім якісь дивіденди. Було в мене з американцями кілька зустрічей. Вони мені казали, що готові дати гроші на модернізацію виробництва. Але я їм відповів, що гроші мені не потрібні, а от технології я б із задоволенням у них узяв. Я тоді сказав американцям: «Давайте створимо з вами спільне підприємство: ваші гроші, ваші технології, а мої фахівці, устаткування». Вони подумали і... відмовилися.

— **Які методи використовуєте для просування свого устаткування на споживчий ринок?**

— Свою нову продукцію ми надаємо підприємствам на випробування у вироб-

ничих умовах. Не менш ефективним інструментом маркетингу є й виставки, де потенційному клієнтові можна показати свою продукцію. Щорічно ми беремо участь в 10—12 регіональних спеціалізованих виставках в Україні. Крім вітчизняних презентацій, ми експонуємо свою продукцію й на міжнародно-технічних спеціалізованих виставках у Німеччині, Китаї, Індії та інших країнах. Ми пишаємося, що наше устаткування, спеціально розроблене для зварювання нафтогазопроводів, конкурує на рівні з устаткуванням американської фірми «Лінкольн». На заводі щорічно проводять науково-технічні конференції для фахівців суднобудування та мостобудування, нафтогазовидобувного та нафтопереробного комплексів. З метою ознайомлення з продукцією, що випускається, на «СЕЛМІ» організовано безплатні курси, на яких усі бажаючі можуть ознайомитися з технічними характеристиками устаткування, сферами його застосування, функціональними можливостями, характерними неполадками й методами їхнього усунення. Передбачено також і практичний заняття, на яких зварювальники можуть переконаватися в якості й можливостях устаткування.

— **Чи змінилася соціальна складова вашої фірми в умовах кризи?**

— Ні. Здоров'я співробітників нашої фірми — завжди в центрі уваги: на заводі функціонують медичний центр із великим діапазоном послуг і сучасний стоматологічний комплекс, на Чорноморському узбережжі Криму працюють дитячий табір і база відпочинку «Парус». У центрі міста Сімферополя діє дитячий дошкільний комплекс «Альє паруса», що по праву вважається одним із кращих в Україні.

— **Ні для кого не секрет, що в нашій країні контролюючі органи полюбляють відвідувати працюючі підприємства — на працюючих їм просто немає що робити. Ви не раз заявляли у високих інстанціях про те, що частими перевірки вам просто не дають працювати. Що, на вашу думку, треба сьогодні змінити в Україні, щоб такі, як ваше, підприємства могли працювати на повну потужність?**

— Торік виробничники попросили на одній з нарад, щоб в умовах кризи нас не смикали без причин. І, в принципі, це спрацювало. Держстандарт, СЕС диктують свої умови, хоча ми працюємо за міжнародними стандартами. Я казав, що нас мають перевіряти раз на три роки. От нехай і перевіряють, скільки треба, — місяць, два, три. А в інший час нехай не заважають нам працювати. Адже ми нікуди з України й Криму не втечемо. Ось наш завод, ось за нами наші люди! Потрібно і з нами рахуватися. Найбільша проблема — це відшкодування ПДВ. Я вже казав про це раніше. Адже в країні склалася така практика, що підприємство завжди неправе, а праві ті, хто живе за наш рахунок. Цю систему і на законодавчому, і на виконавчому рівні треба в корені міняти. Тоді ми будемо більше грошей відраховувати в бюджет і на різні соціальні програми.

— **Зупинялися на сьогоднішніх досягненнях ви не збираєтесь. Ваші плани на майбутнє?**

— Ми працюватимемо, освоєватимемо нову техніку, підвищуватимемо соціальні стандарти працівників заводу, збільшуватимемо платежі в бюджет. Плани в нас чудові, і я сподіваюся — ми з ними впораємося. Від нас, виробничників, одне прохання. Треба, щоб наші державні органи стимулювали виробника або хоча б не заважали йому працювати.

Розмову вів Георгій ВЕРБЕС.



# Сергій ЮРІЙ: «Якби довелося, прожив би ці роки так само...»

## ЛІДЕРИ

Долі Тернопільського національного економічного університету і його ректора Сергія Юрія тісно перепелилися між собою. З того далекого вересня 1971-го, коли він абітурієнтом переступив поріг новоствореного вузу, який саме того року став самостійним (доки був підрозділом столичного інституту, його факультетом). І ось уже майже 40 літ вони — єдине ціле. Проходив становлення вуз: інститут, академія, університет, згодом — національний. Робив кар'єру у кращому розумінні цього слова його випускник Сергій Юрій: аспірант, кандидат економічних наук, доктор, професор, завідувач кафедри, директор інституту, ректор...

## Долати труднощі вчило життя

Проте був момент, коли шляхи нинішнього ректора і його альма-матер мало не розійшлися. Заради матері Сергій вирішив залишити рідний вуз, де його кар'єра набирала обертів, і перевестися до Чернівецького університету, де треба було починати все майже з «нуля». Там його не зрозуміли, думали, що чимось провинився. Мовляв, хіба то аргумент, що сільська жінка не може жити на міських поверхах і проситися додому? Нічого особливого Сергій Ілліч і сьогодні в цьому не вбачає, а я запитую, в тому числі й себе: чи багато з нас готові кардинально змінити своє життя заради найріднішої людини? Мати ніби щось відчувала, коли так рвалася додому: невдовзі її не стало. Похоронивши її, син повернувся до Тернополя. До речі, батьківське обійстя у селі Шишківцях Новоселицького району на Буковині Сергій Ілліч не продає. При першій-ліпшій нагоді приїжджає, щоб вклонитися рідним могилам, попити води з отчої криниці, доглянути за садом, зустрітися з односельцями. Вони, між іншим, зазначають, що їхній Сергій, досягнувши у житті немало, антропи не загордився, такий же привітний та доброзичливий.

Ще одна подія могла круто змінити життя Сергія Юрія. На зорі незалежності України приїхав до Тернополя тодішній віцепрем'єр Ігор Юхновський святати молодих вчених на державні посади у столиці. Усі, кому зробили таку пропозицію, погодилися. По-різному склалися їхні долі. Єдиний, хто відмовився під приводом захисту докторської, був Юрій. І не шкодує. На його думку, людина може реалізувати себе будь-де, було б бажання. А таке бажання у нього було завжди.

**Епізод з дитинства.** Його можна назвати символічним. Сам не пам'ятає (було йому років 2,5—3), мати розповідала. Коли Буковину приєднали до України, влада взялася ліквідовувати неписьменність. Приходила вчителька і до них додому вчити маму, на руках у якої на той час було двійко малих дітей. Під час одного з уроків син, котрого Антоніна Іллівна тримала на колінах, потягнувся до олівця, вона ляснула його по руці. Малий заплакав. Дідусь усе те бачив і насварився: «Диви-но, яка грамотна. Може, до Москви тебе заберуть? А дитину не смій бити!». Мати розпечерилася і відмовилася від занять. Так і померла неписьменною. Зате дітей Юрії вивчили: донька стала кандидатом історичних наук, син — доктором економічних наук. Пишалися б, мабуть, і онуком — кандидатом фізико-математичних наук.

Від матері у Сергія Ілліча м'якшість і лагідність, від батька — відповідальність і лідерські риси: Ілля Петрович був першим сільським головою у Шишківцях. Великий вплив на хлопця мав дідусь Петро Степанович, якого він дуже любив. А долати труднощі вчило саме життя. Ходив до школи за п'ять кілометрів, після уроків допомагав батькам у полі, по господарству, а ввечері при каганці готував уроки. Вчився добре, тож після школи вступив до Чернівецького фінансового технікуму. Там захопився спортом, особливо волейболом, грав за збірну області. Спорт та служба в армії стали добрими вчителями, загартували, тож до Тернополя, встигнувши якийсь час попрацювати у райфінвідділі, Сергій прийшов сформованою особистістю. Допитливого, наполегливого юнака оцінили викладачі, до нього потягнулися однокурсники. Хто б що не казав, а життєві цаблі, які довелося долати післявоєнному поколінню, формували справжніх лідерів: амбітних, працелюбних, наполегливих, відповідальних, тих, які могли повести за собою, окреслити завдання і добитися їх виконання.

## Мистецтво керівника

— Воно полягає в тому, щоб бачити за два-три повороти наперед, — каже Сергій Ілліч. — Належить продумати свої дії так, щоб, образно кажучи, бути готовим до вес-



ни швидше, ніж вона прийде. Якщо працювати за принципом «сьогодні на сьогодні», далеко не заїдеш.

Ось лише кілька прикладів його далекоглядності. Коли Юрій надумав від'їхатися від загальнооміської студентської поліклініки і створити власний медичний підрозділ, колеги його не розуміли: для чого зайвий клопіт? Тепер, коли міська поліклініка на грані існування, не перестають дивуватися його передбачуваності. Він співчуває керівникам, які не мають спеціальної освіти, але змушені щодня займатися економікою, фінансами. Йому в цьому плані легше усе прорахувати, передбачити. Ніхто не змушував ректора дбати про працевлаштування випускників. Цю важку ношу університет добровільно взяв на себе, організувавши центр працевлаштування, який влаштовує «Ярмарки вакансій», «Дні кар'єри», «Дні стажування», презентації фірм, у ході яких студенти можуть поспілкуватися з потенційними роботодавцями, а ті — придивитися до майбутніх кадрів. Нерідко, отримавши диплом, випускник уже має місце роботи. У плані працевлаштування університет тісно співпрацює з Мінфіном, Державною митницею, ДПА, Держказначейством, страховими компаніями, службою зайнятості, підприємствами, кадровими агенціями, з якими укладено понад 200 угод. Власне ноу-хау: постійні зв'язки з випускниками, які обіймають певні посади і можуть допомогти у працевлаштуванні молодшим колегам. Не дивно, що деякі напрашування Сергія Юрія згодом стають обов'язковими для усіх вузів.

Він будує грандіозні і водночас реальні плани. Скажімо, у місті Чорткові, де є підрозділ ТНЕУ, днями готуються відкрити палац спорту. У ньому буде не лише ігровий зал, який відповідатиме міжнародним стандартам, а й басейн на 25 метрів, тренажерні зали, інформаційний центр, роздягальні, душові, готель. У ньому можна буде проводити євротурніри. Палац стане центром розвитку спорту не лише для південної зони Тернопільщини, а й для сусідніх районів Чернівецької та Івано-Франківської областей. Нинішній рік взагалі має бути багатим на новосілля: планується ввести два гуртожитки, бібліотеку. Проектується спортивний зал і басейн у Тернополі. А ректор виношує новий задум. За університетом закріплено 1,4 тисячі гектарів землі, тож він має намір змусити їх «працювати»: хоче збудувати сучасні ферми з виробництва молока і м'яса, вирощувати овочі. Як для потреб студентства і колективу, так і мешканців Тернополя загалом. Адже колись приміське село Кутківці, де розміщені ці землі, забезпечувало овочами весь обласний центр. Будуть нові робочі місця, якісна продукція, якої нині так бракує. Незважаючи на те, що не всі розділяють ці погляди (приміська земля — ласий шматок), вірю, що ректор свого доб'ється, він наполегливий у досягненні мети.

А те, що господар — ніхто не сумнівається. Поки вранці діїде до свого кабінету, в кожну шпарину загляне. Набудував, відколи очолив вуз, нівроку. Тут навіть створили свій будівельний підрозділ. Власними силами споруджують житло для викладачів. «Коли підраховували, — ділиться Сергій Ілліч, — вийшло наполовину дешевше, ніж у місті, то для чого переоплачувати?». Капіталовкладення вуз в основному заробляє самостійно, тільки ректор не розуміє, чому останнім часом він не може розпорядитися своїми ж коштами: казначейство блокує рахунок.

**Цитата.** Леонід Канищенко, перший ректор університету, голова наглядової ради: «Сергій Юрій — один з найкращих моїх студентів. Університет перетворюється на справжній осередок навчання, науки й

культури. Суттєво змінилися загальний вигляд території, навчальних корпусів, аудиторій, гуртожитків, наукових лабораторій, поліпшилися забезпечення технічними засобами. Велика увага — естетичному оформленню всіх об'єктів. Незважаючи на кризу, триває капітальне будівництво нових споруд».

## Якби Україна інтегрувалася такими темпами, як університет, то могла б уже бути у ЄС

Ректор не боїться викликати вогонь на себе. Так було, скажімо, з міжнародною акредитацією. Минулого року ТНЕУ успішно пройшов міністерську акредитацію до 2019 року. Здавалося, що ще треба? Але Юрій з власної ініціативи напрошується на міжнародну акредитацію. До Тернополя двічі приїжджали експерти — ректори провідних європейських університетів, які дали схвальну оцінку діяльності ТНЕУ. До того ж робили це публічно, висновки доповідали на засіданні вченої ради.

— Якби Україна інтегрувалася у європейську спільноту такими темпами, як це робить ваш університет, то могла б уже бути у ЄС, — сказав, перебуваючи в ТНЕУ, посол однієї з європейських країн.

Крок за кроком університет входить у міжнародний освітнянський простір. Членство у Європейській асоціації університетів, Великій Хартії Університетів, прийняття Сергія Юрія до Ради ректорів Європи, видача спільних з Дрезденським технічним університетом дипломів, створення спільних факультетів, міжнародних програм, впровадження основних принципів Болонської декларації — усе це пращое на імідж університету. Але є один важливий момент: запро-

яким вишем світу), а й для духовного, фізичного розвитку. Вже те, що ТНЕУ є найспортивнішим серед непрофільних вузів України, багато про що говорить. Його вихованці стають призерами Олімпійських ігор, чемпіонатів, універсіад тощо. Але високі спортивні здобутки — не самоціль. Головне — навчити молодих людей здорового способу життя. Той, хто має таланти до музики, співу, танців, також може себе реалізувати уповні. Ансамблів, гуртів, гуртків — на всі смаки.

Останнім часом Тернопіль зажив слави «маленького Давосу». На наукові конференції сюди охоче їдуть молоді вчені не лише з України, а й із-за зарубіжжя, недарма його визнано кращим вузом з постановки наукової роботи серед студентів. Створено раду молодих вчених. Тон задає ректор, стимулюючи до наукової роботи викладачів. По ланцюжку це передається до студентів. Сергій Ілліч усвідомлює, що черпати наукові кадри провінційному вузу немає звідки, треба самим плекати. Хоч щодо провінційності ще треба посперечатися. Без сумніву, в Тернополі створено авторитетні наукові школи за кількома напрямками, зокрема, з фінансів, грошового обігу і кредитів, засновником якої є Сергій Юрій.

**Авторитетна думка.** Андрій Фліссак, перший заступник голови облдержадміністрації, кандидат економічних наук, заслужений економіст України: «Влада тісно співпрацює з економічним університетом і його ректором. Сергій Юрій — член колегії облдержадміністрації, наш головний консультант із залучення іноземних інвестицій, міжнародної кооперації. Уже кілька років міжнародні інвестиційні форуми проходять саме на базі ТНЕУ. Вуз і його ректор впливають на всі інноваційні заходи, які відбуваються в області». Додам, що не лише в області. Сергій Юрій є позаш-



ваджуючи позитивні тенденції, напрацьовані за кордоном, у Тернополі пам'ятають настанови Кобзаря про те, що й свого не слід цуратися, особливо у плані моралі, духовності. Якщо процес навчання за кордоном спрямований на вузьку спеціалізацію, то це не означає, що нам слід відмовлятися від фундаментальної подачі економічних дисциплін. Такі знання знадобляться під час прийняття рішень, допоможуть брати відповідальність на себе. До всього нового, переконалий ректор, слід підходити творчо, а не сліпо копіювати чужий досвід. І це дає свої результати. Щороку майже 200 студентів проходять короткотермінове навчання за кордоном, зокрема, у Данії, Польщі, Швеції, Франції. До Тернополя приїжджають читати лекції зарубіжні викладачі, приймають іспити. Велику увагу тут надають вивченню іноземних мов. Випускників вузу охоче беруть на роботу на спільні підприємства, в зарубіжні компанії, торгові представництва, вони викладають в університетах Європи. У свою чергу, у ТНЕУ навчаються вихідці з країн Азії, Африки, Близького Сходу.

## Що спільного між ТНЕУ і Гарвардом?

Студент для ректора — головна дійова особа, центр, навколо якого все обертається. Якщо вже він переступив поріг університету, то керівник несе передусім відповідальність перед ним і його батьками, а вже потім — перед колективом і державою. Головне — створити всі умови не лише для навчання (один штрих: нині університет може з'єднатися у системі он-лайн з будь-

татним консультантом Комітету Верховної Ради з питань економіки, бере активну участь у законотворчому процесі.

Нещодавно престижний міжнародний журнал навінавчав класу «Імідж-иа», який покликаний формувати позитивну репутацію та інвестиційну привабливість України, порівняв Тернопільський національний економічний університет із всесвітньо відомим Гарвардом. Дослівно це звучить так: «Він (ТНЕУ. — Авт.) позиціонує себе як альма-матер економічної еліти країни, Гарвард завжди підкреслював свою елітарність. Якщо з його стін вийшов поки що один президент, а з Гарварду аж сім, то у ТНЕУ все ще попереду». Нещодавно у «Новій газеті», що видається у Нью-Йорку, я знайшла розгорнуту розповідь про тернопільський вуз. Отже, він ім цікавий, якщо популяризують у такий спосіб. Для його керівника таке визнання — приємна несподіванка.

А ось 60-річний ювілей, який доктор економічних наук, професор, заслужений діяч науки і техніки, академік Академії економічних наук Сергій Юрій святкуватиме 30 січня, прийшов за розкладом. Хлопчик, який тягнувся за олівцем, упіймав свою жар-птицю. Кажє, що якби довелося, прожив би ці роки так само. Це слова самодостатньої людини.

«Голос України» приєднується до всіх побажань, що пролунають цього дня на Вашу адресу, велимишановний Сергію Іллічу! У Вашій особі Україна має вірного сина, наша газета — уважного читача і надійного друга. З роси й води Вам, здоров'я, благополуччя, ласки Господньої на многі літа!

Любов ЛЕВИЦЬКА.

Тернопільська область.



# ОГОЛОШЕННЯ



# ОГОЛОШЕННЯ



# ОГОЛОШЕННЯ



# ОГОЛОШЕННЯ



# ОГОЛОШЕННЯ



# ОГОЛОШЕННЯ



# ОГОЛОШЕННЯ

# ОГОЛОШЕННЯ





**Завтра** в Україні хмарно, з проясненнями, без істотних опадів, місцями сніг, у Криму — з дощем. Вітер південно-західний, 3–8 м/с. Температура вночі –17–25 градусів, місцями до –30, удень –7–13. На Південному березі Криму вночі стовпчик термометра покаже –3–8 градусів, удень 0+3. У Києві хмарно, з проясненнями, без істотних опадів. Температура повітря вночі –17–19, удень –9–11 градусів.

## У флотилії новий «адмірал»

**Вітрильний спорт.** У Києві обрали нового президента національної федерації. Ним став Сергій Ісаков, який раніше очолював Миколаївську обласну федерацію вітрильного спорту. Нового президента обрано на чотири роки.

До Ісакова федерацію протягом дванадцяти років очолював колишній міністр промислової політики України, народний депутат Василь Гуреєв. І зробив для українського вітрильництва дуже багато.

Новий «адмірал» у вітрильному спорті з 1967 року. Майстер спорту, чемпіон України 1976 та 1977 років у класі «Фінн».

## Блаттер схиляється до Європи



**Футбол.** Президент ФІФА Зепп Блаттер висловив думку, що чемпіонат світу 2018 року, найімовірніше, відбудеться у Європі. Старий Світ представлено чотирма заявками: Росія, Англія, спільно Іспанія з Португалією та Бельгія з Нідерландами, повідомляє Асошіейтед Прес.

«Ми з Платіні у Москві обговорювали можливість залишити лише європейські варіанти як кандидатури на проведення ЧС-2018. Рішення це ще не остаточне, але ідея хороша», — сказав президент ФІФА.

## Турнірна хроніка

**Теніс.** Збірні України та Італії визначилися зі складами на чвертьфінальний матч Кубка федерації у Першій світовій групі, котрий відбудеться 6–7 лютого в Харкові.

**Україна:** Олена Бондаренко, Катерина Бондаренко, Вікторія Кутузова, Марія Коритцева. Капітан — Володимир Богданов.

**Італія:** Флавія Пеннетта, Франческа Ск'явоне, Сара Еррані, Роберта Вінчі. Капітан — Коррадо Баррацутті.

**Гамбург (Німеччина).** Юніорський турнір. Дівчата. Парний розряд. Фінал. Ганна Шкудун/Катцитадзе (Україна/Росія) — Кронен-Даузер/Вінд (Німеччина). 6:2, 4:6, 10:2.

**Бокс.** Британець Девід Гей проведе перший захист титулу чемпіона світу в суперважкій вазі за версією WBA у поєдинку проти американця Джона Руїза. Бій відбудеться у Манчестері (Велика Британія) 3 квітня, повідомляє Асошіейтед Прес. 38-річний Руїз є першим претендентом на пояс WBA.

**Хокей.** Відкритий чемпіонат Білорусі. Екстраліга. «Динамо-Юніорс» (Рига) — «Вітебськ». 3:1. «Шинник» (Бобруйськ) — «Керамін» (Мінськ). 0:2 (0:1, 0:0, 0:1). «Металургс» (Ліепая) — «Хімік-СКА» (Новополюськ). 4:1 (1:0, 0:0, 3:1). «Металург» (Жлобин) — «Шахтар» (Солігорськ). 2:3 (1:0, 0:2, 1:1). «Брест» — «Юність» (Мінськ). 2:3 (0:1, 0:2, 2:0). «Німан» (Гродно) — «Хімволокно» (Могильов). 2:5 (2:3, 0:1, 0:1).

# Доживемо до понеділка...



**Футбол.** Як ми вже повідомляли, найближчого понеділка національна збірна України може отримати нового тренера. «Це питання стоятиме першим у порядку денному засідання виконкому Федерації футболу України, котре відбудеться 1 лютого, — розповів перший віце-президент ФФУ Сергій Стороженко. — У процесі дискусії й обміну думками фахівців питання може бути поставлено на голосування».

Цю інформацію підтвердив і член виконкому УЄФА Григорій Суркіс — перша особа українського футболу. Про це він повідомив позавчора. «Попри те, що саме зараз у Будинку футболу перебувають експерти УЄФА зі стадіонів, я продовжую спілкуватися з кандидатами на посаду головного тренера. Сподіваюся, що 1 лютого на виконкомі ми дізнаємося, хто поведе збірну України на Євро-2012».

На його переконання, українській збірній потрібен фахівець із ґрунтовними знаннями та досвідом, бо завдання, яке ставить він перед тренером, — перемога на турнірі. Одним із кандидатів на посаду пан Суркіс назвав Юрія Калитвинцева, який минулого року привів до перемоги на юнацькому Євро збірну України віком до 19 років.

То хто ж складає групу реальних кандидатів? Про Калитвинцева ми вже згадали, а ще — Яковенко, Луческу, Блохін, Маркевич і ще один тренер. Ім'я «містера ікс» не називається. Однак, на думку пана Сто-

роженка, цей фахівець не є основним претендентом.

Пригадаймо, що після фіаско на «Донбас-Арені» від Греції у матчі плей-оф відбору на чемпіонат світу-2010 президент ФФУ Григорій Суркіс запропонував Мірчі Луческу очолити нашу збірну. Тоді наставник «Шахтаря» не погодився, бо йому, бачте, не сподобалося, як його запрошували. Втім, справедливості заради скажемо, що румунський тренер був би гідним цього поста. Але і важко збагнути, як розрулювалася б ця ситуація. Маємо на увазі перехід Луческу до збірної із «Шахтаря», де він користується незаперечним авторитетом всіх, і самого президента клубу також.

Олег Блохін уже висловився в ЗМІ (зокрема, і в «Голосі України»), що готовий знову очолити національну команду. Отже, зачекаємо до понеділка. Хоча немає гарантії, що все того дня з'ясується. Подейкують, може статися так, що призначення тренера збірної відкладуть до літа, відмовившись від наданої ФІФА можливості зіграти товариський матч у березні.

## Контрольні матчі

**Футбол.** Ізраїль. «Динамо» (Київ) — «Хапоель» (Петах-Тіква). 0:0. «Динамо»: Богуш (Бойко, 46), Маграо (Єременко, 46), Хачериді, Алмейда (Михалик, 46), Бетао, Вукоевич, Каддурі (Гармаш, 46), Калитвинцев (Несмачний, 30), Нінкович (Алієв, 46), Гусєв, Мілевський (Зозуля, 46).



Туреччина. «Шахтар» (Донецьк) — «Вісла» (Краків). 3:0. Голи: Ілсінью, 20, Гай, 78, Гладкий, 87. «Шахтар»: перший тайм — Худжамов, Чижов, Ракицький, Фернандіньо, Жадсон, Ілсінью, Кобін, Левандовський, Вілліан, Срна, Віценець; другий тайм — П'ятов, Кучер, Х'юбшман, Кравченко, Шевчук, Гладкий, Ракицький (Іщенко, 70), Ілсінью (Коста, 70), Фернандіньо (Гай, 70), Срна (Дуляй, 70), Вілліан (Фомін, 73).

«Чорноморець» (Одеса) — «Тараз» (Казахстан). 2:1. Голи: Якименко, 26, Бабич, 68 — Сулей, 90. «Чорноморець»: Руденко, Бабич, С. Мельник, Федоров (Бочкур, 46), Гришко, Клімашвілі, Бондаренко, де Матос (Левига, 46), Якименко, Пінедо (Таші, 60), Діденко (Кіртава, 46).

«Металург» (Запоріжжя) — «Легія» (Варшава). 1:0. Гол: Польовий, 48. «Металург»: Кривий, Кривцов, Тейку, Невмивака, Польовий, Тцигарєв, Цигирлаш, Степаненко, Опанасенко, Каськів, Алозіє.

«Зоря» (Луганськ) — «Динамо» (Тбілісі). 1:2. Голи: Сілюк, 47, тбілісі забивали на 51-й і 66-й. «Зоря»: Шуст, Шевчук, Єзерський, Ковальов, Каменюка, Скоба (Рудика), Чайковський, Сілюк, Лазарович (Джихані), Семененко, Білий.

**На знімку:** Олександр Гладкий (у центрі), який забив гол у ворота «Вісли».

Фото з сайту ФК «Шахтар».

## Починає «Шахтар»



Прем'єр-ліга затвердила графік реєстрації та заявок футболістів клубів ПЛ на участь у весняній частині змагань сезону 2009/2010 років. Першим процедуру проходитиме єдиний на сьогодні учасник єврокубків від України — донецький «Шахтар», який відкриє новий змагальний рік раніше за інші вітчизняні команди. «Гірники» мають подати заявку 12 лютого.

За тиждень — 19 лютого — прийматимуться заявки від «Кривбаса», «Закарпаття», «Чорноморця» і «Зорі». 23 лютого документи подаватимуть «Оболонь», «Іллічівець», «Ворскла» і «Арсенал».

Наступного дня до процесу реєстрації та заявки футболістів приєднаються запорізький і донецький «Металурги», «Карпати», «Таврія». І на 25 лютого запланована участь «Дніпра», «Металіста», «Динамо».

Варто нагадати, що трансферне вікно в Україні зачиниться 1 березня. А вже після цього дня можна заявляти лише «вільних агентів».

## Команда збільшилася



Міжнародна федерація лижного спорту офіційно повідомила про збільшення квоти для українських спортсменів у лижних гонках.

Отож на Олімпійських іграх у Ванкувері змагатимуться вісім вітчизняних лижників: Валентина Шевченко, Віта Якимчук, Марина Анцибор, Катерина Григоренко, Тетяна Завалій, Лада Нестеренко, Роман Лейб'юк та Олександр Пуцко. Право виступати в сноуборді здобули також Аннамарі Чудак і Йосип Пеняк.

На даний момент олімпійська збірна України налічує 47 спортсменів: 11 у біатлоні, 8 у лижних перегонах, 7 у фігурному катанні, по 6 у фрістайлі та санному спорті, по 3 у гірськолижному спорті та стрибках, 2 у сноуборді і 1 спортсмен у лижному двоборстві.

Остаточна реєстрація делегації України на участь у ХХІ зимових Олімпійських іграх відбудеться 29 січня у Ванкувері.

### ФОТОФАКТ



Фото Вічеслава МАДІВСЬКОГО (Укрінформ).

**Триває чемпіонат країни з хокею. У групі А клуб «Харків» приймав команду «Білий барс» із Броварів, що на Київщині. Гості перемогли — 3:0.**

**Редактор номера Леонід БРОВЧЕНКО.**

**Редколегія:** Леонід БРОВЧЕНКО, Анатолій ГОРЛОВ, Сергій ДЕМСЬКИЙ, Віталій ЖЕЖЕРА, Іван ІЛЛЯШ, Світлана ПИСАРЕНКО, Віталій СУДДА.

**Головний редактор Анатолій ГОРЛОВ.**

- За зміст та достовірність інформації у рекламних публікаціях відповідальність несе рекламодавець.
- Редакція не завжди поділяє позицію авторів публікацій.
- Рукописів не повертаємо.
- Листування з читачами — тільки на сторінках газети.
- При використанні наших публікацій посилання на «Голос України» обов'язкове.

© Платні матеріали.

**Засновник** — Верховна Рада України

Свідectво про реєстрацію періодичного друкованого видання—КВ № 1 від 26.05.1994 р.

Газета виходить 5 разів на тиждень (крім неділі й понеділка)

українською і російською мовами.

Передплатні індекси: для фізичних осіб — 40224, 08775, для підприємств і організацій — 60955.

Передплатна ціна на 2010 рік: для фізичних осіб — 10,00 грн. та 6,00 грн.,

для підприємств і організацій — 30,00 грн на місяць.

Ціна в роздрібній мережі — договірна.

**Загальний тираж 150000.**

**Друк:**  
ТОВ «Мета-Поліграф»,  
04073 м. Київ,  
вул. Марка Вовчка, 12/14,  
тел. (044) 581-68-15  
Зам. 16097.

**Макет, верстка** —  
редакція газети  
«Голос України».

1 2 3 4 5 6 7 8 9 0

Газета виходить з 1 січня 1991 року.

**Адреса редакції:** 03047, Київ-47, вул. Нестерова, 4.

**ТЕЛЕФОНИ:**  
для довідок — 503-68-72;  
телефакс — 234-72-54;  
відділ реклами — 449-72-53, 453-44-56, 453-44-57;  
телефакс — 449-85-62.

E-mail: mail@golos.com.ua — загальний  
reklama@golos.com.ua — відділ реклами

let@golos.com.ua — відділ листів

foto@golos.com.ua — відділ ілюстрацій

При підготовці матеріалів використовується інформаційно-пошукова система Верховної Ради України «Законодавство»

